

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + Refrain from automated querying Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/



Acerca de este libro

Esta es una copia digital de un libro que, durante generaciones, se ha conservado en las estanterías de una biblioteca, hasta que Google ha decidido escanearlo como parte de un proyecto que pretende que sea posible descubrir en línea libros de todo el mundo.

Ha sobrevivido tantos años como para que los derechos de autor hayan expirado y el libro pase a ser de dominio público. El que un libro sea de dominio público significa que nunca ha estado protegido por derechos de autor, o bien que el período legal de estos derechos ya ha expirado. Es posible que una misma obra sea de dominio público en unos países y, sin embargo, no lo sea en otros. Los libros de dominio público son nuestras puertas hacia el pasado, suponen un patrimonio histórico, cultural y de conocimientos que, a menudo, resulta difícil de descubrir.

Todas las anotaciones, marcas y otras señales en los márgenes que estén presentes en el volumen original aparecerán también en este archivo como testimonio del largo viaje que el libro ha recorrido desde el editor hasta la biblioteca y, finalmente, hasta usted.

Normas de uso

Google se enorgullece de poder colaborar con distintas bibliotecas para digitalizar los materiales de dominio público a fin de hacerlos accesibles a todo el mundo. Los libros de dominio público son patrimonio de todos, nosotros somos sus humildes guardianes. No obstante, se trata de un trabajo caro. Por este motivo, y para poder ofrecer este recurso, hemos tomado medidas para evitar que se produzca un abuso por parte de terceros con fines comerciales, y hemos incluido restricciones técnicas sobre las solicitudes automatizadas.

Asimismo, le pedimos que:

- + *Haga un uso exclusivamente no comercial de estos archivos* Hemos diseñado la Búsqueda de libros de Google para el uso de particulares; como tal, le pedimos que utilice estos archivos con fines personales, y no comerciales.
- + *No envíe solicitudes automatizadas* Por favor, no envíe solicitudes automatizadas de ningún tipo al sistema de Google. Si está llevando a cabo una investigación sobre traducción automática, reconocimiento óptico de caracteres u otros campos para los que resulte útil disfrutar de acceso a una gran cantidad de texto, por favor, envíenos un mensaje. Fomentamos el uso de materiales de dominio público con estos propósitos y seguro que podremos ayudarle.
- + *Conserve la atribución* La filigrana de Google que verá en todos los archivos es fundamental para informar a los usuarios sobre este proyecto y ayudarles a encontrar materiales adicionales en la Búsqueda de libros de Google. Por favor, no la elimine.
- + Manténgase siempre dentro de la legalidad Sea cual sea el uso que haga de estos materiales, recuerde que es responsable de asegurarse de que todo lo que hace es legal. No dé por sentado que, por el hecho de que una obra se considere de dominio público para los usuarios de los Estados Unidos, lo será también para los usuarios de otros países. La legislación sobre derechos de autor varía de un país a otro, y no podemos facilitar información sobre si está permitido un uso específico de algún libro. Por favor, no suponga que la aparición de un libro en nuestro programa significa que se puede utilizar de igual manera en todo el mundo. La responsabilidad ante la infracción de los derechos de autor puede ser muy grave.

Acerca de la Búsqueda de libros de Google

El objetivo de Google consiste en organizar información procedente de todo el mundo y hacerla accesible y útil de forma universal. El programa de Búsqueda de libros de Google ayuda a los lectores a descubrir los libros de todo el mundo a la vez que ayuda a autores y editores a llegar a nuevas audiencias. Podrá realizar búsquedas en el texto completo de este libro en la web, en la página http://books.google.com

HARVARD COLLEGE LIBRARY



BOUGHT WITH THE INCOME OF A FUND GIVEN BY

Archibald Cary Coolidge '87

CLARENCE LEONARD HAY '08

•

alkovelki,

COPACABANA,

Y DE SU

milagrosa imajen de la virjen,

Escrita por el R. P. Fr. Alonso Bamos, y compendiada por el P. Fr. Rafael Sans, Tura intermo del Santuario y misionero apostólico del Corejio de la Paz.



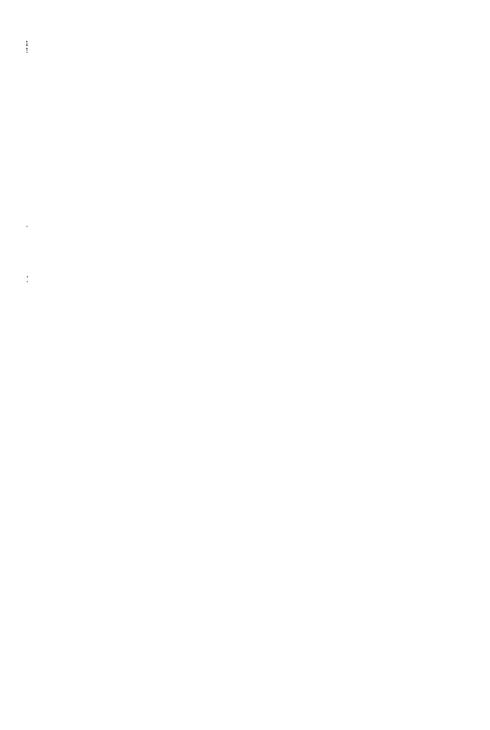
Con dos láminas

EX. (1860.)

Con aprobacion del volle Sr. Olispo

D. D. MARIANO FERNANDEZ DE CÓRDOVA.

IMPRENTA DE VAPOR CALLE DE LA ADUANA N.º 36.



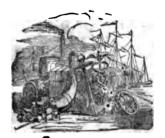
eleoreeles,

COPACABANA /

Y DE SU

Milagrosa imajen de la virjen,

Escrita por el R. P. Fr. Alonso Bamos, y compenduda por el P. Fr. Rafael Sans, Turra inter no del Santuario y misionero apostolico del Corejio de la Paz.



Con dos láminas

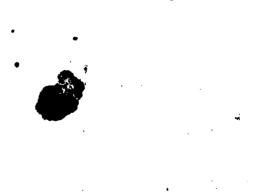
65.00.

Con aprobacion del vollie Sr. Obispo,

D. D. MARIANO FERNANDEZ DE CORDOVA.

IMPRENTA DE VAPOR CALLE DE LA ADUANA N.º 36.

Harvard College Library
Cift of
Archibald Cary Coolidge
and
Clarence Leonard Hay
April 7, 1909.



eleotelij_/

COPACABANA

Y DE SU

milagrosa imajen de la virjen,

Escrita por el R. P. Fr. Monso Bamos, y compendiada por el P. Fr. Rafael Sans, Turra interno del Santuario y misionero apostólico del Compo de la Paz.



Con dos láminas

EXTRO

Con aprobacion del rolling Sr. Olispo

D. D. MARIANO FERNANDEZ DE CÓRDOVA.

IMPRENTA DE VAPOR CALLE DE LA ADUANA N.º 36.



Harvard College Library
Gift of
Archibald Cary Coolidge
and
Clarence Leonard Hay
April 7, 1909.





DEDIERTORIA

<u>A los</u> Ilustrísimos Obispos de la A<mark>mérica</mark>.

Hustrisimes SS.

El resumen de una obrita piadosa, cuyo objeto es manifestar la misera abyeccion de la América en su immunda idolatria, y los actuales beneficios de la fé y los portentos de esta reneranda Imajen de Copacabana La quién podria dedicarse mejor que a los destinados por el Espírity Santo para reju en este muero mundo a la Izlesia de Dios? Los desgarcia, todaria bai en este bemuisferio aras que derribar y errores que combatir. Lor lo que, a los enviados como Isaias, para arrancar y destruir los malos jermenes del pagamismo y de la berejia, y para edificar y plantar la civilizadora, benefica y dirina semilla del Evanjelio, me atrevo a dedicar este pequeño trabajo, esperando que lo aceptarán lemquamente, siquiera como un recuerdo del poder de esta gran Prema, que es el cetro de la fé católica, y como una prueha de la adbesion y respeto que les profesa este bunnilos servidor y subdito de sus Ilustrísimas.

Fr. Rafael Sans.

LETTET EELVE

Despues de algunos años de averiganciones y dilijencias se pudo adquirir del Sr. Dr. D. Pedro Romero, de Puno, el tan deseado libro llamado llistoria de Copacabana, escrita por el R. P. F. Alondo Ramo; pero con tal fatalidad que por viejo y estropeado carece de principio, de fin, y de algunos intermedios. Esto por la parte material; por la formal debemos añadir que el autor poseia una regular erudicion sagrada y profana, que él se empeña en lucir, principalmente en la introducción de los capitulos, haciendo así pesada su lectura. Su sobrada devoción le hace dar demasiada importancia a frivolidades y olvidarse de la crítica, defectos de aquel siglo. Y a pesar de la gran fé que la América de los Incas, principalmente el Perú y Bolivia, profesan a esta Virjen milagrosa, dudamos que habiese lector tan pacienzado que pudiese concluir algunos de sus capítulos sin dejar el libro, fastidiado de su morosidad.

Para evitar, pues, ese fastidio y hacer grata su lectura, hemos tratado de compendiarlo, para conservar siquiera un resumen de esos anales, cuy se ejemplares han desaparecido, y cuyo extracto no dudamos satisfará la curiosidad de los arqueòlogos, y la piedad de los devotos. Mas, como el único ejemplar estropeado que hemos podido conseguir empieza en la pájina 47, como a medio capítulo 4.º nos vemos en la precision de suponer que el autor en los dos primeros capítulos trataria de la situación geográfica del lago de Titicaca y principalmente de Copacabana. Bajo de este supuesto empezamos—



w

it.

. . . .

.

Laguna de Titicaca con sus islas y pueblos de su ribera, y sus rios.

CAPÍTULOS 4 Y 2.

Isla y laguna de Titicaca, su situacion.

El lago o gran laguna de Titicaca, que tambien se llamó de Chucuito, cuyo mapa adjuntamos para mejor intelijencia, es el mas grande de la América del Sad; está como dividido en dos por la península de Copacabana, que aprocsimándose hácia el Este al co. tinente de Omasuvos, forma el estrecho de Tiquina, que los comunica a ambos: así como la península ibérica y los montes de Marruecos forman el estrecho de Gibraltar, por donde el mediterráneo comunica con el Atlàntico. La circunferencia de esta laguna tendrá unas cien leguas; su elevacion sobre el nivel del mar es de 12.850 pies ingleses, o cerca 5,000 varas castellanas; su parte mas al sud está entre Guaqui v el Desaguadero, en 16º 31' latitud, v su parte mas al norte es por Vilque-chico a los 45º 44'. Y tirando una línea recta que desde Aigachi pasase por el estrecho de Tiquina hasta Ramis, se vé que tiene mas de grado y medio, o treinta leguas españolas de diámetro en su mayor lonjitud, y como doce de ancho en su parte mas abierta, que es desde cerca de Pomata a Carabuco. Casi en la cruz de estas dos lineas está la isla famosa de Titicaca, objeto mui principal de la primera parte de este escrito, y de la cual la tradicion vulgar hace salir a Minco Capac a la conquista del imperio, fundando en ella un templo al sol, que se cree fue el primero; y del cual parece que se olvidaron despues sus descendientes con los estupendos templos del Cuzco, con las incesantes empresas de la conquista y del engrandecimiento del imperio. Despues se tratará de la estension y demas cualidades de la isla; pero notarémos de paso, que tanto ella como su lago estân en la parte mas alta de la elevada meseta de los Andes, como en medio de dos cordilleras perpetuamente nevadas, de cuyos deshielos

y vertientes fluyen los rios que la conservan. Ella estaba como en el centro de los vastos dominios que los lucas supieron conquistarse, y no comprendemos cómo la novedad o la exijente política pudieron hacerles olvidar esta cuna de su dinastia y de su relijion, como Alejandro se iba olvidando de Macedonia y de Córcega los parientes de Napoleon.

CAPITULOS 3 Y 4.

Ada de Topac-Yupanque a Titicaca.

Quizás por este olvido y la consiguiente decadencia del culto solar se resolvió un viejo sacerdote de este primitivo adoratorio a marchar hasta el Cuzco (aquí empieza la obra que compendiamos). para convencer al duodécimo Inca, llamado Topac-Yupanque, que se dignase visitar esta isla y templo tan célchres entre los indios Collas; y tanto le encareció su orijen y antigüedad, la belleza del lugar, las maravillas que allí se gozaban y los oráculos del numen, que lo ovo con gasto y se resolvió ir a visitarlo. Sus capitanes se oponian a ese largo viaje, que podia exponer al monarca a los riesgos de la navegacion, por ellos desconocida, y por no descuidar con tal romeria los importantes cuidados del gobierno. Mas, el Inca, cuva voluntad era lev, supo convencerlos, v se emprendió la marcha con gran acompañamiento de jente ilustre y con los mayores actos de devocion. Llegado al embarcadero de Yambopata. despues de esquisitas ceremonias y sacrificios, entrò el Inca en una halsa grande: v considerando el golfo que atravesaba y la belleza de la Isla que ya tenia a la vista, se admiró y creyó cuanto le diiera el anciano.

Lucgo que vió la peña Titicaca se descalzó, la adoró, y reconociéndola con atencion, vió que jamás habia sentado pájaro en ella
y la tuvo por sagrada. Quizo regularizar el culto, y por indicacion
del anciano escojió algunos viejos y viejas instruidos en los ritos
de aquella deidad, los instituyó maestros de ceremonias, en las que
lo catequizaron a él mismo para dar así mas importancia al culto

nacional. Tambien ayunó a su modo, como veremos mas adelante. Luego se declaró soberano absoluto de la isla, y mandó salir de ella a sús habitantes naturales, y sin darles audiencia los trasladó al pueblo de Yunguyo, pues no eran los mas morales ni los mas aparentes a sús intentos. Con esa visita y disposiciones de Topac-Yupanque fue tal la importancia que recobró este santuario del sol que venian a él desde Quito, de Pasto, de Chile y de los ángulos mas remotos de la monarquía peruana; así como concurrian al templo de Delfos los pueblos mas cultos de la Grecia. Su hijo y sucesor Guainacapac imitó su ejemplo, y le dió mas realce trayendo del Cuzco um de sus dos bijas, que puso en la casa de las vírjenes del sol, como Superiora de las demas. Volveremos a hablar de ella en el capítulo 26.

CAPITULO 5.

Cosas particulares de Titicaca.

Quiso el autor visitar esta isla para informarse mejor y poder escribir de ella con mas veracidad; aunque no tan a su satisfaccion por la falta de cultura de sus naturales: que si en yez de ser habitada por jente bárbara, lo hubiera sido por una nacion culta, hubiérase celebrado a Titicaca, como a Delos, o Chipre, o Rodas, sino por su belleza, su fertilidad, sus aguas y demas excelencias, siquiera por la estimacion con que el misterioso Manco y sus descendientes la veneraron, y por la mucha sangre inocente de los niños sacrificados al sol, lo que causa espanto, si es que merezcan crédito los antigüos; pues no se pretende acreditar en este libro lo que no fuese cierto o probable, ni entretener gustos ajenos con menoscabo de la verdad. Dejarémos pues las cosas increibles para amigos de fábulas, sin querer hacerlas pasar por ciertas ni milagrosas. Téngase presente esta advertencia en las mas de las cosas relativas al antigüo jentilismo.

Habiendo, pues, visitado la isla, y rodeádola toda con una balsa, puedo asegurar que toda ella tendria cerca de cuatro leguas de largo, y como dos de ancho, con unas ocho de circunserencia, con varias ensenadas y golfitos; tiene agua buena aunque no mucha, y la del lago les sirve para la comida y el ganado: aunque el manantial o pila de tres caños, que todavia se llama la fuente del Inca, es abundante y tersa. Su temperatura es mejor que la de Copacabana y de todas estas alturas; su arboleda es regular, y creen los indios que toda su puesta a mano por órden del Inca; lo que no es creible, pues los matorrales y otros árboles son producciones espontáneas de estos terrenos y latitudes. Si bien los Incas sueron mui amantes de la agricultura, y en Airaguanca, pueblo de Omasuyos, me mostró un indio viejo una planta llamada topasaire, cuyas hojas usan los indios como tabaco, asegurándome que el Inca la habia mandado traer de mui lejos.

Lo que se tiene por cierto es, que él mismo hizo plantar unas estacas de molles y alisos y aun quiso poner coca, planta tan estimada del indijena. Al efecto, hizo construir a gran fuerza de brazos andenes sólidos, ahondando la tierra en lugar abrigado, y plantó los arbustos con mil precauciones. Ya creia haber logrado su intento, pues la coca prendió; cuando se derrumbó el cerro y soterró desgraciadamente a las plantas y plantadores. Entonces desistió con sentimiento de su empresa; ofreció la sangre de los soterrados, y aun sacrificó algunos niños, con cuyo holocausto le pareciò templar la desgracia de aquel suceso, que no se sabe a cual de los Incas aconteció. Hai en la isla un palacio, un templo del sol, un convento de doncellas v otras ruinas, con la pila mui bien conservada; cuvas obras se atribuyen a Topac-Yupanque, padre de Guainacapac, innovador sangriento del culto apacible que enseñára a estas tribus el sabio fundador de su dinastía, como lo deplorarémos en los capítulos siguientes. Prescindimos de las grandes patrañas de los oráculos y maravillas, con que se dice, que el enemigo embaucaba a estos pobres salvajes. Todos los superticiosos han sido víctimas de supercherias.

CAPITULO 6.

Etimologia y otras particularidades de la Isla.

El nombre de esta isla del sol puede tener dos etimologias; puede derivarse de titi, que en aimará significa gato montés, y kaca, peña: y en ese caso significaria peña del gato, porque dicen los indios que en tiempos pasados se vió en la peña un gato con gran resplandor, paseandose en ella ordinariamente, su lucidez natural hacia creer a los idiotas indíjenas que era el representante del sol, haciendo de aquella peña su mas famoso adoratorio. Pudiera ser que el tal gato fuese el animal llamado Carbanco, que los de Guamico dicen haber visto algunos de ellos por el resplandor que despiden de noche con la piedra carbunco o rubi, que les dio naturaleza; la que cubren con una especie de velo belloso, cuando los persiguen. aun se dice que el Inca tuvo algunas de esas piedras, en particular una mui grande que llamaba Intiptoca, que equivale a cosa escupida del sol. La otra etimolojia, que es la mas vulgar y natural es la que hace derivar titi de estaño, plomo o cobre, y kaca, peña; que juntas significan peña de estaño, cobre o plomo; sin embargo de no verse en dicha peña la mas leve brizna de tales metales. Prueba de que las etimologias no son siempre la mas segura credencial de los nombres de las cosas, a quienes por lo comun bautiza una circunstancia frívola, un chiste o un disparate, cuya ocurrencia no pueden adivinar despues los venideros.

Sea como fuese, esa peña fue para los peruanos tanto o mas venerada que la del Sinaí y del Oreb para los Israelitas, y que las de las Esfinjes para los ejipcios. Ella nada tiene de notable, es de una apariencia tosca, está sobre una pequeña colina que tiene delante una pampichuela o planicie, que sirvió para sembrios, pues es de tierra fácil, y aun dicen ser traida a mano por órden del Inca, que no podia ver ociosos a sus vasallos, y les mandaba llevar piedras y tierra de unos lugares a otros para cercar y fertilizar campos de su gusto, principalmente éste y los adycentes en sus las-

dios, que destinaba para chácara del sol. Así es, que en una ensenada a la playa de la laguna plantó molles, alisos y otros árboles de adorno; y aun existen las cercas de un jardin formal.

En la llanada de esta isla se han hallado muchos idolillos de oro, y curiosos vasos de barro; vénse aun las catas, o rastros de escavaciones que se han becho para buscar los tesoros que en sus sepulcros enterraban los antigüos. Ahora todo está cubierto de pajonal v maleza. Al lado de una planicie, como a treinta pasos de la peña, estan las calas del sol, del trueno y del relampago, a quienes los indios respetaban mucho. Mas adelante, en la barranca que está al frente del camino entre Juli y Pomata, estuvo la despensa del sol, que si el tiempo no la hubicse desbaratado, se recrearia la vista en los edificios v traza de esa especie de laberinto por los innumerables retretes que tenia, llamado vulgarmente chingana, que quiere decir lugar donde se pierden. En medio tenia un verjel con su alameda de alisos, cuya continua frescura conservaba un perenne manantial que alli brotaba. A la sombra de estos árboles labró el Inca unos curiosas baños de piedra para el sol v su culto. Otros edificios hai hácia la parte de Omasuyos, o del Norte. A todo eso se entra por la puerta dicha Kentipuncu, como a doscientos pasos antes de la peña, donde el Inca se descalzo la primera vez que vino; que por eso edificaron la tal puerta, a cuvo lado se ven ruinas de unos caserones, que fueron antes habitation de los ministros del Santuario y de las várienes dedicadas al sol. Mas adelante, al lado del camino, hai unas peñas con unos descascaros parecidos a pisadas de jigante, que los indias dicen ser las plantas del Inca, o de un santo que antes estuvo p.or laca, de cuva tradición hablaremos luego.

Es estraño que el P. Rumos no nagumencion de la fortaleza que habia en el puerto de Titicaca, de la casa-palacio con su jardín que está a la derecha del puerto, a poca distancia; y principalmente de la hermosa fuente, que se conserva intacta y corniendo en abundancia. Puede verse la descripcion que de todo eso, hicimos en la exeursion a las islas.

CAPITULO 7.

Poblacion de Copacabana y modo. de visitar la peña.

El haber sacado el luca a los naturales de la isla, trasladándo. los a Yunguvo, fue porque quiso poner de custodios del famoso adoratorio del sol a jentes de su confianza; porque esas emigraciones de Mitimaes o advenedizos formaban el gran recurso de su política civil y relijiosa. Antes de la venida de Tunac-Inca seria-Copacabana una rancheria, v para poblarla o fundarla a su gustotrasplantó a los Anuscos, Harincuscos, Ingas, Chinchaisuyos, Quitos, Pastos, Chachapovas, Cañares, Cayambis, Latas, Cajamarcas, Guamachucos, Guailas, Yauyos, Ancarás, Quichuas, Mayos, Guancas, Andesuvos, Condesuvos, Chancas, Aymarás, Yanaguaras, Chum, bivilcas, Pabrechilques, Collaguas, Hubinas, Canches, Canas, Quiuarguaros, Lupacas, Capangos, Pucopucos, Pacajes, Yungas, Carangas, Quillacas, Chichas, Soras, Copavapos, Collivungas, Guanucos y Huruquillas. De estas cuarenta y dos naciones o tribus puso tantos indios casados, con órden que, si por el discurso del tiempo, faltase alguna, la trajesen de su tierra. Pero, a pesar de esa orden imperial, las mas estan tan perdidas que ni los apellidos se hallan; aunque existen to davia las estancias de los Chachapovas, Cañares, Cana y alguna otra. Y viendo el monarca que este lugar era tan a propósito para la agricultura y vijilancia del vecino adoratorio, trajo del Cuzco algunos de su, parentela, llama dos Ingas o Incas, cuyos apellidos aun se conservan, para que estos tuviesen sujetas las demas naciones. Puso par Gobernador a Apu Inga Suesu, nieto de Viracocha Inga, visabuelo de Guainacapac y abuelo de Topac Inga, por su conocido valor. Apu Inga Sucsu fue padre de Apuchaleo Yupanque, abuelo de D. Alfonso Inca y de D. Publo Inga, primos ambos del devoto escultor de esta santa Imajen de Capacabana, Francisco Tito Yapanque: y dicho Apuchalco Yupanque fue muerto secretamente por orden de Mango Inca hijo de Guaynacapac, porque habia favorecido la expedicion de Diego Almagro al pasar a Chile: pero antes de morir, de acuerdo con Paullo Topa Inca, otro hijo de Guayna-capac, prestaron obediencia a Carlos Quinto. Esta es la causa porque los Ingas de Copacabana fueron despues fa vorecidos por los Vireyes, en particular por D. Francisco Toledo y D. Luis de Velasco, cuyas provisiones los reservaron de servicios personales y de las mitas de Potosí, como a nobles y de la casa real del Inca.

Arreglada ya Copacabana, el mismo monarca formó otro pueblo moderado en la isla, como a media legua de la peña sagrada; y allí labró su real palacio, cuyas ruinas son probablemente las que se yen frente del templo del sol en una colina al lado de oriente.

Solo entrahan a Titicaca los que iban a romeria, o a cultivar. las cementeras; y no se les permitia acercarse a la peña con las manos vacias ni menos sin rejistro de los Penitenciarios o Confesores que residian en Yunguvo, como para oir en penitencia a los concurrentes a aquel santuario. En el Cuzco residia el gran Sacerdote, a quien llamaban Bilaoma, eso es derramador de sangre, por la que vertia en los sacrificios de los animales: y este Pontífice y el Inca señalaban los sacerdotes para todas las provincias y adoratorios del imperio. ¡Cuánta sagacidad! Pues con estos sacerdotes se confesaban los peregrinos, postrándose con gran sumision, decian sus pecados, principalmente el descuido que habian tenido en el servicio del Inca, sus neglijencias en culto de los idolos y del sol, su gran divinidad; v todo lo que juzgahan por malo lo manifestaban pidiendo perdon. Acabada esta ceremonia e impuesta penitencia, se les daba paso para visitar los templos del sol, de la luna y demas; pero con otras ceremonias previas al acercarse, pues tenian que pasar por tres arcos o puertas, distantes como veinte pasos una de otra. La primera se llamaba Pumapuncu, o del leon, porque en ella había un leon de piedra, que decian guardaba la entrada; alli residia un sacerdote con el cual se hacia una nueva confesion y expiacion de las faltas. La segunda se llamaba Kentipuncu, por estar toda matizada de las finisimas plumas de tominejos Kenti, pajaros mui pequeños del Perúj: aqui repetian otra

confesion con otro sacerdote custodio de esa puerta, quien aconsejaba a los peregrinos que fuesen con gran devocion si querian ser favorecidos del sol. La tercera se llamaba Pillcopuncu, puerta de la esperanza; estaba adornada con plumas verdes del mui estimable Pillco, (pájaro de muchos visos sacado de los chunchos): el sacerdote vijilente en ella exhortaba con eficacia al peregrino, que volviese a examinar rigurosamente su concien ia, pues no debia pasar teniéndola agravada; v volvian a reconciliarse. Y hecho esto se los dejaba pasar a ver la peña, no a tocarla; pues se los detenia como a doscientos pasos de ella, y desde allí hacian su deprecacion. ¿Qué vergüenza para nosotros! Si abora, no para in a ver la peña de un ídolo, sino para recibir el cuerpo y alma del verdadero hijo de Dios vivo, se nos exiliera tan prolija expiacion, quizá dejariamos a Dios desairado; o bien los sabiondos filósofos nos befarian como a los mas ilusos fanáticos! Indignacion causa ver la irreverencia con que muchos cristianos visitan los templos santos, como si entrasen en casas profanas, y llenos de impurezas se presentan ante la Divina Majestad. Pues contra tales profanadores se levantarán el Inca y aquellos pobres indios, el dia del juicio: así como la Revna de Saba y los Ninivitas se levantarán contra los judios, para condenarlos, segun el anatema del Salvador. (Mathæi 12).

En conclusion, Topa Inca Yupanque tomó tanto empeño en regularizar el culto y romeria de Titicaca, para el progreso de la isla, que la declaró de su dominio esclusivo, encargando su custodia a los de Copacabana; así es que despues los de Yunguyo alegaron dicho hereditario para recobrarla, pero por sentencia definitiva de juez competente se les negó: lo que sienten en estremo por verse ahora desposeidos de ese Copacabana que honra la preciosa Imajen de Maria Santísima, que tantos beneficios derrama a cuantos con humildad y puro corazon vienen a visitarla y a implorar su gran poder.

CAPITULO 8.

Orijen de la veneracion por Titicaca, ayunos del Inca, y una aparicion.

El fundamento de la estimación de esta isla fué el haberse creido por los antigüos que, habiendo estado en tinieblas algunos dias, vieron despues salir al sol de aquella peña. Pudiera ser que aquellas tinieblas fuesen las del dia de la muerte de nuestro Redentor, como las observó san Dionicio en Atenas; y tal eclipse pudo haber dado marjen a algun embaucador de estos para afirmar despues, que el sol salió de esa peña: aunque estos agoreros no necesitaban tanto fundamento para inventar sus patrañas y hacerlas creer a sus idiotas comarcanos.

No sabemos si el astuto Inca participaria de esta credulidad, pero el fue quien acredito y realzó con su ejemplo la romeria de Titicaca, porque avunó allí un año entero, absteniéndose de sal, aji y carne, no guardando en lo demas forma de ayuno. Y se tiene por cierto entre estos indijenas, que en aquella visita se le apareció el demonio en figura de un indio lucido, que le dijo queria hablarle a solas: el Inca se separó de su comitiva, v se fueron los dos solos hasta el embarcadero, tratando cosas de gobierno. Añaden que el consejero infernal anduvo sobre las aguas, y que queriendo seguirlo el Inca, le mandó que siguiese en su balsa, porque el andar sobre las aguas no era para todos. Por esta votras maravillas celebró tanto Topac el adoratorio de Titicaca, adornándola con edificios y procurando que las casas de las virjenes del sol tuviesen todo lo necesario, señalándoles rentas pingües, a mas de las ricas ofrendas que él y sus magnates les mandaban para su sustento v regalo.

capitulo 9.

Doncellas o Virjenes dedicadas al sol.

Sabido es que, a semejanza de las Vestales de Roma, tuvo el Perú vírjen es dedicadas al sol, habiendo muchas casas de ellas en el imperio, y por lo menos una en cada provincia; en que habia dos clases de doncellas, unas llamadas así, y otras Mamaconas, que eran las maestras de novicias: estas eran admitidas a los ocho años y se criaban en recojimiento hasta los quince o diez y seis. En esa edad las sacaban para desposarlas con el Inca o con sus capitanes favoritos, aunque esto se hacia rara vez en las fiestas mui principales y con órden espresa del soberano. Cuando despues se ensangrentó el culto, algunas tambien las sacrificaban al sol.

En esta isla Titicaca, por ser el adoratorio mas famoso y concurrido, hubo tres clases de vírjenes; unas mui hermosas que llamahan Guairuro, otras no tanto que llamahan Yuracaclla, y otras menos nombradas Pacoaclla. Cada una de estas clases tenia una superiora anciana, pero virjen tambien, que a mas de instruirlas en el culto, les repartia el hilado y las ropas que debian hacer, porque la labor conserva la virtud, mientras que la ociosidad la mata. A las chicas se les enseñaba a hilar votras labores faciles, y creciendo se las ponia a tejer v en otros oficios que les sirviesen toda su vida. Los hilados v tejidos de estas vírienes eran los mas curiosos y de mayor estima de todo el reino, y servian para el adorno de los templos y para el lujo del Inca y de sus mas señalados Caciques. Otras hacian la chicha para los socrificios; pero no se les permitia beberla, para que la embriaguez no manchase su pudor. Prohibicion severa, pero necesaria a la honestidad virginal; cuya verdad conocian los Incas sin ser poetas.

Nec veneris, nec vini tu capiaris amore.

Cada una de estas Vestales debia dormir sola en su celda. A la mañana, al medio dia y a la noche se las visitaba. Cuando despues en las fiestas principales sacaban algunas para ofrecerlas en sacrificio al sol, esas mas infelices lfijenias eran degolladas, rociando el adoratorio con su sangre, y unjiéndose los rostros los ministros, creyendo con eso hacer un gran servicio a la deidad. A estas doncellas se las obligaba a virjinidad perpetua, se las llama-

bà esposas del sol, del trueno o del rayo, dioses los mas venerados de la isla. Ellas cuidaban del aseo y limpieza de los adoratorios, donde solo se les permitia salir. Y como ese destino se consideraba por una dignidad honorífica, se escojian para el las hijas mas hermosas de las famílias principales, que siempre eran en gran número; para cuya manutención habia rentas y fundos propios, y los indios de Omasúyos, Orcosúyo y Chúcuito estaban obligados a hacerles sús sementeras de papas, de ocas, de quinua y demas legumbres; así como los de Larecaja y Yungas inmediatos de bian acudirles con la tasa del maiz, y otros mas distantes debian traérles to que les mandaban los Gobernadores.

En la Islà de Coati hai grandes edificios, obra de Guainacapac, que quisò aventajar a sù padre, edificando una morada suntuosa à tàs viriènes esposas del sol, para que cuidasen de su templo y del de la luna, que se adoraba allí en un hermoso edificio que todavià existe; però la casa de las doncellas yà está en completa ruina, llamada vulgarmente la chicheria. A esa especie de mofiasterio llamaban Acllaguasi, que suena como casa de escojidas: cada casa de estas tenia su Vicario o Gobernador, llamado Ápupanaca; quien debia escojer las niñas que fuesen capaces y dignas de aduel destino, reconociendo primero si tenia algun defecto o fealdad en sú cuerpo, pues las dedicadas a su dios no debian tener mancha alguna. À cualquiera que sin licencia del Inca o su Vicario entraba en alguno de esos recojimientos, le costaba la vida; que a unos los ahorcaban, a otros empozaban cubriéndolos de piedras, y para espanto comun quemaban algunos de los cojidos en semejante crimen, o los asaeteaban: y si se averiguaba que alguna de esas vírienes hubiese manchado su prometida pureza, la enterraban viva: castigo semejante al de los Romanos con sus Vestales infieles.

GAPÍTULO 10.

Mamaconas y modo de llevarlas al sacrificio.

Aunque a todas esas vírjenes las llamaban esposas del sol. a

la Mamacona principal le daban ese título con preferencia y vene: racion; pues en sus mayores fiestas la sacaban vestida de ricas ro-pas, y la ponian en medio de la multitud, para que todos le ofreciesen dones y presentes, como a esposa predilecta de su dios. Despues la volvian a su recojimiento y clausura, para conservar así mesior el respeto con que las veneraban; pues hasta los jentiles reconocen que la pureza virjinal debe guardarse con mucha precaucion, como verjel cerrado. (Hortus conclusus.)

Cuando estas niñas dedicadas al sol llegaban a edad florida debian guardar perpetua virjinidad, mientras el Inca no las escojiese, pues era el interprete soberano y el representante vivo del sol. En comprobacion referiré un caso sucedido el año 1611 en el pueblo de Viacha, cerca de la Paz, siendo doctrinero allí D. Luis Lopez de Frias Cuello, quien certifico que en dicha Viacha habia muerto una india vieja de mas de 120 años, que yendo a confesarla le dijo no estaba bautizada, pero que era vírjen, por haber sido de las dedicadas al sol, y por esa causa ningun indio se habia atrevido jamas a insinuarsele. La bautizó dando gracias a Dios por tal conservacion.

En este mismo asiento de Copacabana, en el cerro llamado. Llacllagua, donde hubo antes una hermita de Santa Barbara, habia un cercado llamado. Taguacouyo, donde recojian a las vírjenes sacadas de la isla, destinadas al sacrificio, en cuyo tiempo las ponian en balsas muy bien compuestas, llevandolas asi curiosamente vestidas al templo del sol, o de la luna. Estas víctimas debian ser jovenes y hermosas, y tres meses antes se las hacia ayunar, dándoles moderadamente de comer sin sal, ají ni carne: a esa abstinencia acudian los del pueblo, privándose de todo regalo, como en vijilia de la gran fiesta del Copac-Raime, que coincidia despues con nuestro Corpus Christi. Aun despues de la conquista han continuado algunos caciques ese bárbaro sacrificio de víctimas inorcentes; pues por el año 1598, en el correjimiento de Caracollo, entre Sicasica y Oruro, buscando unas minas Pedro Franco, llegó tacde.

a unas sepulturas, y por estar cansado resolvió pasar la noche en la mayor y mas cómoda. Oyó luego un quejido lastimoso y continuado que lo estremeció; iba aumentándose, y convencido que era quejido humano, tomó su barreta, la abrió y halló una niña de diez años, que segun declaró, había estado tapiada como tres dias, ofrecida a los dioses por los Curacas de Sicasica. Esto fué un hecho público, pues la niña vivió mucho tiempo.

El orijen de las Vestales peruanas se atribuye al mismo Manco-Capac, o a Pachacuti Inca; y su ereccion en Titicaca a Topa Inga, Padre de Guainacapac. Los mismos que empezaron los sacrificios

humanos.

CAPITULO 41.

Sacrificios primeros y sencillos del Perú.

Los sacrificios que en la antigua jentilidad se ofrecian en el Perú y principalmente en Titicaca, eran oro, plata, conchas, plumas, cuyes, cebo, lana, maiz, chicha y ropa de Combi la mas fina que se tejia en toda la tierra: y dicen los indios que el Inca tenja cubierta la peña sagrada con una cortina de este rico tejido, el mas sutil y delicado que jamas se viera en Indias. Todo el cóncavo de la peña estaba cubierto de planchas de oro y plata, y en unos vacíos se echaba la ofrenda que era a propósito y conforme las fiestas, que las tenian mas o menos solemnes, adornaban el santuario con cortinas de diversos colores del mismo Combi. Tambien se asegura que toda la peña estaba cubierta de una plancha de plata bruñida, cuyos deslumbrantes reflejos al herirla el sol, no permitian que la mirasen ni los hombres ni los pájaros. Aun del continente se veria relucir!

Frente de esa peña se puso despues una Cruz. Allí cerca se veia una piedra redonda en trasa de vasija, en que echaban la chicha que debia beber el sol. No se sabe con qué instrumento se labró, pues està en estremo bien acabada. Puede ser la que está ahora en el patio de la casa de Challa.

Tambien dicen tenia allí el Inca un brasero mui grande de oro, y por pies cuatro leones de plata; pieza de mucho valor, que no se sabe que se hizo: si bienalgunos viejos han asegurado que cuando los naturales se apercibieron de la codicia de los españoles, escondieron o echaron a la laguna lo mejor de sus tesoros. Y bieno pudiera ser así, pues las piezas que sacan de cuando en cuando, deben ser de aquellos ocultamientos.

CAPÍTULO 12:

Diferentes dioses de estas jeutes:

A mas dek sol, que era su gran dios, habia entre los indios otros dioses conocidos, como la luna, las estrellas, los truenos, los ravos y las aguas, pareciéndoles que tenian poder supremo sobre la naturaleza: sucediendo a estos, ignorantes lo que dice Santo Tomâs de los rústicos que van a la corte, que cada magnate de esos les parece el rei. Asi estos pobres salvajes viendo el resplandor de los astros, el estampido aterrador del trueno, la deslumbrante fulgorosidad, del rayo, los tuvieron por dioses, venerândolos y adorándolos con sacrificios: en cuyo error son dignos de compasion y disculpa, pues otras naciones mas cultas aderaron cosas mas insenmas infames. ¡Prueba lamentable de la impotencia de la razon humana sin la revelacion! Lo doloroso es que, aun despues de haberles enunciado y esplicado el Evanjelio, conservan siempro apego a sus idolatrías y supersticiones; pareciéndoles en su ignorancia que pueden hermanarse les cultos, como aquellos necios maliciosos del tiempo de Elias, que adoraban casi juntos a Jehová v a Baal.

Varias veces se les ha sorprenettes en esas prácticas jentíficas, principalmente en la paste de viruelas del año 1589: y en años pasados, siendo Obispo del Cuzco el Illmo. De Eernando, Miendoza y Cura de Guacra el que esto escribió, se descubrieron muchos idolos e idolatrías, cuyos fautores eran los Curacas o Caciques. En el

pueblo de Totora, al construirse la Iglesia, colocaron los indios albañiles una porcion de idolillos tras la pared del altar mayor, que por
disposicion divina se desplomó y se descubrio la maldad; y aun el
demonio les redarguyó esas infidelidades paganas, echándoles en
cara los muchos perros y otros animales que habian ofrecido a los
dioses por los montes y barrancos el 26 de agosto de 1616, cuando se eclipsó la luna, y en otras ocasiones públicas y privadas que
es inútil referir, y en las que deben vijilar mucho los curas y los
majistrados, como vijilaban Moises y Josué sobre los Israelitas contajiados con la idolatría de Ejipto.

CAPITULO 13.

Procesiones y figuras de esos dioses acá.

Al celebrarse las fiestas solares, particularmente las del Capanaime y del Intipraime (cuyos meses esplicarémos al tratar del calendario) los de la parcialidad de los Incas ponian todos los ídolos en sus andas, llamadas rampa, adornándolas con muchas flores, plumajes y planchas de oro y plata, y con grandes bailes las llevaban procesionalmente a la isla; allí las ponian en una gran plaza llamada Aucaypata, donde se bacia la fiesta. Habia el gran templo de ceis puertas, donde no se permitia entrar ni asistir a las fiestas a ningun indio colla: prohibicion semejante a la de los Judios con los Amonitas, Moabitas y otros idólatras que no debian entrar en el santuario de los Israelitas. Porque la tal jente colla era mui inmoral y lasciva.

Despucs de haber colocado, los ídolos se descalzaban, se quitaban sus mantos, y postrándose ante ellos los adoraban, empezando el principal y siguiendo los demas, quitándose todos sus llautos o diademas. Primero adoraban la estatua del sol, despues la de la tuna, luego la del trueno y demas ídolos; pues cada cual tenia su efijie diferente. Al sol lo representaban en forma de un Inca de oro, de tanta pedrería y lucimiento que asombraba; a la luna como a una reina de plata; al trueno como un indio mui lucido de plata tambien. Acabadas las postraciones y adoraciones, levantaban las manos, dando señal con la boca cual si tos besasen, como hacen algunos ninitos cuando mandan un beso a una persona querida. Despues seguian los bailes, banquetes y holguras, que a este blanco tiraban todos sus afanes: y aun ahora poco han mejorado.

Entre otras cosas notables que se hallaron en Copacabana fué un solar dedicado a la tierra: Tellus, diosa que tambien tuvo aus aras entre los cultos idólatras del viejo mundo. Como los Incas de aca eran parientes de los del Cuzco, al venirse de la metrópoli se trajeron ese mito, llamándola Pachamama, que viene a decir Madre tierra, a quien ofrecian sacrificios antes de labrarla, pidiéndole que como buena madre les diese lo necesario para sustento de hijos.

CAPÍTULO 14.

Supersticiones de los indios en sus idolos y en sus viajes.

Fué cosa mui comun en el Perú adorar cerros, peñascos, árboles, manantiales, lagos, y cualquier cosa notable, ofreciéndoles sacrificios. En este pueblo de Copacabana, que sue cabeza de idolatrías, hubo muchas apachetas, que son los altos o encrucijadas de los collados, donde acostumbraban los indios echar piedras, formando montones de ellas, como pirámides: uso que hasta hoi:conservana y antes de llegar a esos montones van con cierto temor ve devocion. pidiéndoles favor y prospero viaje, ofreciéndoles a veces sus giotas o calzado, coca, plumas y otras cosas ridículas; y cuando otra cosa no pueden, echan una piedra como en ofrenda, para pedir nuevas fuerzas al demonio. Tal era, y tal es aun la ceguedad de estos indios, que creian vigorizarse con semejantes abusienes; asi es que por todos los caminos del Perú y particularmente en la Sierra se hallan grandes rimeros de piedras, como altares erijidos al demonio, contra cuyo abuso proveyo el Concilio Limense segundo en su parte 2.ª capítulo 29. Tambien solian echar alli cerca muchas inmundicias: por lo que los indios instruidos por los Sacerdotes, conocen ahora su error y el de sus antepasados, que como los idólatras del vicjo mundo le erijian aras a Mercurio, echando piedras en su mouton, como dice el libro de los proverbios capítulo 26. v. 8. Sicut qui mittit lapidem in acervum Mercurii, ita qui tribuit insipienti honorem. Tan fatua necedad es lo uno como lo otro. Esto prueba que el género humano hasta en sus supersticiones es el mismo en todas partes.

De otra ofrenda ridicula usaban estos indios cuando pasaban por las apachetas, que era tirarse las pestañas y cejas, cuyos pelitos soplaban hácia al sol, ofreciendoselos a los dioses que mas veneraban y de quienes esperaban mas favor. Lo mismo juzgaban de los manantiales y lagunas, como si tuviesen jenios, ninfas o navadas; gustando mucho de vivir cerca tales lugares. Cuando los pescadores o caminantes entraban en arroyos, rios o lagos bebian un poco de su agua con veneracion, creyendo que con eso tendrian próspero suceso sin ningun mal: error en que aun hoi están muchos, cual lo estuvieron los Israelitas y todas las naciones idolatras. (Véase a Jeremias cap. 44 v. 48 y siguientes).

Siendo Gobernador de Chucuito el Conde de la Gomera hizo sacar todos los indios incultos de las islas, y entre unos totorales de la laguna se encontró una pobre india que mas parecia bestia que persona; al estarla catequizando sebre la existencia y bondad de Dios, respondió con frescura, que su dios era la laguna que le daba pescado que comer, el cuchuchu de sus orillas, la totora que cubria su cuerpo, y sus raices que tambien comia. Y estaba tan ciega su alma que no pudieron disipar su ignorancia, ni persuadirala que habia otro Dios, mas que su laguna, que se lo proporcionaba todo. Entre los Uros que viven entre los totorales de esta laguna, hai todavia algunos tan salvajes como esa india; lo mismo que en las desviadas rancherias de las cordilleras.

Y gracias a Dios y a su santísima Madre, y al celo de los Relijiosos agustinos, que en estas cercanias de Copacabana han desaparecido las apachetas, las supersticiones y las idolatrias de que antes era como maestra y metrópoli. De modo que bien se le puede aplicar lo que S. Leon decia de Roma: Quæ eras magistra erreris, facta es discipula veritatis. Tambien contribuyó mucho a extirpar viejos errores D. Alberto Acuña, oidor de la Audiencia de Lima, Diputado real y Comendador de los indios de Copacabana.

CAPÍTULO 15.

De tres templos mas famosos en el Perú.

Como los Egipcios, los Griegos y los Romanos, tambien los Peruanos tuvieron templos mas famosos que los comunes. Estos eran tres, el de Titicaca, el del Cuzco y el de Pachacamac. A lo dicho ya sobre el de Titicaca añadiremos que era el mas visitado del reino v de tamañas riquezas, las que es fama comun echaron los indios a la laguna cuando entraron a la isla los primeros españoles con el capitan Illescas. En las paredes de ese templo afirman los indios viejos que habia muchos pajaros pintados, tigres, leones, figuras de hombres con barbas, de caballos y de todas las naciones del imperio, como Yungas, Chunchos, Parataguas, etc. Como en la trípode délfica, tambien se oian en él muchos oráculos, que va enmudecieron para siempre con la presencia de esta Virjen milagrosa de Copacabana, que bien puede aplicársele aquí aquel-Ipsa conteret caput tuum, como lo reconocen los mismos indios catequizados v cuantos vienen a visitar esta su santa casa.

El segundo templo famoso del Perú fué el del Cuzco, edificado donde está ahora Santo Domingo. Los sillares y piedras del edificio manifiestan su grandeza: se podia ir a él subterráneamente
desde la fortaleza del Inca. Era el verdadero Panteon del imperio, depósito de todos los dioses del Perú; así como el de Agripa lo
era de todos los paises sujetos al Capitolio; pues los Incas traian a
él los ídolos de cuantas naciones conquistaban, cuyos adoradores venian de sus remotas provincias a ofrecer dones a sus idolatrados Penates, haciendo gastos escesivos con ofrendas cuantiosas de plata y

orn y sacrificios de muchos animales. Con cuya política enriquecia el Inca su corte y tenia mas sujetas las naciones, cuyos dioses
y hombres detenia en rehenes, despues de haberlos ultrajado; pues
lo primero que hacía al imponer la coyunda de su cetro sobre las
tribus avasalladas, era manchar sus aras con venereos entretenimientos, por escarnecer la debilidad de sus vencidos dioses. Esta
profanacion indecente intimidaba a las naciones de tal modo, que
asombradas y temblando venian a rendirle obediencia, llamandolo
Señor de las Guacas, o superior a los dioses. Todos ellos, por ridículos que fuesen, tenian lugar señalado en el templo del Cuzco,
para que sus respectivos creyentes se los reconociesen alli e implorasen. De modo que la América podia decir de esta Roma de los
lacas lo mismo que la Europa de la Roma de los Césares—Cum pæné omnibus dominaretur gentibus, omnium gentium serviebat erroribus.

Por eso tambien había en el Cuzco mas consultas y mas oráculos. El modo que tenian de consultar a sus guacas era, entrar a media noche de espaldas al idolo, agoviando el cuerpo hácia atras e inclinando la cabeza; y así esponian su consulta. La respuesta del oráculo era de ordinario un silbo temeroso, aunque a veces habíaba sensiblemente, y dicen que tambien solia aparecer en figura de culebra, de muchas manchas. Las mas de las respuestas se encaminaban a la pérdida de los consultores, pues se les pedia sangre de sus ganados o de sus hijos. Esa felonia atroz la han echado de ver ahora los hautizados, a muchos de los cuales ha oido decir el autor—Ahora si es buen tiempo, que Dios se paga de los corazones; y no como el demonio que pedia sangre humana.

En aquel templo, o gran museo de idolillos, habia un ídolo principal, llamado Panchao, en forma de un sol de oro finísimo con riqueza de pedreria, puesto al oriente con tal artificio, que al salir el sol relucia como un espejo; y tanta era la repercusion de los rayos que el ídolo parecia otro sol. Este era el dios principal de los Incas y tambien Pachayachachic, o hacedor del cielo, en cuyo ser-

vicio se esmeraban. Guando los conquistadores llegaron al Cuaco, a mas de las grandes riquezas que cayeron en sus codiciosas manos, el folo del sol cayó en las del soldado Mancio Sierra, que se lo jugó y perdió, de cuya ciega pasion nació el proverbio, se juego at sol antes que nazca. Creemos, sin embargo, que el proverbio es anterior a la conquista.

Otras maravillas del templo del Cuzco pueden verse en Garcilaso: pero notaremos con Prescot, que a pesar de su gran magnificencia, su techo era de paja, como tambien lo eran los de los templos de Titicaca y Coati,

El tercer templa célebre del Perú fué el de Pachacamao, que significa criador de la tierra; pues Camac es criador, y Pacha tierra. Estaba como a seis largas leguas de Lima, edificado sobre un cerrito artificial de adobes; tenja muchas puertas, v tanto en ellas como en las paredes había figuras de animales fieros, osose tigres. leones, otras hestias y pájaros marinos. Los ministros vivian dentro del mismo templo, finifendo gran santidad; oues ouando la jeate se juntaba a los sacrificios, ihan ellos con los ojos at saelo, sus rostros hácia las puertas, de espaldas al idolo, prostranda humilde turhacian, como se lee de las sacerdotes de Apolo. Su busto era de madera, de forma rara y monstruosa, con cabeza semejante arla de hombre: le sacrificahan muchos animates y atgunas personat; de modo que cuando Hernando Pizarro entró en su santuario o cueva, su piso y paredes exhalaban los mas repugnantes fetores, como los que exhala un matadero. En dias solemnes solia dar sus graculos; uno de ellos sue decir que él era lo mismo que el Dios de los Cristianos, para alucinar a los indios, que despues se burlaron de él viendolo destrozado y mudo ante la Cruz que los españoles plantaron sobre las ruinas del adoratorio. Junto a el habia muchos aposentos grandes de piedra, o mas bien, todo el era un conjunto de edificios agrupados al rededor de una colina conica, que mas hien parecian una fortaleza que un templo, pero su techo tambien

era de paja. Dichos aposentos eran para los sacerdotes y concurrentes; y en el circuito de la Guaca solo se permitia enterrar a estos, a los ministros y señores principales.

Estos eran los templos o adoratorios mas afamados del jentilismo peruano, en oposicion de los cuales el Señor ha hecho que se levanten millares de santuarios a su Majestad y a su santisima Madre, principalmente éste tan maravilloso de Copacabana, como veremos en la segunda parte.

CAPITULO 18.

Sacrificios de Topa Inga en esta Isla Titicaca.

Si los indios fueron tan adictos a la idolatría es porque los Incas les daban el ejemplo, como Abias y Achab prevaricar hacian a las tribus de Israel, como Mahoma v los Califas a los árabes. v como Confucio y Zoroastro a los chinos y a los persas. Mas, a todos los sucesores de Manco-Capac se aventajo Topa Inca, inventando nuevas y extraordinarias maneras de sacrificios, mayormente en el adoratorio de esta isla, donde quiso que las ofrendas al sol fuesen estremadas en todo respecto; pues no hizo allí caudal de sus estimados cuyes o conejos, que antes solian ofrecerle, aprovechándo. los mas bien para agueros y hechicerías por sus diversos colores: tampoco hizo caso de las confecciones de cebo, lana v maiz, ni de las libaciones de chicha, que todo lo tuvo por accesorio; y dió en sacrificar corderos o llamas sin mancha, y aun niños y niñas de tierna edad, que no pasasen de quince años. Innovacion atroz. horrible lujo de barbarie, capaz de evocar de la tumba los manes irritados del apasible fundador de su dinastial Y estas víctimas inocentes no debian tener defecto ni mancha; pues por haber tenido un lunar en el pecho fué rechazada por el ministro una muchacha de doce años, que despues contó su lance en Chucuito a un español, refiriéndole los sacrificios y los tesoros que se ofrecian en Titicaca; lo que tambien era cosa pública, por cuya notoriedad quisieron los conquistadores pasar a esa isla.

CAPÍTULO 17.

Modo con que sacrificaban esas criaturas.

La idolatría, como invencion de Luzbel, casi en todas partes se manchó con sangre humana; y el espíritu maligno envidioso de nuestra felicidad desde las mas de las aras del jentilismo clamaba como desde el oráculo de Febo-

Sanguine placastis ventos, et virgine cæsa, Quum primum Ytiacas, Danai, venistis ad oras; Sanguine quærendi reditus, animaque litandum Argolica, VIBILLO—ENEIDA EIBRO 2.

Es decir: Griegos, cuando venisteis a las playas de Troya os hiciste is propicios los vientos con la sangre, y con la virien inmolada; si quereis abora volveros debeis inmolar un griego y derramar su sangre. Sanguine placastis ventos: sanguine quarendi redi-, tus. Sangre pues, y sangre humana es la que pide el lívido destructor de nuestra es pecie; y todos los que no tributaron adoracion al Dios verdadero sacrificaban sus hijos a los demonios, como se lamentaba David (nsalmo 103); Et immolaverunt filios suos et filias suas demoniis...... Infecta est terra in sanguinibus. Pero Isaias especialmente parece que estaba viendo lo que hacian en Titicaca, cuando, en su capítulo 37 decia; - Immolantes parvylos, in torrentibus, supter eminentes petras. Porque, a pesar de no haberles dado Manco-Capac esos ritus sangrientos, despues estaban tan ciegis estas infelices jentes, que quando acudian a sus Quacas y los sacerdotes les decian que para obtener sus peticiones era preciso sacrificar a sus pobres hijos, se los entregaban para que los sacrificasen en fiestas señaladas. ¡Maldicion al que introdujo tal maldad!

El orden que guardaban los sacerdotes en sacrificarlos era este. Ponianlos sobre una gran loza, echados los rostros al cielo, vueltos al sol, y tirándoles del cuello ponianles sobre él una te-

Ja o piedra lisa algo ancha, y con otra les daban encima tales golpes que en breve les quitaban la vida; y así muertos los dejaban dentro de la misma guaca. Con esto se daba el demonio por servido; y despues les hablaba en lugares obscuros, dandoles respuestas a su gusto rara vez, y las mas veces en daño de los mismos indios, como lo reconocen despues que han recibido el Evanjelio; aunque algunos se conservan en su error por la inclinación que tienen a los abusos de sus antepasados, principalmente los viejos y los que viven en punas aisladas, a quienes se procura reducir por medio de los Curas y de los Conversores.

Muchas veces solian sacrificar estas tiernas victimas ahogán-dolas, despues de haberles dado bien de comer y beber, llenán-doles la boça de coca molida, deteniendoles el resuello: despues los enterraban con ciertos visajes y ceremonias. Otras veces los degollaban, y con su sangre se teñian el rostro: enterraban con ellos los vasos con que antes los habian hecho beber; y por eso en las sepulturas antiguas se suelen hallar muchos, que cuando son de madera llaman queros, y a los de plata aquillas.

Estos sangrientos sacrificios, alguna vez fueron de doscientas víctimas, los usaron en todo el Perú, principalmente en el Cuzço y Titicaça en las solemnidades del sol y de la luna, en casos graves y que im portaban al Inca, como cuando estaba enfermo o en guerra, para alcanzarle salud o victoria, y aun cuando le daban la borla del reino. 10 Dios de mi vida, o Padre piadoso, cuan otras son vuestras entrañas! 10 nimia caritas, ut servum redimeres Filium tradidisti! Y un bárbaro compra su salud a precio de tantas vidas de inocentes; y Vos comprais la de vuestros indignos esclavos a precio de la sangre de vuestro inocente Unijenito!

En compro bacion del inícuo placer que tendria el demonio en estos sacrificios refiere el autor que en abril de 1617 vió en un pueblo de los Aimaráes del Cuzco a una posesa, cuyo espíritu in-

fernal al estarlo exorcisando, se estrellaba contra un indiecito que tenia la cruz; y a la hora de comer, dejando con enfado las viandas, dijo: «que nada le entraba con gusto sino los muchachos de ese tamaño». Asi trata el demonio a los suyos; mientras que Dios cos trata como Padre que solo quiere la vida y el corazon amoros so de sus hijos.

CAPITULO 18.

Policía de Copacabana parà el buen servicio del Sol.

Era tanta la jente que acudia a Titicaca, que el Inca mando hacer hospederias para los peregrinos. Tales garpones se ilamaban vulgarmente Corpaguasi, à diferencia de los tambos de los caminos destinados a los demas pasajeros o caminantes. Durante el tiempo de la romería allí se los regalaba segun su calidad, y a los pobres a mas de la comida y bebida se les daba algun vestido. Antes de llegar a Copacabana puso el Inca en el lugar de Locca unos graneros, que llamaban Colcas, donde se almacenaban viveres para el sustento de los peregrinos, de los ministros y del ejército. De estos depósitos se veian algunos en las faldas de los cerros de Copacabana: y de aquí al puerto se encontraban otros dos corpaguasis, donde recibían igual hospedaje y regalo, por estar provistos de maiz, de muchas legumbres y gran cantidad de charque, o carne seca.

Conociendo el Inda la índole lasciva de los Lupacas, ordeno, para evitar mas graves pecados, que hubiese en Copacabana un lugar para algunas mujeres hermosas, pue stas en custodia, para los que quisiesen casarse sin la acostumbrada ceremonia, por su pobreza. Y el Gobernador, conforme a sus servicios y calidad, daba la mujer o mujeres a los solicitantes, ordenandoles que se ocupasen en algun ejercício para poder pasar la vida. Mucho velaba el Inca en que se castigase a los ociosos, principalmente a los omisos en el servicio de los dioses. A los graves criminales los ajusticiaban luego, e los llevaban al Cuzco, donde

los echaban a las leoneras que tenia, para que los despedazasen la fieras: castigo que a veces también se imponia a los que inquie taban a las vírjenes del sol.

El Gobernador de Copacabana era de la casa real, inmediata a la persona del Inca; y tenia al pueblo tan sujeto que los ha bitantes y concurrentes no se atrevian a embriagarse los dias par ticulares. Tampoco usaban robar, ni aun cosas menores; pues e hurto se miraba como un gran delito infamante que se castigab con rigor: y así cualquiera podia dejar su casa y su chacara con seguridad. No se atrevian a reñir unos con otros, porque el castigo contra los pendencieros era riguroso. Reinan ahora esos vicio porque no hai castigo.

Ese Gobernador andaba en traje de Inca, con sola la diferencia de llevar la borla a un lado, pues el Inca la traja sobre la frente. Cuidaba que todos viviesen bien, sin agraviarse uno a otro tenia la jente siempre bien ocupada, y en tiempo de siembras ha cia que se ayudasen unos a otros: por eso sembraban tanto. Lo demás Gobernadores hacian lo mismo en sus provincias, procurando que los indios jamas estaviesen ociosos.

Por órden del Inca se mantenian en Copacabana, como en la capitales, chasques o postillones para avisar las ocurrencias cor prontitud. Estos eran jóvenes ájiles, escojidos desde niños y ejercitados en juegos de carrera, dándoles premios para estimular los a la estimución del monarca. Algunos de estos correos por coltrar fama en lijereza iban de acá al Cuzco en cuatro y hasta en tres dias. Y hubo indio que en poco mas de tiempo vino del Cuz co a Tiaguanaco, a dar un aviso de importancia al Inca, que admirado de su seleridad le dijo—Tiai-guanaco: que quiere decir siéntate, guanaco. De lo que tomo el pueblo ese nombre.

Para reprimir el Inca la lascivia de la jente lupaca usó de grandes castigos, y para moralizarla e inclinarla al trabajo les soli, quitar los ganados y los víveres, para que la necesidad los tuviese mas ocupados y menos licenciosos. Despues de haber reducido a policía la isla y sús anecsos y arreglado la poblacion de Copacabana, resolvió Topa Inca volverse al Cuzco, y llamó a sú hijo Guainacapac, al que dejó aquí por sú teniente: pensaba volver despues, pero la muerte se lo estorbo.

CAPITULO 13.

Isla de Coati y sus cosas notables.

Como fos jentiles y poetas dieron mujeres a sus dioses; así Topa Inga Yupanque quiso darle Coya al sol, y esa fué la luna: a la cual dedicó un famoso templo, con ministros y doncellas a su servicio, en la pequeña isla de Coati, en este mismo lago, dos leguas al oriente de Titicaca; aunque su puerto o embarcadero es Sampaya, de donde solo dista una legoa. Es islita de dos millas de largo y una corta de ancho, de agradable temperamento, de buenas producciones y de mucha arboleda de Queñuas seculares. Entre un bosque de esos frondosos árboles, en una quebradita cerca de la playa, erijió Yupanque el adoratorio lunar, en cuya ara puso un bulto de oro, a la traza de una Coya, que representaba a la esposa del sol. Tal vez de eso mismo tomó la isla su nombre, p ues Coata o Coyata equivale a Reina.

El edilicio es mas sólido y majestuoso que todos los de Titicaca. (Puede verse el víaje y la descripcion que de el hichmos). Su
romería era mui celebrada; tanto que los indios víejos, que de
ello se acuerdan, dicen que iba tanta concurrencia al adoratorio
de la luna, como ahora víenen Cristianos a este Santuario de la
Luna sin mancha, Maria inmaculada Madre del eterno Sol de
justicia.

Los peregrinos a Coati solian pasar de Titicaca por el lago; y con la procsimidad de las dos islas solian hacerse reciprocos retornos, finjiendo los ministros de ambas, que el sol y la luna se mandaban mútuos recados y obsequios de chicha y otros brebajes; y hacian tiempo para beber a una. A mas de esas supercherias,

habia en ambos adoratorios un ministro mayor y una mamacona, que hacian los personajes del sol y de la luna, adornandose esta con láminas de plata, y sú esposo con planchas de oro;
así se brindaban, regalando la Coyà al sol, pidiéndole buen tiempo para las sementeras y regalada vida para el Inca y sus devotos, consumiendo sú ociosa vida en esos míseros pasatiempos, que
remataban en fiestas lascivas, en cuyos banquetes se revolcaban
como animales inmundos en el cieno de sús obscenas costumbres.
Ese es el camino de toda idolátría.

Tambien en Copacabana habia casas del sol y de la luna; y donde está el Convento se veian aun en 1618 piedras libradas del famoso edificio del sol, en cuya puerta habia dos leones y dos cóndores de piedra, cerca de un estanque donde el Inca se bañaba. Como al venir de Yunguyo esta era la primera estacion, los peregrinos solian descansar aquí dos o tres dias; y despues de haber adorado al sol tambien hacian reverencia a estos animales, aunque maltratados. Quizas por evitar despues recuerdos jentílicos los enterraron; y en el año 1855 se encontró uno de esos leones sin cibeza, en el patio del claustro, que por poca refleccion se acabó de destrozar. Sigamos la romeria.

De aquí pasaban a Titicaca y Coati, a adorar sus ídolos. Para el servicio de estas hospederias puso el Inca dos mil indios francos de todo tributo y ocupacion, sin mas deber que cuidar de su conservacion y limpieza. Y despues se les concedieron iguales privilejios en atencion al servicio de este Santuario de la Reina de los Ánjeles, cuyo motivo voi a referir.—Pasando de visita por este Convento de Copacabana el R. Padre Provincial Fr. Diego Perez, cuando se empezó a trabajar la capilla mayor, viendo los pocos indios que acudian a la fábrica, pidió a los Caciques principales que trajesen mas, para acabar pronto una obra tan importante. Padre, le contestó el Curaca, si quieres que traja mas jente, haz que el Virey nos conceda los mismos privilejios que antes; pues si entonces, cuando serviamos al demonio, se nos eximia de toda obli-

gacion, ahora que servimos al verdadero Dios y a su santa Madre, se nos debe eximir del servicio porsonal y de las mitas de Potosí. Quedó el P. Provincial convencido de esta reflexion, demasia do justa para un indio, y obtuvo del Virey Marques Montesclaros la escencion pedida.

Para que esta comarca y sus concurrentes no sintiesen carestias en tiempos calamitosos, acopiaban granos en varias trojes, que aun se veian en 1618. Y tambien se veian en el cerro de Serocani, tras de Humapiura, las piedras de la horca, donde colgaban a los delincuentes y principalmente a los agresores de Yunguyo, que poco antes de la conquista asaltaron a Copacabana, cuya guarnición desbarataron, y hubieran logrado su intento, si una india vatiente de la Guaira, tomando las armas de su vencido marido, no hubiese reanimado a los Copacabanas y puesto en fuga a los Yunguyos. A otra peña in mediata amarraban a otros malhechores, como a Prometeo en el Caucaso; donde morian de hambre o de frio.

CAPITULO 20.

Otras costumbres, entierros, desposorios, carreras y premios.

En cierto tiempo del año, llamado por los indios Alumpocoi, que corresponde a nuestro febrero, los Ingas del Cuzco y de Copacabana jugaban con unas grandes bolas hechas de ichu o esparto, que prendiéndoles fuego las hacian rodar fuera del pueblo con estrepitosos alaridos. Ceñíanse sus mantas, las pelotas se convertian en una gran fogata, a cuyo alrededor se alborozaban y brindaban, creyendo que con eso ya quedaban libres de enfermedades. Tambien creian lograr el mismo efecto bañándose en los rios o lagunas, de noche, cuya obscuridad les cubria mil escesos. A este baño licencioso llamaban Pancunco, parecido al de los Romanos en honor del dios Tebruo.

En tiempo de sus sementeras y cosechas tenian como juegos de caza para tomar los pájaros y vicuñas. Para ello usahan de

unos hilos con tres ramales, en cuyos estremos habia unas balas de plomo o cobre; y el que así alcanzaba un pájaro al vuelo, era el distinguido. A las vicuñas y venados los enlazaban de los pies o del pescuezo, a la carrera, siendo premiados los mas diestros. Con esos juegos tambien solemnizaban las fiestas de sus dioses.

Al morir los Igcas y Señores principales, los preservaban o emphalsamaban, y los llevaban al Cuzco, donde tenian sus entierros señalados, con varios ritos y ceremonias. Todos dejaban tesoros y haciendas para rentas del adoratorio donde se enterraban; y ni los mismos sucesores en el imperio podian aprovech ree de la vajilla y alhajas que se hacian enterrar. Los Reyes y magnates hacian en vida una estátua de piedra o de madera, como bustos suvos, cuyas imájenes llevaban a la guerra con respeto para entusiasmarse, y aun para adorarlas: lo que era una especie de idolatría bastante jeneral entre estos indios.

(Aquí falta la continuacion de un capítulo y el principio de otro.)

Para desposarse el Inca se vestia lujosamente y salia de su palacio con el mas brillante cortejo de sus parientes y capitanes, con capas o mantas tabradas de diferentes colores. En casa de la rejia desposada habia otro no menor acompañamiento, que con gran regocijo recibia al real esposo, presentandole en la puerta a su futura Cova; cuvos pies calzaba él con sus propias manos de ricas ojotas o sandalias guarnecidas de oro, que eran el obsequio nupcial o las arras del matrimonio, que con eso se daba por celebrado. Hecha esta cercinonia toda la jente principal trocaba sus ropas en otras mas lujosas aun; luego tomaban, unos manojitos de ichu natural, pero con las espigas hechas de oro, curiosamente colocadas. y las, degramahan por el patio y casa de la novia (costumbre parecida a la de Cataluña, donde en ciertas siestas suelen las iovenes destinadas esparcir fragante alhucema por el suelo de la Iglesia). Despues se acerca el Inca a su novia, la toma de la mano v le dice-«Ea, vamos, Señora y Reinal» y ella contesta-«Vamos en hora huena, solo Señor y Rey!n. El dia y noche antecedente a este desposorio todo el pueblo ayunaba absteniendose de sal y aií. Concluido el desposorio, todos los personajes, asistentes. daban sus ricos vestidos a los pobres, repartiendoles las espigas: de oro, que despues ofrecian a los idolos. Los reales esposos no dahan sus vestidos, 'pero repartian otras ropas ricas a sus pobres vasallos, y a sus capitanes, joyas de oro. La holganza de la boda duraba un mes con demostraciones y hanquetes. De la puerta de los casados colgababan camisetas de hilo de oro de gran valor y curiosidad, que eran del Inca, quien las obsequiaba luego al padre de la Cova. Acabados los festejos se presentaban los Proceres del imperio, y haciendo una humilde reverencia al monarca le dirijian una exhortacion sobre el amor que debia tener a su esposa v Cova del reino: luego a esta le dirijian otra análoga sobre la obediencia, cuidado y esmero con que debia servir a tan gran Señor; y despues otra a los dos juntos, encargándoles el amor de sus vasallos, el cuidado de los nobres y otras cosas de buen gobierno. ¡Qué costumbre tan bella! Se dirá que era una ceremonia: pero ceremonias tales no suelen oirse en los galinetes mas libres.

Los Incas solian casarse con muchas mujeres, y a veces con sus propias hermanas, como no fueran de una madre, principalmente los príncipes herederos.

Para los desposorios de los particularos se procedia de otro modo. Primero hacian el Quicuchico, o el peinado de las muchachas,
haciendolas peinar por unas y trenzar por otras, lo que indicaba
que ya podian tomar estado. Luego las ponian en pública plaza,
que llamaban Aucaipata, donde les ataban los dos dedos pulgares
cruzados, y las hacian ayunar siete dias, dándoles cada dia unas
mazoreas o cierto número de granos de maiz y un poco de agua
pura; todo medido. Cuidaban mucho que no quebrantasen este ayuno; y si acaso las muchachas no podian observar tanto rigor, se
les dispensaba, teniendo antes consejo de familia, y los mas ancianos, sentándose junto a la dispensanda, la reprendian con blandura
las travesuras de la niñez, haciendole verque en adelante deberia

tener mas juicio, mas respeto a sus padres y mayores, puesto que pronto tendria marido, a quien deberia servir en la comida v en la chicha, teniendo que hilar, tejer y trabajar en casa y en el campo. Luego le vestian el aucalla, o especie de manto de muchas listas v colores, v bien engalanada la llevahan de la mano hasta la puerta de su casa, donde la tenian en pie para que la viesen los jovenes pretendientes; quienes se llegaban mui aderezados, llevando unas sandalias u ojotas, que le presentabin. Si ella aceptaba el presente, era señal de consentimiento al matrimonio; y sino iban pasando hasta que llegaba el de su gusto. Entonces sus parientes v los del preferido se regocijaban, se obseguiaban reciprocamente e iban preparando todo lo necesario para la boda, en casa de la novia; pero la chicha solia acopiarse en la del novio. Llegado el dia señalado lo juntaban todo, llevándolo a casa de la mujer los parientes del hombre tocando sus flautitas: recibido el recado llevaban a la niña bien vestida a casa del jóven, acompañandola la madre y hormanas de éste, tocando las hombres sus flautitas de hueso a harro, y las mujeres sus adáfes o tamborcitos. Esta ceremonia solo se hacia con los principales, y con las doncellas, que en testimonio de su integridad llevaban en sus llicllas unas listas blancas de lana y al llegar a casa del esposo se entraban solas de frente; y las que no eran doncellas entrahan de espaldas mirando al patio.

Algo de esas costumbres dehe ser lo que observo el autor en Copacabana, el año 1618, en un casamiento de indios, a cuya casa fuo como una procesión de hombres y mujeres, muchachos y muchachas llevando cántaros, ollas, chuño, maiz, plátanos, yestidos, ojotas, chuces para dormir y hasta una lista de los carneros que les habian de entregar; todo recojido de los parientes, amigos y vecinos de los novios, para que tuviesen lo necesario a su ajuar y sirviesen mejor a Dios.

En algunas fiestas cada ayllo o parcialidad reunia en lugar público a sus muchachos de trece a catorce años, y a vista de todos les azotaban los pies, brazos y manos con unas ondas de pieles de animales hasta salir alguna sangre. Despues, el principal los reprendia de sus travesuras, y les aconsciaba que no fuesen mas muchachos, sino varones que ya debian ocuparse en cosas de la Comunidad v del servicio del Inca. Luego los trasquilaban, los colocaban de dos en dos, o de tres en tres en una llanada cerca de la laguna, y a cierta señal habian de partir todos de carrera hasta el alto del cerro, llamado por ese juego Llallinaco (el actual calvario) donde estaban los jueces para premiar o castigar. El premio de los que llegaban primero a la meta, era un canipo (especie de patenita de plata) que se ponian en sus llautos; o bien una chaspa de Cumbi, que son unas bolsitas mui curiosas donde llevan la coca, tan ricas que solo la jente principal y noble podia usarlas, y nobles debian ser los que se ejercitahan en esos juegos de estadio, puesto que despues los destinaba el Inca a sus correos de gabinete, haciéndolos tambien capitanes o gobernadores, agujercándoles las orejas en señal de nobleza. Pero a los que se rendian en la carrera, renianlos sus padres y vecinos, avergonzándolos con palabras injuriosas y con nuevos azotes, ocupándolos en servicios bajos en obsequio de los que los habian castigado. A su tiempo los llevaban todos al Inca, informándole los Capitanes de las cualidades de cada uno; y segua el informe premiaba a los activos y Valientes, dândoles destinos honrosos en la corte o en el ciercito; v a los flojos los ocupaba en oficios molestos de pastores. careros o cargadores.

CAPITULO 21.

Cosas notables del calendario y fiestas anuales de los Indios.

El Concilio Limense celebrado en tiempo de Santo Toribjo Alfonso de Mogrobejo, siendo Vircy D. Martin Enriquez, averiguaron los Señores Obispos y personas eminentes de todas las Relijiones, que los Indios habian tenido antes su calendário y su cómputo de los tiempos; lo que es una muestra inequivoca de 36 injenio. Rejianse por lunas, dividiendo el año en doce meses, dan-

doles tantos dias como los latinos; y los once dias que les sobraban los intercalaban en los mismos meses.

Su primer mes coincidia en nuestro diciembre, v lo llamaban Copacraime, como si dijesen fiesta rica o principal; porque en él se hacian grandes sacrificios al sol, al rayo y trueno, quemando delante de sus idolos muchos carneros o llamas, con leña labrada v olorosa, con ofrendus de oro v plata: v los que en tal solemnidad no ofrecian alko quedaban avergonzados. En el lugar del sacrificio ponian très imajenes del sol mul parecidas, v tres del trueno, como cierto indicio de la trinidad. O por no sabemos qué embolismo introdujo el demonio entre estos pobres indios esa trinidad finjida; cuya idea sirvió despues para hacerles mas creible la Trinidad verdadera. Lo mismo en el templo principal de Titicaca habia tres estátuas llamadas Apuvnti, Chusipynti, Intipguanqui; que quiere decir el Padre y Señor Sol, el hijo Sol, y el hermano Sol, atirmando que eran un solo dios. Lo mismo afirmaban del trueno, diciendo que presidia en el aire, en las lluvias v nieves. El P. Acosta hace mension de un Visitador de Charcas, que averiguó haber tenido aquellos indios un idolo llamado Tangatango; del cual decian que en uno eran tres, v en tres uno.

Por este mes los índios de Copacabana por sus parcialidades juntaban en una pampa cerca de la laguna todos los carneros que habian de sacrificar en la isla, y poniendoles unas borlas de muchos colores los llevaban con alborozo y bulla de flautas y tamboriles. La peña del sol cubríase entonces de muy ricos cumbis; y a prima noche encendian una gran hoguera, cuya llama, vista por los habitantes de las otras islas, encendian la suya, para imitar a la matriz. El otro dia se hacia el sacrificio de los carneros, y tambien de algunos niños tiernos, con cuya sangre rociaban la peña, que estaba chapeada de oro y plata; por eso centelleaba tanto al reflejo del sol, que los pájaros no se le acercaban; lo que atribuian los indios a milagro o respeto.

En estas fiestas de Copacraime el Inca o sus Capitanes armaban caballeros a los mozos nobles y a los que se habian distinguido en la carrera, vistiendoles como insignias unas túnicas y mantas curiosas de Cúmbi, y a un lado de la cabeza la borla de la nobleza. Luego se les hacia una plática para que fuesen activos y valientes, por diferenciarse de los plebeyos: despues se les ponian guaras o paüetes como calzoncillos, cuya ceremonia se llamaba Gaarachico. En seguida se azotaba a los nuevos caballeros en los pies y brazos y les unijan la cara con su propia sangre, para significarles la que debian derramar en servicio del Inca, si fuese necesario. La función concluía con grandes bailes; y entonces, y no antes, permitian entrar a los collas, dandoles a comer unos bollos de maiz blanco, llamados sanco, amasados con la sangre de las víctimas, para significarles la fidelidad que debian guardar al Inca y la limpieza con que debian asistir a esas fiestas.

El segundo mes correspondiente a enero, se hamaba Camay, dedicado al sapremo Dios, o Viracocha. Los sacrificios eran los mismos, y luego recojian las cenizas de los animales sacrificados, llevándolas a los arroyos, a cuya corriente las entregaban acompanándolas algunas leguas con grandes alaridos, para que las aguas las depositasen en el mar, donde Viracocha las recibiria. Tambien echaban en los rios sangre de animales, chicha y comida; creyendo que con esto Viracocha les daria años felices.

Seguia Atumpocoy, o febrero, en el que sacrificaban cien carneros bermejos, cuyas cenizas regaban con chicha. En este mes sacaban las muchachas a peinar y a casar.

Al cuarto, o marzo, llamaban Pachapocoy: sacrificaban cien carneros negros, y con su sangre regaban el suelo donde estaba el idolo a quien se le hacia el sacrificio.

Aliguaiquin, el quinto mes, coincidia con abril; ofrecian cien carneros listados, llamados moromoros, con cuya sangre rociaban el adoratorio del sol, a quien ofrecian ademas riquezas de oro y pla-

ta, conchas y plumas vistosas de pájaros diversos, y mucha coca. Los concurrentes iban con gran devocion y silencio: las víctimas iban adornadas con flores de varios colores.

Al sexto mes suvo, nuestro mavo, llamaban Atuncusqui, Aimorau: otros cien carneros de todos colores eran sacrificados con grandes ceremonias y bailes; porque entonces llevaban a sus casas el maiz cosechado, al cual, como si fuera un ser intelijente, le cantaban que no se les acabase. Para eso escojian algun maiz singular y al ponerlo al troje usaban de ciertas supersticiones, velando tres noches continuas; luego lo tapaban y reverenciaban como cosa Donde habia hechiceros se juntaban en casa de los indios principales, donde con ritos necios invocaban al demonio para que les declarase si aquel maiz tendría fuerza para el año siguiente. Si de la troje se respondia que no, entonces cada uno con la solemnidad posible volvia al lugar de la cosecha del maiz y lo quemaba en sacrificio; tomaba otro y lo llevaba con cantos y bailes al granero para semilla del otro año. Volvian los adivinos a repetir la consulta; y se repetia hasta obtener la respuesta favorable. Estas fiestas llamaban Aimoray; y en algunas partes del Perú todavia las hacen ocultamente. (El autor escribia el año 1620).

Al que corresponde a junio llamaban Aucaycusqui Intirayme: su regocijo era mui jeneral, por ser su fiesta una de las solemnes del sol. Sacrificabanle cien guanacos, que llevaban a Titicaca al compas de grandes bailes, poniéndoles flores y tiñéndoles los rostros de rojo. Labrahan muchas estátuas de palos de quinua, adornándolas con ricas vestiduras; bailaban el cayo, echando flores por los caminos. Los indios e indias se vestian con curiosas ropas, y casi todos se afeitaban: la jente principal se ponia unas patenas de oro en la barba, y todos iban lujosos al adoratorio del sol, cuya peña se adornaba con admirable artificio. Hacíanse entonces grandes invenciones, y los bailes se vestian segun sus oficios y segun sus tribus; hasta los Incas tenian el suyo particular. Resagos de eso deben ser los bailes de la vicuña, del sorro, del arado, de los chun-

chos guerreros, de los industriosos callauallas, de los callauas hiladores, de los Incas encontrados y otros que aun se ven en las flestas de este Santuario de Copacahana. Y poco ha disminuido hasta ahora la grande embriaguez de su jentílico Intirayme.

A los padres de los niños destinados al sacrificio los festejaban antes, como personas favorecidas de la divinidad; y a las pobres víctimas, para hacerles menos sensible la muerte las privaban de la razon embriagándolas con chicha, y llegada la hora fatal les ponjan en la boça un gran puñado de coca molida, que las ahogaba: luego con lancetas de fino pedernal les sacaban sangre con que los sacrificadores se teñian su rostro y la peña del adoratorio,

Comq este sangriento y licencioso Intirayme, despues de la conquista seguia aun en varias partes sin conocerse, por coincidir con nuestra gran fiesta de Corpus, los Señores Obispos les prohible= ron cuanto olia a paganismo, dejándoles solo los bailes, pero sin usar sus cantos autigüos, sino los nuevos y católicos, que al efecto les compuso en su Símbolo indiano el P. Fr. Luis de Ore, franciscano, despues Obispo de la Imperial, que tradujo himnos para las festividades del Señor, de la Vírjen y de los Santos. Lo mismo han hecho otros Relijiosos y zelosos Curas, y en particular Fr. Juan Cajica, agustino, que escribió 32 libros de cánticos y oraciones en Aimará y Quichua, con todo lo necesario al catecismo e instruccion de estos pobres indios, aunque su ohra ha quedado inédita por indolencia de la Q.den. Sigamos los meses.

En el octavo, llamado Chaguahuarqui, nuestro julio, ofrecian qtra hecatombe de carneros aques, o de color gris parecido al de las viscachas. La fiesta era dedicada a la luna, cuyo templo era mui concurrido.

Yapaquis llamaban su nono mes, que nosotros tlamamos agostos de ordinario quemaban otros cien carneros en sacrificio a los Lares y penates, y tambien muchos cuyes o conejos y varias ofrendas,

que quemaban; para que compadecidos de sus sementeras estorbasen el daño que les hacian el sol, el agua, el hielo y el aire-

Al décimo, o setiembre, llamaban Coraime: se inmolaban, cien carneros blancos lanudos a la luna; pues esta era su gran fiesta llamada Situa, en que se congregaba todo el pueblo esperando que saliese la luna nueva, y a su despuntar daban grandes alaridos, hacian fogatas, corrian con manojos de paja encendidos, gritando jafuera el mall se chamuscaban unos a otros en señal de regocijo; llamando a ese juego Pancunco. Despues se bañaban en las lagunas, rios y fuentes; gistaban cuatro dias en banquetes y cánticos en loor de sus dioses, y en particular de la Juna, llamándola madre. Las indias preñadas la invocaban, como las Romanas que le decian-Juno, Lucina fer opem. Esta era una fiesta clásica v nacional, que se celebraba el primer dia de la luna de setiembre, despues del equinoccio, habiendo purificado relijiosamente el alma v el cuerpo y preparándose a ella por la continencia. Lo mucho, que veneraban a la luna producia sus escesos de consternacion en los eclipses; pues todos chicos y grandes gritaban, encendian luces, sonahan tambores, azotaban a los perros para que ahullasen, lloraban y hacian estremos de sentimiento, por lo que ellos creian enfermedad o muerte del pálido planeta. Y esa preocupación en los eclinses la conservan todavia en muchos lugares.

Omaraima punchaiqui, que seria nuestro octubre, era su undécimo mes: en el cual ofrecian también otros cien carneros; y si por este tiempo no llovia, subíanse a los mas altos cerros, que tambien adoraban, invocándolos con gran sumision, y les pedian agua. Para alcanzarla tenian otra ridicula ceremonia: ataban una llama negra en una llamura, vertiendo chicha a su alrededor, y no le daban de comer hasta que llovia. Acontecia muchas veces morirse la llama antes que lloviera; mas por eso no desistian de su engaño. Tambien, ponian sobre las peñas unos idolitos de zapos y de otros animales inmundos, creyendo que con eso ya alcanzaban agua. Estando el autor en Corpaguasi, provincia de Omasuyos, en

1617, sus alcaldes tomaron a unos indios pastores que tenian unos idolillos de barro y de piedra, de zapos, llamas y sabandijas que guardaban en la falda de un cerro. Los idolitos fueron quemados, y los idólatras castigados. Bastante parecida a la abusion de la llama atada para la lluvia, es la que han practicado muchos indios en estos años 1856 y 57 contra la peste de la fiebre tifoidea; pues tomaban una llama negra, le cargaban los sucios arapos de los apestados, la rociaban con aguardiente, le echaban su mascada coca, con no sé qué otras sandeces, y llevándola a algun cerro o lugar desierto, la despedian, creyendo que el animal llevase con eso la peste a otra parte. Veian que ni por esas cesaba la epidemia; pero ellos no cedian en sus preocupaciones, porque son mui tenaces en su ignorante fanatismo.

Concluia el año con el mes Ayamára, como en noviembre: el sacrificio en él tambien era de cien carneros, ¡Cuáutos hecatombes! Cuando la luna habia cobrado fuerzas y casi estaba llena, hacian otra fiesta mui solemne," llamada Yturayme: eran grandes las ceremonias, bailes y banquetes, porque tambien armaban caballeros a los jóvenos, oradándoles las orejas. Los viejos y muchachos hacian ciertos alardes dando muchas vueltas; quizá querian figurar el curso circular de los astros, que forman el año.

CAPÍTULO 22.

Abusos de los indios al edificar sus casas.

Era costumbre mui comun entre estas jentes el juntar a los agoreros, para que despues de haber tomado su chicha, coca y otras necedades, designasen el lugar y la figura de la casa o choza que pensaban hacer. Miraban al aire, escuchaban pájaros, como aruspices, invocaban a sus lares o al demonio, con cantares tristes, al son de tamboriles destemplados; y pronosticando el bueno o mal suceso empezaban la construccion, poniendo a veces coca mascada en

el cimiento y sus asperjéos de chicha. Concluida la obra, en que solian ayudarse, la festejaban con bailes y convites conforme a sus alcances; y se dice que alguna vez en tales festejos solia asistir el demonio en figura de lechuza, de otros animales o de jente. Aunahora no han acabado de perder esas abusiones al fabricar sus casitas; pues siempre auguran a su modo, echan su chicha o aguardiente por los rincones, festejan su conclusion con regular borrachera y sus consecuencias, que equivalen al demonio, quien ya no creemos que asistirá, pues siempre ponen sobre el techo la señal de la Santa Cruz.

CAPÍTULO 23.

Nuevo dios, nueva isla, nuevos sacrificios por Guainacapac.

Cuando los jentiles guardan los preceptos de la ley natural. Dios los ilumina y favorece, como al Centurion Cornelio que siendo caritativo y relijioso, fue el primer idólatra llamado a la fé: en cuva conversion dijo el Príncipe de los Apóstoles aquellas consolantes palabras: -Ahora veo con verdad que Dios no es aceptador de personas, sino que acepta a toda jente que lo teme y practica lo que es justo (Act. 10, v. 34.)—Mas cuando el infiel se estravía a sabiendas y se obstina, Dios lo abandona y lo éxecra, como a Faraon. Así parece que sucedió con Guainacapac, que en vez de purificar el culto natural dejado por el sabio Manco, preficio ensangrentar las aras con sacrificios humanos, como su padre Topac-Yupanque; imitando al impio Jorán que en vez de imitar la piedad de David, siguió las locuras impias de Roboam y de Acab, para acabar de irritar a Dios contra su reino. Eso fue ademas un verdadero retroceso a la barbarie; pues cambió en otro peor al numen nacional. Llevado de cierto espítitu innovador determiná ofrecer todos aquellos sacrificios a un solo ídolo, que llamó. Vatiri, como si dijere, al que todo lo sabe; mandando que solo a ese se le invocase; peor que el necio Heliogabalo, que quiso introducir en Roma

al sol de Fenicia, desterrando los dioses del sabio Numa. Así Guainacapac insistio en que solo a Yatiri se adorase en el reino, pidiéndole con fervorosos ruegos le revelase su voluntad sobre el modo de los sacrificios: pero Yatiri estaba, como Dagon, sordo y mudo; y ese silencio parecióle al innovador causado por la profanacion de las adoraciones al sol, que lo irritaban. Resolvió, pues, aplacarlo fuera de Titicaca, y se fué a otra isla llamada Apingüela, por el lado de Guancané. Allí se fatigó en invocar a su nuevo dios, que no le respondia por valerse de me dios abominables y sobre modo inicuos; antes, Dios permitió que cayese en mas crueles errores, pues su afan y empeño no era para que buscase al verdadero Dios sinceramente, sino por vanidad en una nueva invencion. La unidad de Dios es el fundamento de la religion natural y revelada; pero como él al buscarla procedia peor que Mahoma, quedóse mas ciego que éste.

Obstinado sin embargo, en su capricho crevó oir un oraculo de sus idolosque le mandaban llevase a otra parte los sacrificios de oro y plata, llamas, cosas preciosas, y aun de niños; pero no allí, sino en Paspiti, otra ista inmediata. Pasó a ella, y encontrándola mas apacible que todas las otras del lago, crevò haber dado al blanco del lugar de la verdadera adoracion: y asi lo mandó publicar por toda la tierra, crevendose mas favorecido que todos los monarcas pasados. Los pueblos, sea por credulidad, sea por adulación o por miedo (pues ese feroz conquistador de varias naciones hizo en los rebeldes Carangues un ejemplar castigo, degollando muchos en la laguna que por eso se llamó Yaguarcocha, que significa lago de sangre) los pueblos concurrieron en multitud, a pesar de su dificultosa y arriesgada navegacion. Pero no le duró mucho su glo. ria: porque el primer invierno fué tan lluvioso que la laguna se repletó de modo que la isleta quedó anegada y cubierta. mo sintió el luca este fracaso, y aun lo tuvo por de mal aguero: pero mas se encapricho en su proyecto, y mando con gran rigor se buscase el paraje de ella, y se continuasen los sacrificios de sangre, venciendo cuanta dificultad y riesgo se ofreciese. Al efecto dobló su crueldad haciendo degollar los animales y los niños en Apinguela, recojiendo su sangre en cajas de piedra con sus compuertas o tapas, las que conducian al lugar de la isla cubierta, y desde las balsas las dejaban caer con unas sogas donde antes sacrificaban a pie enjuto. Así se enrojeció aquella superficie, y con razon se llamó Vilacota, que tambien significa lago de sangre. Y posible seria que Satanas inspirase tanta crueldad y trabajo, porque gusta que los suyos le sirvan así, cansándose mucho, como los perversos que dicen—Lassati sumas in via iniquitatis. Sapientico c. 3. Nos hemos fatigado en una empresa de iniquidad.

A mas de tantas ofrendas de sangre, es comun sentir de los indios viejos, que Guainacapac arrojo gran suerza de oro y plata en ofrendas en Paapiti; por lo que varios Españoles han intentado excavar esos tesoros, pero en vano; porque los indios no quieren descubrir, temiendo que si descubren, el demonio les ha de mandar la muerte o alguna desgracia. Y tambien dicen, que estando un dia de solemnidad se oyeron tristes lamentos en las islas Apinguela y Vilacota; y estando los agoreros formando juicios entró comiendo un ciervo, cuya aparicion sue de mal auspicio, indicando quizás la venida prócsima de los invasores, que en esecto sucedió suego. Y aun añade Sanchez de Bustamante, que estando Guainacapac en el palacso de Tumipampa tuvo la noticia de los primeros españoles que slegaron a la costa de su imperio.

Pronosticos de la venida de los españoles y de la caida de los Incas.

Antes de abordar el buquesillo de Pizarro al rio Birú, hubo acá pronósticos, señales. En el Cuzco una india parió dos me-Hizas, una blanca y otra muy morena. Reunidos los agoreros por órden del Inca, hicieron sacrificios, consultaron los ídolos, y fuéles declarado que dentro poco vendria jente nueva a la tierra: alborotosé toda con el anuncio, y por todo el imperio se hicieron sacrificios y rogativas, para que los dioses les librasen de tal castigo. Porque, si es gran consuelo tener mandatarios nacionales, como dice Dios por Oseas cap. 2: Dalto el vinilores ejus en vodem loco: es gran calamidad tener que sufrir los estranjeros, debiendo entonces esclamar los naturales con los sentidos versos del poeta.

Impins hac tam culta novalia miles habebit?

Barbaras has segetes? En quo discordia cives

Perduxit miseros! En queis consevimas agros!

El presentimiento de esas expoliaciones consternaba las jentes; porque preveian que el implacable conquistador diria tambien con despotismo a los pobres indíjenas.

Hæc mea sant: veteres migrate coloni.

Porque ese es el lenguaje de todo invasor, y su conducta. Así lo hicieron los macedonios con los asírios, los asírios con los israelitas, los romanos con los de Germania, los árabes con la España, los ingleses con la India, los franceses con Arjel, los anglosajones con la América del norte, dispuestos a repetirlo en la dei sud; y así será mientras haya codiciosos invasores. Doloroso es que, a pesar de los luminosos escritos de los humanitarios publicistas del siglo diez y nueve contra el inicuo derecho de conquista, los que ciñen espada conserven una propension horrible a las usurpaciones devastadoras de Alejandro y Gengiscan, aun cuando no haya agüeros que tales plagas anuncien!

Un dia muy solemne y de gran concurso se puso sobre el techo del templo mayor del Cuzco un pájaro de colores nunca vistos, y con voz que estremecia los corazones dijo claramente.

Presto se acabarán vuestros sacrificios y modo de vivir! Ese grito lo oyeron muchos, y principalmente los muchachos que despues lo declararon, y que ese rato habían sido echados del templo para que no hicieran ruido, aunque peor lo hicieron al ver y oir

al pajaro; cuya aparicion los confirmó en la procsima venida de los estranjeros. Un indio llamado Tupagualpa certificó haber visto y oido eso mismo.

En este asiento de Copacabana, andando inquiriendo antiguallas, halló el autor un indio muy viejo, que le certifico haber oído a sus antepasados que cuatro o cinco años antes que los Cristianos entrasen al Perú, los ídolos les habian declarado como venia por la mar mucha jente valerosa, blanca y barbada; y por muchos meses se veia a media noche gran fuego en el cielo, como pirámide al lado del oriente. Dijo ademas que vieron un cometa largo con una estremidad, que tenia por princípio una como cabeza de cóndor o buitre. Pudo eso ser así, pues sabemos que a ruinas de reinos han precedido señales raras, y Fr. Prudencio Sandoval, cronista real de España, indica algunas que dice se vieron cuando Atahualpa estuvo preso en Cajamarca. Cosas análogas se leen en las crónicas de Méjico.

A mas de otras muy sabidas refiere el cosmógrafo Enrico Martinez, en su repertorio jeneral tratado 2 cap. 23, que un águila hizo presa de un labrador y lo llevó a una cueva, donde el águila dijo-«Poderoso Señor, va traje a quien mandaste». labrador no vió a quien hablaba, y solo ovó una voz que le dijo-2 Conoces a ese hombre que está hai derribado en tierra? - Bajó el labrador los ojos y vió en el suelo un hombre con vestiduras reales v en las manos un pehete encendido; v examinándolo de pies a cabeza dijo-«me parece que es nuestro Rey Motezuma». «Bien dices, contestó la voz: míralo cuan descuidado está de los muchos males que le aguardan, por las ofensas que a su Dios ha hecho y demasiadas tiranias a los suyos. Ya es tiempo que las pague! Míralo cuan descuidado y sin sentido está; y para que mejor lo veas, quitale de las manos ese pehete y llégaselo al Temió el labrador; pero instado por la voz, se lo aplico sin que el fuego moviese el cuerpo. La voz le dijo:-«asi duerme Motezuma: anda a despertarlo de su profundo sueño».-Entonces el águila volvió a ponerlo al campo de donde lo levantó; y en cumplimiento de aquel mandato fué el labrador a dar al Rey el aviso del triste suceso que les amenazaba: Oyóle Motezuma, y mirándose el muslo se lo alló quemado, que hasta entonces no lo había sentido. Esto sucedió poco antes de la llegada de Cortés.

El lector podrá creer de eso lo que quisiere. Nosotros lo que creemos firmemente es, que Dios, el Supremo Rei de Reves, tiene fijados los años de los imperios como los dias de los hombres; que cuando quiere que las naciones lleguen a su finpermite que sus principes desatinen como ébrios. (Job. 42 v. 25) los deja sin luz v en palpables tinichlas; les quita el espíritu de acierto (Psalm. 75 v. 13); reprueba sus consejos y los de los pueblos desconcertados (Psalm. 32 v. 10). El muda los tiempos v las edades, las épocas y los siglos, traslada los reinos y los imperios mas potentes de un pueblo, a otro pueblo (Dan, 2 v. 21) hasta borrarlos de la faz de la tierra. Con esas medidas de justicia o de permision divina, creemos que se esplican mejor esos trastornos estrepitosos de las sociedades antiguas y modernas, que en vano se afanan por esplicarlas los políticos y los filósofos. Los Incas invadieron un imperio, avasallaron muchas naciones o tribus; y ellos a su vez fueron invadidos, avasallados, y cruelmente sacrificados.

GAPITULO 25.

Etimolojia de Capacabana y sus idolos, can otros de Ilave.

Por la comida y la bebida se ha introducido el pecado en el mundo, y por los escesos de la gula y de la embriaguez se propagó la idolatría. Esto fué mas ecsacto entre estos pobres indíjenas, que en el resto del paganismo. ¡Vicio asqueroso, que aun hasta ahora los domina y envilece demasiado!

Entre los ídolos hallados por acá, el mas cólehre entre los Yunguyos, sué el de Copacabana, desenterrado despues por los

españoles, que lo encontraron junto con dos piedras grandes, llamada una Ticonipa y la otra Guacocho, ambas adoradas por los Yunguvos, que como jente pabre les ofrecian carneros y chicha: v si tenian algun oro o plata, lo reservaban para ofrecerlo, al sol o a la luna. Este klolo Copacabana estaba en el mismo pueblo, por el lado de Tiquina. Pudiera haber estado cerca del panteon actual, donde hai varios asientos labrados en las piedras; él era de una piedra azul vistosa, v no tenia mas que la figura de una cara, como una cabeza de esfinje, sin pies ni manos. mirando a Titicaca, como dios inferior que miraba al principal. Y quizas de esta postura se llamo el tal ídolo Copacabana; pues Capa suena como piedra preciosa, y cabana, derivada o suavizada de kaquana, significa lugar de donde se podrá, ver; y juntando las dos voces. Copacabana, es lo mismo que piedra de donde se vé o se puede ver. Porque, en esecto lo que tiempo atrás veia desde esas peñas la idolatría, era la otra peña Titicaca: y hoi colocada acá la Imajen bendita de Maria, lo que se vé y se venera sobre esas piedras es la puerta del cielo, como desde las piedras de Bethel viera Jacob al Señor. Y si antes la jentilidad indíjena adulteró aqui con sus dioses de piedra, segun la espresion de Jeremias cap. 3: tambien se puede asegurar con el mismo Profeta, que Dios ha colocado sobre estas piedras, antes tan manchadas, el trono de su purisima Madre. Ponam thronum ejus super lapides istis, capítulo 43.

Fuera del idolo Copacabana tenian los Yunguyos otro, que llamaban Copacati, cuyo nombre conserva el cerro donde estuvo, y
cuyos restos de gradería aun se ven. Tambien era de piedra de
una figura malísima y todo ensortijado de culebras, como la estátua de Laocoonte. Lo imploraban, para las lluvias en tiempo seco. El P. Almeida hizo arrastrar ese idolo al pueblo, y teniéndolo en la plaza cerca de mucha jente se vió deshacirse de él una
culebra: cuya ocurrencia le sirviò al P. Cura para avergonzarlos
de que hubiesen adorado a tan fea sabandija. El P. Almeida fué

antecesor del P. Montoro, en cuyo tiempo comenzó la santa Imajen a resplandecer en milagros.

A mas de estos ídolos, que eran como dioses comunes, habia otros innumerables; pues las cuarenta y dos naciones que formahan el pueblo, tenia cada una los suvos particulares. Los mismos que despues fueron destrozados y arrojados a la laguna por los Cristianos. Con razon otros interpretan Copacabana, tragadero de almas; pues con tanta idolatría no podia sep-otra cesa.

Algo parecido al Copacati era otro idolo que en 1649 encontró el P. Diego Garcia Cuadrado entre Juli e Ilave, era de piedra, de tres varas y media de alto, tenia dos rostros, como Jano; pero el uno era de varon y otro de mujer, con dos culebras que le subian de los pies, y en la corona un zapo muy grande en forma de tocado. Estaba en el cerro llamado Tucumu fronterizo a Titicaca: lo adoraban, sobre una losa grande, como al dios de las comidas.

Al ir de Copacabana, a Tiquina se pasaba por la angostura de Peaje, que despues se llamó S. Bartolomé y se le puso una Cruz, para hacer olvidar a los indios la mala costumbre que antes tuvieron de ir a ofrecer allí cuyes, al demonio, que por eso se llamaba Guancuyis. Los hechizeros de Yunguyo y los indios Uros eran los mas fanáticos, haciendo creer que el demonio se les aparecia para sostener sus picardías. Preocupacion, que al fin se ha desvanecido con el celo vijilante de los Padres Agustinos.

Entre las cosas notables de la Isla habia en un lugar llamado Choquepalta, unas casas bien labradas por el Inca, donde
cuidaban los Gobernadores de recojer muchachos de diez a doce
años, de las familias nobles, para que en tiempo de esterilidad, con
los ayunos a que les obligaban, moviesen a compasion a los dioses, y les diesen buen temporal. Y en esos ayunos no se les
daba cosa que hubiese llegado al fuego, sino maiz crudo y charque. Abstinencia que tambien les imponia el Inca cuando estaba en guerra, para obtener victoria.

Por desarraigar antiguos abusos se trasladó a los indios de la Isla a este pueblo de Copacabana, permitiendo solamente que en Challapampa hubiese treinta casas, donde se recojen en tiempo de sementeras, y donde tienen una capilla dedicada a Santiago. Ahora ya está toda la Isla habitada y dividida en dos grandes fineas, que son Challa y Yumani, teniendo esta su capilla dedicada a S. Antonio de Padua.

Añadiremos que eran muchos los ídolos que estos indios tenian y los vanos ritos con que los adoraban: cuyos nombres omitimos por no molestar.

CAPÍTULO 28.

Rara documento en favor de los hijos de D. Cristobal Inga.

Siquiera por via de apéndice y para que no se pierda, trasladaremos aquí una copia literal de dos provisiones reales de Carlos V. en favor de los hijos de D. Cristobal Vaca Topa Inga; cuyas ejecutorias se hallaron en poder de la Coya D. Maria Pilicoicsa, bisnieta de Guainacapac Inca, muerta en Copacabana el año 1617. La primera dece así—

« Don Carlos por la divina clemencia Emperador semper au« gusto, Rei de Alemania, D. Juana su madre y el mismo D. Car« los por la misma gracia Reyes de Castilla, de Leon, de Aragon,
« de las dos Sicilias, de Jerusalem, de Navarra, de Granada, de
« Toledo, de Valencia, de Galicia etc. Por cuanto por parte de
« Vos, D. Cristobal Vaca Topa Inga, hijo de Guainacapac, Cacique
« y Sr. principal, que fué en las Provincias del Perú, Nos ha
« sido fecha relacion, que siendo Vos soltero aveis abido muchos
« hijos e hijas naturales, en Indias solteras, no obligadas a matria
« monio, ni relijion, y nos suplicasteis y pedisteis, por merced,
« mandásemos lejitimar, y abilitar a dichos vuestros hijos, e hijas,
« para que pudiesen haber, y heredar todos y cualesquier bienes,
« que por Vos o por otras cualesquier personas les fueren l'ados

« y dejedos, y encargados en cualquier manera, y los varones tener w y ser admitidos a cualesquier oficios Reales, y consejiles, y publia cos, que por Nos o por Vos, o otres cualesquier personas les sueren « dados y dejados, y encargados en cualquier manera, y gozar de las « honras y gracias, y mercedes, franquezas e inmunidades, que goa zan los que son de lejitimo matrimonio, nacidos y procreados, « o como la nuestra merced fuese, y Nos acatando algunos buenos: « servicios, que Nos habeis echo, y esperamos que Nos hareis de « aqui adelante, y por Vos hacer bien y merced, y tuvímoslo por « bien, y porque asi como nuestro mui santo Padre, tiene poder a de leiltimar y habilitar en lo espiritual, asi los Reves tenemos « poder de lejitimar v habilitar a los que no son de lejitimo ma-« trimonio nacidos, por ende, por la presente lejítimamos y hace-« mos ábiles y capaces, a los dichos vuestros bijos, e bijas, que « así al presente teneis, para que puedan aber y heredar todos a y cualesquier bienes, muebles, raices, semovientes, que por Vos α el dicho D. Cristobal Inca, en vuestra vida, o al tiempo de vuesa tro fin y muerte, por vuestro testamento y postrimera voluntad, « o por vuestra manda o donacion, o por otras cualesquier perα sonas les fueren dados y dejados, y mandes en las nuestras Ina dias, y los hijos varones ser admitidos a todos v cualquier oficios « Reales o públicos etc. Dado en la Villa de Valladolid, a primero α del mes de abril de 1544 años.

En la otra los hace caballeros y les señala escudo de armas: dice asi:

« Don Carlos por la divina clemencia, Emperador de los Roα manos, Augusto Rei etc. Por cuanto Nos somos informados,
α que Vos, D. Cristobal Topa Inga, hijo de Guainacapac, Señor naα tural de las Provincias del Perú, nos abeis servido en lo que
α se ha ofrecido, y Nos acatando lo susodicho, e a que sois fiel
α vasallo nuestro, y buen Cristiano, porque Vos y vuestros desα cendientes seais mas honrados, nuestra merced y voluntad es,
α de os dar por armas un escudo fecho dos partes, que en la una

n de ellas esté una águila negra, rampante en campo de óro, y a « los lades dos palmas verdes, y en la otra parte debajo un ti-« gre de su color, y encima del una borla colorada; que solía « tener por armas Atabalipa vuestro hermano, y a los lados del a dicho tigre dos culebras coronadas de oro en campo azul, y por vorla unas letras que digan AVE MARIA, y entre medias de las « dichas letras, ocho Cruces de oro de Hierusalem en campo colò-« rado, con perfiles de oro, y por timbre un hielmo cerrado, y « por divisa una águila negra rampante con sus tres colores, y de-« pendencias a follajes de azul y oro, como la nuestra merced « fuese, por ende, por la presente, queremos y mandamos, que « podais traer y tener por vuestras armas conocidas, las dichas « armas, de que desuso se hace mencion, en un escado a tal « como este, segun que aquí va figurado; las cuales Vos damos w nor vuestras armas conocidas, y queremos y es nuestra voluntad, « que Vos y vuestros hijos, e descendientes dellos, las avais y « tengais, y podais tener y poner en vuestros reposteros y cosas, « v en los de cada uno, dellos, y en las otras partes y luga-« res, que por Vos y ellos quisieredes, y por bien tuvieredes, « y por esta nuestra carta o su traslado signado de escribano pu-« público. Encargamos al Ilustrísimo Príncipe, nuestro muy caro « y muy amado hijo, y nieto, y mandamos a los Prelados, Duques, « Marqueses, Condes, ricos omes, maestres de las Ordenes, Prio-« res, Comendadores y Subcomendadores, Alcaides de los Casti-« llos, y casas fuertes etc. destos dichos nuestros Reinos, y seño-« rios de las Indias, islas y tierra firme del mar Occeano, ansi « a los que agora son, como a los que serán de aquí adelante, « e a cada uno y cualesquiera dellos, en vuestros lugares y ju-« risdicciones, que sobre ellos fueredes requiridos, que Vos guar-« den y cumplan, y hagan guardar y cumplir, a Vos, e a los di-« chos vuestros hijos, y descendientes dellos la dicha merced que « ansi les hacemos de las dichas armas, que las ayan y tengan « por vuestras armas conocidas, y Vos las dexen como tales, y

« traer a vos, e a los dichos vuestros hijos y descendientes de-« llos, y de cada uno dellos etc. Dada en la Villa de Vallado-« lid a 9 de mayo de 4545 años».

Este D. Cristobal Vaca Topa Inca es aquel hijo de Guaina-capac que, como se dijo en los capítulos 7 y 4, prestó obediencia con Apuchalco Yupanque a Carlos quinto, y el que se casó con su hermana Virjen del sol: se llamó antes Paullo Topa Inca, y en la batalla de Chupas, donde destrozaron a Almagro, peleó al lado del Virrei Vaca de Castro, cuyo apellido tomó, y probablemente fué su ahijado de bautismo, antes del cual es que se habia casado con su hermana, de cuyo matrimonio hubo algunos hijos, y otros en otras indias, por eso muchos de Copacabana eran descendientes suyos; entre los que consta que fué Padre de D. Carlos Inga y abuelo de D. Melchor Inga, que murió en España; aunque su hijo principal acá fué D. Francisco Tito, del cual procedió la Coya Pillcoicsa, que tenia otros documentos aqui trascritos para los que lijan sus glorias en pergaminos.

CAPÍTULO 27.

Probable venida de un Cristiano a estas tierras.

Por no pecar de omision y por lo que pudiera servir, compendiaremos las razones que aduce el autor en apoyo de la antiquisima tradicion de estos naturales, y principalmente de los serranos que creen haber estado en estas rejiones antes de la conquista un discípulo del Salvador, a predicarles el Evanjelio. Presenta primero varios textos de la Escritura, principalmente de Isaias, de David, de Abacuc, de S. Pablo, del Evanjelio y de Ambrosio; e insistiendo en las palabras de Jesucristo a los Apóstoles—Euntes in mundum universum, predicate evangelium omni creaturæ, casi tiene por cierto haber venido acá alguno de ellos: así como la Divina Providencia hizo que entre los hunnos y godos habitantes de un mundo entonces desconocido, la caida de sus

Idolos les anunciase el nacimiento del Deseado de las jentes, cual los Anjeles se lo anunciaron a los Pastores de Judea y la estrella a los Magos. En confirmacion aduce el silencio de les oraculos, principalmente del de Delfos, que segun Suidas y Niceforo, no quiso contestar a las consultas de Octaviano augusto. Y concluye que, diciendo San Pablo—In omnem terram exivit sonus eorum, bien se puede creer lo que estos Indios aseguran, que antes se vió por aca un hombre nuevo y jamas visto, que obraba milagros; por lo cual le pusieron por nombre Tunupa, que quiere decir sabio y Señori que por su predicación fué perseguido y martirizado.

De creer ès que este Varon evanjélico trabajaria lo posible en la conversion de estas tribus; mas viendo su poco fruto traeria su corazon muy angustiado, y orando como Elias, atribuiria a sus deméritos la obstinacion de estos jentiles, que fastidiados de su predicacion lo quisieron apedrear en el asiento de Cacha, como a sels jornadas del Cuzco, camino del Collao, donde aun (segun deponen los naturales) se ven unas peñas abrasadas, dicen, que con fuego del cielo para castigar tal impiedad, con cuyo prodijio quedó libre el santo Varon, y pasando al Collao quiso ver el tan famoso adoratorio de los Collas en Titicaca. Y como el Señor le tendria allí aparejada la corona, le enviaria algun Anjel, que como a Abacuc, lo trasladase a aquel lago de leones mas fieros que los de Babilonia. Así es que mientras las fieras de estas salvajes serranías respetaron al Evanjelista, los hombres lo mataron.

Habiendose pues, reunido en el adoratorio de Titicaca muchos comarcanos, al hacer sus sacrificios al sol, vieron como bajar del cielo un honbre blanco y zarco, con traje parecido al de ellos. Algunos dias estuvo allí predicándoles el culto del verdadero Dios, Criador del universo; pero viendo su obstinación tomó otro rumbo. Les reprendió asperamente su mal modo de vivir y bestiales costumbres. Como primero lo admiraron por su vida inculpable, y hasta lo llamaron Taapac, que quiere decir hijo del

Criador, lo tentaron con riquezas y halagos, que despreció; y luego le amenazaron que si no desistia de su doctrina y si no seguia sus ritos adorando el sol, lo sacrificarian. Pero siguiendo el su predicación con mas fervor, los indios se irritaron de tal suerte que lo empalaron cruelmente, atravesándole todo el cuerpo con una estaca de chonta, hecha de palma: palo de que usan en la guerra como arma mui ofensiva. Forma de martirio que han usado otras veces, como se viò con el santo Fr. Diego Ortiz, agustino, primer mártir del Evanjelio en estos paises, cuyo cuerpo está en San Agustin del Cuzco. Pero el cuerpo del sinto Misionero, martirizado en esta isla, lo pusicron sobre una balsa abandonándolo a la laguna. Y refieren los antiguos, que un recio viento lo llevó hasta tocar en tierra de Chacamarca; que la abrió con la proa, haciendo correr las aguas hácia al sud, formando asi el desaguadero, que antes dice que no lo habia; y por ese rio fué flotando hasta los Aullagas, donde se forma otra laguna que se sume; y alli quedó su venerable cuerpo, donde era tradicion que cada año brotaba una palma. Todo es posible a Dios, aunque no lo doi por indubitable: si bien he oido afirmar a indios ancianos de Copacabana, que en las peñas de la Isla quedaron impresas las plantas de Tunupa.

CAPITULO 28.

Se trata de la Santa Cruz de Carabuco,

Ya que se ha tratado de este Discípulo de Jesus y luego debemos tratar de Maria, no será de mas decir algo de la Cruz de Carabuco, que se cree fue plantada allí por el mismo. Dicha Cruz estuvo oculta algunos siglos, hasta que se descubrió por una riña entre los indios. Entre los Urinsayas, que son los naturales de un lugar, solia mandar el Inca indios de su confianza para amalgamarlos mejor en las costumbres del imperio y para yelar sobre la fidelidad de los nuevos conquistados; a estos fo-

rasterós los llamaban Anansayas: dos parcialidades que se miraban con recelo y muchas veces venian a las manos, como judios y samaritanos. Unos y otros se habian reunido para celebrar una fiesta de Corpus, o mas bien su jentílico Intirayme, que aguel año coincidió con esa festividad católica: despues de la funcion fueron a embriagarse, como acostumbran, y en la embriaguez se dijeron recíprocos denuestos e injurias. Los Urinsayas dijeron a los Anansavas, que eran unos pobres advenedizos sin tierra ni patria propia, mendigos que ellos mantenian por piedad, y mil lindezas mas. Los Anansayas contestaron que eran unos emisarios imperiales. pero no idólatras ni hechizeros, como ellos, cuyos antepasados habian muerto un Santo, y quisieron quemar una Cruz que consigo traia, y que ellos tenian oculta por perversos. Supo esa alterca el Cura (lo era un Padre Sarmiento), y no paró hasta encontrar lo que en aquellos tiempos de fé pudo mirarse como una reliquia preciosa. Se encontro la Cruz dividida en tres partes, v una plancha de cobre que la ceñía. El celoso Sacerdote la armó con gran devocion y la colocó en una capilla, donde por muchos años fué frecuentada, cortando los devotos sus astillitas de aquel santo madero, como se sacan y veneran las partículas de la verdadera Cruz; hasta que pasando por allí el Reverendisimo S. D. Alonso Ramirez de Vergara, Obispo de Charcas (en cuyo tiempo la santa Imajen de Copacabana empezó a resplandecer en milagros) informado de su orijen, y haciendo las debidas averiguaciones, la tuvo por cosa santa y por Cruz de algun, Discipulo del Salvador, y la mandò colocar decentemente, para que fuese venerada cual convenia. Despues, el mismo Ilustrísimo Vergara hizo un nuevo escrutinio, haciendo excavar tres estados el lugar donde se halló la Cruz, hasta que se encontró el tercer clavo, que se lo llevó a Chuquisaca; de donde, en su muerte lo tomó el licenciado Alonso Maldonado, Presidente de la real Audiencia de la Plata, y lo llevó consigo a España. Los otros dos están enCarabuco, y son de la misma hechura que los de Jesucristo. Cuando se dividieron los Obispados, dividieron tambien esta santa Cruz, aserrándola por medio, de modo que salieron dos: la una quedó allí, y la otra se llevó a la Catedral de Charcas. El Señor ha obrado por ella muchas maravillas. Así fue hallado y venerada esa Cruz, que los idios idólatras destrozaron en tres pedazos para, quemarla mejor; pero respetada por la hoguera, la enterraçon cerca, de la laguna, para contentar a sus ídolos, que enmudecian a su presencia.

CAPITULO 29.

Corroboracion de lo dicho sobre el Santo.

No mui distante de Carabuco se hallan tres piedras de forma triangular, donde dicon los indios que ataron al Santo y le dieron muchos azotes con ánimo de matarlo. Por los años de 1600 deseoso un Correjidor de que se aclarasen las cosas de este misterioso Varon, hizo comparecer ante si a un Cacique de Carabuco. llamado Fernando, el cual, segun el aspecto y dicho de los que to conocian, fué juzgado por hombre de 120 años, y llevado al pueblo de Ancoraimes se le mandó declarase todo lo que a sus antepasados habia oido tocante al Santo y su Cruz. Y declaró haber oido que muchos años antes que a estas partes viniesen Cristianos, habian visto a un hombre de gran estatura blanco y zarco, vestido casi al modo de ellos, que predicaba dando voces que adorasen a un solo Dios, reprendiendo vicios; y que con unos indios que le seguian traia una Cruz, de la cual se asombraba el enemigo, les incitaba a que lo matasen, y que de no hacerlo así se les seguirian daños en sus cosas, dejando él de dar sus oráculos: que por eso lo ataron, a unas piedras y lo azotaron mui cruelmente. cuvo tormento, (añadió,haber oido a sus deudos) bajaban aves mui vistosas a acompañarlo; las que juzgaba el ahora, que serian ánjeles mandados por Dios para consolarlo. Que tambien se tenia por cierto que el Santo llevaba consigo una pequeña cajuela, que segun noticias estaba escondida en uno de los cerros de Carabuco; y que dejando los indios al Santo atado, bajaron aves a desatarlo, y el tendiendo su manto sobre las aguas catrose a la laguna, dirijiéndose hácia Copacabana, y pasando por un totoral dejò hecha una senda que hasta hoi veneran los indios; porque dicen que la totora de ese callejon es mui dulce al gusto y útil para enfermedades. En su idioma la llaman Paquina o Schego. Esta relacion se la dio al autor Diego Nuñez de Raya, hombre mayor, compañero y secretario de varios Visitadores. Fides sit penes illum.

Otra tradicion. Cuando cavó ceniza en Arequipa v Camaná. estaba un mayordomo en el valle cerca del puerto de Quilca, junto a un cerro, vió correr de lo alto como un rio de ceniza; v habiendo pasado esa corriente hallo una túnica que no se pudo saber si era de lana o de algodon, parecia inconsutil y de color de tornasol; y con ella dos zapatos o sandalias, como de hadana blanca y de tres zuelas, cocidas con mucha curiosidad, de tamaño grande y con el sudor del pie. Ese hombre se sué a España llevándose la túnica y un zapato; el otro quedó en poder del P. Comendador de la Merced en Camaná; y en 1620 lo tenia Da. Maria de Valencia, esposa de Marcos Alvarez de Carmona; Señora de la Gualca de Carabelí, en un cofre de plata, cuvo contacto, sano, varios, enfermos, principalmente al P. Juin Anjel de Reholledo, Cura de Carabell y de Atico. El año 1619 vino a visitar este Santuario de Copacabana el P. Gaspar de Arroyo, Rector del Colejio de la Compañia de Jesus de la Paz, acompañando con otros Relijiosos al R. P. Provincial Diego, Alvarez de Paz; y ofreciéndose tratar de la Cauz de Carabuco, asegurò, haber visto el zapato, cuyo olor y fragancia escedia cualquier otro. Por lo que se respetaba como una reliquia de aquel Varon santo, que se dice moró una cueva cerca de Carabuco.

En la provincia de Chachapoyas, a cinco, leguas de San Antonio de Conilap, a dos leguas del correjimiento de Chillaos, hai una losa grande de tres varas de alto y seis o siete de ancho; es blan-

U

antecesor del P. Montoro, en cuyo tiempo comenzó la santa Imajen a resplandecer en milagros.

A mas de estos ídolos, que eran como dioses comunes, habia otros innumerables; pues las cuarenta y dos naciones que formahan el pueblo, tenia cada una los suyos particulares. Los mismos que despues fueron destrozados y arrojados a la laguna por los Cristianos. Con razon otros interpretan Copacabana, tragadoro de almas; pues con tanta idolatría no podia sep-otra cosa

Algo parecido al Copacati era otro ídolo que en 1649 encontró el P. Diego Garcia Cuadrado entre Juli e Ilave, era de piedra, de tres varas y media de alto, tenia dos rostros, como Jano; pero el uno era de varon y otro de mujer, con dos culebras que le subian de los pies, y en la corona un zapo muy grande en forma de tocado. Estaba en el cerro llamado Tucumú fronterizo a Titicaca: lo adoraban, sobre una losa grande, como al dios de las comidas.

Al ir de Copacabana, a Tiquina se pasaba por la angostura de Peaje, que despues se llamó S. Bartolomé y se le puso una Cruz, para hacer olvidar a los indios la mala costumbre que antes tuvieron de ir a ofrecer allí cuyes, al demonio, que por eso se llamaba Guancuyis. Los hechizeros de Yunguyo y los indios Uros eran los mas fanáticos, haciendo creer que el demonio se les aparecia para sostener sus picardías. Preocupacion, que al fin se ha desvanecído con el celo vijilante de los Padres Agustinos.

Entre las cosas notables de la Isla habia en un lugar llamado Choquepalta, unas casas bien labradas por el Inca, donde
cuidaban los Gobernadores de recojer muchachos de diez a doce
años, de las familias nobles, para que en tiempo de esterilidad, con
los ayunos a que les obligaban, moviesen a compasion a los dioses, y les diesen buen temporal. Y en esos ayunos no se les
daba cosa que hubiese llegado al fuego, sino maiz crudo y charque. Abstinencia que tambien les imponia el Inca cuando estaba en guerra, para obtener victoria.

grandes barruntos de haber pasado por él uno de los discípulos del Redentor. De donde se dice, haber pasado a Chachapoyas, de allí a los valles de Trujillo, despues a los de Cañete, donde está Calango, y últimamente al Collao y Titicaca, donde dió glorioso fin, como se ha dicho.

CAPITULO 30.

Ratificacion sobre el Santo y la Cruz.

La falta de letras en los indios ha causado un lastimoso estrago en las cosas de su antigüedad; pues si bien usaban de unos hilos o cordeles de varios colores, llamados Quipus, donde con ciertos nudos significaban algunas noticias o hechos; con todo, eran de tan difficil entender, que los mas diestros se dan muchas veces por vencidos en la interpretacion de sus cuentas. La tradicion ademas es corta y vaga entre estos idiotas, como bien lo fuera en todos los pueblos que han carecido del arte admirable de la escritura: porque los varios acontecimientos de distintas épocas y especies, es casi imposible los retenga íntegros la memoria de un hombre, para poderlos trasmitir a la posteridad sin menoscabo: eso es, sino se los trasmiten adulterados por la ignorancia o mala fé de los relatores de hechos tan remotos, cuya verificación no puede hacerse con ninguna clase do documentos públicos. Solo algun acontecimiento mui singular podrá trasmitirse de una jeneracion a otra, aunque con alguna variedad en las circunstancias: y así juzgo sobre la venida de ese Santo a estas rejiones; porque, a no ser tan admirable y de tanto ruido, ni noticia quedara de él, mientras que ahora la hai en diferentes partes.

Así es que el año 1599 D. Cristobal Muñoz Cebada se informó de un indio anciano, que declaró sabia por sus antepasados, que lo tenian por cosa asentada, que al distrito de Sicasica habia ído un Varon venerable en la presencia, grande de estatura, de barba crecida, blanco y zarco, que predicaba una ley como la que ahora

« v deiedos, v encargados en cualquier manera, y los varones tener w v ser admitidos a cualesquier oficios Reales, v conseilles. v publia cos, que por Nos o por Vos, o otras cualesquier personas les sueren « dados y dejados, y encargados en cualquier manera, y gozar de las « honras y gracias, y mercedes, franquezas e inmunidades, que goa zan los que son de lejítimo matrimonio, nacidos y procreados; « o como la nuestra merced fuese, y Nos acatando algunos buenos! « servicios, que Nos habeis echo, y esperamos que Nos hareis de waqui adelante, y por Vos hacer bien y merced, y tuvimoslo por « bien, y porque asi como nuestro mui santo Padre, tiene poder a de lejitimar y habilitar en lo espiritual, asi los Reves tenemos « poder de lejitimar v habilitar a los que no son de lejitimo ma-« trimonio nacidos, por ende, por la presente lejitimamos y hacea mos ábiles y capaces, a los dichos vuestros hijos, e hijas, que « así al presente teneis, para que puedan aber y heredar todos a y cualesquier bienes, muebles, raices, semovientes, que por Vos « el dicho D. Cristobal Inca, en vuestra vida, o al tiempo de vuesa tro fin y muerte, por vuestro testamento y postrimera voluntad. « o por vuestra manda o donacion, o por otras cualesquier per-« sonas les fueren dados y dejados, y mandes en las nuestras Ina dias, y los hijos varones ser admitidos a todos y cualquier oficios « Reales o públicos etc. Dado en la Villa de Valladolid, a primero α del mes de abril de 1544 años.

En la otra los hace caballeros y les señala escudo de armas: dice asi:

« Don Carlos por la divina clemencia, Emperador de los Ro-« manos, Augusto Rei etc. Por cuanto Nos somos informados, « que Vos, D. Cristobal Topa Inga, hijo de Guainacapac, Señor na-« tural de las Provincias del Perú, nos abeis servido en lo que « se ha ofrecido, y Nos acatando lo susodicho, e a que sois fiel « vasallo nuestro, y buen Cristiano, porque Vos y vuestros des-« cendientes seais mas honrados, nuestra merced y voluntad es, « de os dar por armas un escudo fecho dos partes, que en la una Idolos les anunciase el nacimiento del Deseado de las jentes, cual los Anjeles se lo anunciaron a los Pastores de Judea y la estrella a los Magos. En confirmacion aduce el silencio de les oraculos, principalmente del de Delfos, que segun Suidas y Niceforo, no quiso contestar a las consultas de Octaviano augusto. Y concluye que, diciendo San Pablo—In omnem terram exivit sonus eorum, bien se puede creer lo que estos Indios aseguran, que antes se vió por aca un hombre nuevo y jamas visto, que obraba milagros; por lo cual le pusieron por nombre Tunupa, que quiere decir sabio y Señore que por su predicación fué perseguido y martirizado.

De creer ès que este Varon evanjélico trabajaria lo posible en la conversion de estas tribus; mas viendo su poco fruto traeria su corazon muy angustiado, y orando como Elias, atribuiria a sus deméritos la obstinacion de estos jentiles, que fastidiados de su predicacion lo quisieron apedrear en el asiento de Cacha, como a sels jornadas del Cuzco, camino del Collao, donde aun (segun deponen los naturales) se ven unas peñas abrasadas, dicen, que con fuego del cielo para castigar tal impiedad, con cuyo prodijio quedo libre el santo Varon, y pasando al Collao quiso ver el tan famoso adoratorio de los Collas en Titicaca. Y como el Señor le tendria allí aparejada la corona, le enviaria algun Anjel, que como a Abacuc, lo trasladase a aquel lago de leones mas fieros que los de Babilonia. Así es que mientras las fieras de estas salvajes serranías respetaron al Evanjelista, los hombres lo mataron.

Habiendose pues, reunido en el adoratorio de Titicaca muchos comarcanos, al hacer sus sacrificios al sol, vieron como bajar del cielo un honbre blanco y zarco, con traje parecido al de ellos. Algunos dias estuvo allí predicandoles el culto del verdadero Dios, Criador del universo; pero viendo su obstinación tomó otro rumbo. Les reprendió asperamente su mal modo de vivír y bestiales costumbres. Como primero lo admiraron por su vida inculpable, y hasta lo llamaron Taapac, que quiere decir hijo del

Criador, lo tentaron con riquezas y halagos, que despreció; y luego le amenazaron que si no desistia de su doctrina y si no seguia sus ritos adorando el sol, lo sacrificarian. Pero siguiendo el su predicacion con mas fervor, los indios se irritaron de tal suerte que lo empalaron cruelmente, atravesándole todo el cuerpo con una estaca de chonta, hecha de palma: palo de que usan en la guerra como arma mui ofensiva. Forma de martirio que han usado otras veces, como se viò con el santo Fr. Diego Ortiz, agustino, primer mártir del Evanjelio en estos paises, cuvo cuerpo está en San Agustin del Cuzco. Pero el cuerpo del sinto Misionero, martirizado en esta isla, lo pusieron sobre una balsa abandonándolo a la laguna. Y refieren los antiguos, que un recio viento lo llevó hasta tocar en tierra de Chacamarca; que la abrió con la proa, haciendo correr las aguas hácia al sud, formando asi el desaguadero, que antes dice que no lo habia; y por ese rio fué flotando hasta los Aullagas, donde se forma otra laguna que se sume; y alli quedó su venerable cuerpo, donde era tradicion que cada año brotaba una palma. Todo es posible a Dios, aunque no lo doi por indubitable: si bien he oido afirmar a'indios ancianos de Copacabana, que en las peñas de la Isla quedaron impresas las plantas de Tunupa.

CAPITULO 28.

Se trata de la Santa Cruz de Carabuco,

Ya que se ha tratado de este Discípulo de Jesus y luego debemos tratar de Maria, no será de mas decir algo de la Cruz de Carabuco, que se cree fué plantada allí por el mismo. Dicha Cruz estuvo oculta algunos siglos, hasta que se descubrió por una riña entre los indios. Entre los Urinsayas, que son los naturales de un lugar, solia mandar el Inca indios de su confianza para amalgamarlos mejor en las costumbres del imperio y para velar sobre la fidelidad de los nuevos conquistados; a estos fo-

rasterós los llamaban Anansavas: dos parcialidades que se mira ban con recelo y muchas veces venian a las manos, como judios y samaritanos. Unos v otros se habian reunido para celebrar una fiesta de Corpus, o mas bien su jentílico Intirayme, que aquel año coincidió con esa festividad católica: despues de la funcion fueron a embriagarse, como acostumbran, v en la embriaguez se diieron recíprocos denuestos e injurias. Los Urinsayas dijeron a los Anansayas, que eran unos pobres advenedizos sin tierra ni patria propia, mendigos que ellos mantenian por piedad, y mil lindezas mas. Los Anansavas contestaron que eran unos emisarios imperiales, pero no idólatras ni hechizeros, como ellos, cuvos, antepasados habian muerto un Santo, y quisieron quemar una Cruz que consigo traia, y que ellos tenian oculta por perversos. Supo esa alterca el Cura (lo era un Padre Sarmiento), y no paró hasta encontrar lo que en aquellos tiempos de fé pudo mirarse como una reliquia preciosa. Se encontro la Cruz dividida en tres partes, y una plancha de cobre que la ceñía. El celoso Sacerdote la armó con gran devocion y la colocó en una capilla, donde por muchos años fué frecuentada, cortando los devotos sus astillitas de aquel santo madero, como se sacan y veneran las partículas de la verdadera Cruz; hasta que pasando por allí el Reverendisimo S. D. Alonso Ramirez de Vergara, Obispo de Charcas (en cuyo tiempo la santa Imajen de Copacabana empezó a resplandecer en milagros) informado de su orijen, y haciendo las debidas averiguaciones, la tuvo por cosa santa y por Cruz de algun. Discipulo del Salvador, y la mandò colocar decentemente, para que fuese venerada cual convenia. Despues, el mismo Ilustrísimo Vergara, hizo un nuevo escrutinio, haciendo excavar tres estados el lugar donde se halló la Cruz, hasta que se encontró el tercer clavo, que se lo llevó a Chuquisaca; de donde, en su muerte lo tomó el licenciado Alonso Maldonado, Presidente de la real Audiencia de la Plata, v lo llevó consigo a España. Los otros dos están en

Carabuco, y son de la misma hechura que los de Jesucristo. Cuando se dividieron los Obispados, dividieron tambien esta santa Cruz,
aserrándola por medio, de modo que salieron dos: la una quedó allí,
y la otra se llevó a la Catedral de Charcas. El Señor ha obrado
por ella muchas maravillas. Así fue hallado y venerada esa Cruz,
que los idios idólatras destrozaron en tres pedazos para quemarla
mejor; pero respetada por la hoguera, la enterraçon cerca de la
laguna, para contentar a sus ídolos, que enmudecian a su presencia,

CAPITULO 29.

Corroboracion de lo dicho sobre el Santo.

No mui distante de Carabuco se hallan tres piedras de forma triangular, donde dicen los indios que ataron al Santo y le dieron muchos azotes con ánimo de matarlo. Por los años de 1600 deseoso un Correjidor de que se aclarasen las cosas de este misterioso Varon, hizo comparecer ante sí a un Cacique de Carabuco, llamado Fernando, el cual, segun el aspecto y dicho de los que to conocian, fué juzgado por hombre de 120 años, y llevado al pueblo de Ancoraimes se le mandó declarase todo lo que a sus antepasados habia oido tocante al Santo y su, Cruz. Y declaró haber oido que muchos años antes que a estas partes viniesen Cristianos, habian visto a un hombre de gran estatura blanco y zarco, vestido casi al modo de ellos, que predicaba dando voces que adorasen a un solo Dios, reprendiendo vicios; y que con unos indios que le seguian'traia una Cruz, de la cual se asombraba el enemigo, que les incitaba a que lo matasen, y que de no hacerlo así se les seguirian danos en sus cosas, dejando él de dar sus oráculos: que por eso lo ataron, a unas piedras y lo azotaron mui cruelmente. cuyo tormento, (añadió, haber oido a sus deudos) bajaban aves mui vistosas a acompañarlo; las que juzgaba el ahora, que serian ánjeles mandados por Dios para consolarlo. Que tambien se tenia por cierto que el Santo llevaba consigo una pequeña cajuela, que segun noticias estaba escondida en uno de los cerros de Carabuco; y que dejando los indios al Santo atado, bajaron aves a desatarlo, y él tendiendo su manto sobre las aguas catrose a la laguna, dirijiéndose hácia Copacabana, y pasando por un totoral dejò hecha una senda que hasta hoi veneran los indios; porque dicen que la totora de ese callejon es mui dulce al gusto y útil para enfermedades. En su idioma la llaman Paquina o Sehego. Esta relacion se la dió al autor Diego Nuñez de Raya, hombre mayor, compañero y secretario de varios Visitadores. Fides sit penes illum.

Otra tradicion. Cuando cavo ceniza en Arequipa y Camaná. estaba un mayordomo en el valle cerca del puerto de Quilca, junto a un cerro, vió correr de lo alto como un rio de ceniza; v habiendo pasado esa corriente hallo una túnica que no se pudo saher si era de lana o de algodon, parecia inconsutil y de color de tornasol; y con ella dos zapatos o sandalias, como de hadana blanca y de tres zuelas, cocidas con mucha curiosidad, de tamaño grande y con el sudor del pie. Ese hombre se fué a España llevándose la túnica y un zapato; el otro quedó, en poder del P. Comendador de la Merced en Camaná; y en 1620 lo tenja Da. Maria de Valencia, esposa de Marcos Alvarez de Carmona; Señora de la Gualca de Carabelí, en un cofre de plata, cuvo contacto sagó, varios enfermos, principalmente al P. Juan Aniel de Rebolledo, Cura de Carabelí, y de Atico. El año 1619 vino a visitar este Santuario de Copaçabana el P. Gaspar de Arroyo, Rector del Colejio de la Compañía de Jesus de la Paz, acompañando con otros Relijiosos al R. P. Provincial Diego, Alvarez de Paz; y ofreciéadose tratar de la Cauz de Carabuco, asegurò, haber visto, el zapato, enyo, olor y fragancia escedia cualquier o. tro. Por lo que se respetaba como una reliquia de aquel Varon santo, que se dice moro una cueva cerca de Carabuco.

En la provincia de Chachapoyas, a cinco, leguas de San Antonio de Conilap, a dos teguas del correjimiento de Chillaos, hai una losa grande de tres varas de alto y seis o siete de ancho; es blanca v parece labrada: en ella están las estampas de dos pies juntos de catorce pulgadas cada uno, y delante de ellos hai dos cavidades, como de dos redillas. Al lado de estas señales está marcado un bordon de dos varas, con sus nudos. Naticioso de esto el santo Arzobispo de Lima, D. Toribio de Mogrobejo, sué a verlo, v se arrodillo dando gracias a Dios; cuya accion imitaron los de su comitiva; e informado de las tradiciones locales, crevó ser huellas del primitivo Evanjelizador, y quiso trasladar la piedra al pueblo de Conila: pero desistió asi como antes habia desistido el Gobernador de Guascarinca, Collatupa, que viendo la imposibilidad de mover aquella mole, mandó a los indios, como jentíl, que la adorasen al salir el sol. Y quizás por destruir esa antigua supersticion mandó el santo Prelado levantar una capilla que la cubriese con decencia. Hallose allí el Capitan Juan del Castillo Renjifo, teniente Jeneral de esta provincia de Omisuvos. Protector de indios en Chachapovas v sus provincias, persona fidedigna, en cuva veracidad descansa la relacion que se acaba de leer.

Igualmente en Calango, doctrina de los Padres Dominicos, se vé una gran losa, y en ella impresos los pies de un hombre de gran estatura, con una especie de caracteres de idioma desconocido, que creen los indios haber escrito con el dedo en la peña aquel hombre apostólico, como en prueba de la divina lei que les predicaba. Tambien el Virey D. Francisco Toledo, al visitar la sierra, vió en el collao etra losa, en que estaba esculpida la figura de un hombre de grave aspecto con una especie de sombrero en la cabeza; cuya figura le dijeron que era de un hombre antigüo; y como antes no habia tanta noticia de este Varon relijioso, temió que fuese algun resto de idolatria, y lo mandó deshacer.

El nombre de este santo Personaje se ignora; pero he oido a personas curiosas, que vino a estas partes del Perú por el Brasil, Paraguai y Tucuman: y el Illmo. D. Lorenzo de Grado, Obispo antes del Paraguai y actual del Cuzco, pasando el año 1619 por este Santuario de Copacabana, dijo: que en todo aquel Obispado hai

grandes barruntos de haber pasado por él uno de los discípulos del Redentor. De donde se dice, haber pasado a Chachapoyas, de allí a los valles de Trujillo, despues a los de Cañete, donde está Calango, y últimamente al Collão y Titicaca, donde dió glorioso fin, como se ha dicho.

CAPITULO 30.

Ratificacion sobre el Santo y la Cruz.

La falta de letras en los indios ha causado un la stimoso estrago en las cosas de su antiguedad; pues si bien usaban de unos hilos o cordeles de varios colores, llamados Quipus, donde con ciertos nudos significaban algunas noticias o hechos; con todo, eran de tan dificil entender, que los mas diestros se dan muchas veces por vencidos en la interpretacion de sus cuentas. La tradicion ademas es corta y vaga entre estos idiotas, como bien lo fuera en todos los pueblos que han carecido del arte admirable de la escritura: porque los varios acontecimientos de distintas épocas y especies, es casi imposible los retenga integros la memoria de un hombre, para poderlos trasmitir a la posteridad sin menoscabo: eso es, sino se los trasmiten adulterados por la ignorancia o mala fé de los relatores de hechos tan remotos, cuya verificación no puede hacerse con ninguna clase de documentos públicos. Solo algun acontecimiento mui singular podrá trasmitirse de una jeneracion a otra, aunque con alguna variedad en las circunstancias: v así juzgo sobre la venida de ese Santo a estas rejiones; porque, a no ser tan admirable y de tanto ruido, ni noticia quedara de él, mientras que ahora la hai en diferentes partes.

Así es que el año 1599 D. Cristobal Muñoz Cebada se informó de un indio anciano, que declaró sabia por sus antepasados, que lo tenian por cosa asentada, que al distrito de Sicasica habia ido un Varon venerable en la presencia, grande de estatura, de barba crecida, blanco y zarco, que predicaba una ley como la que ahora

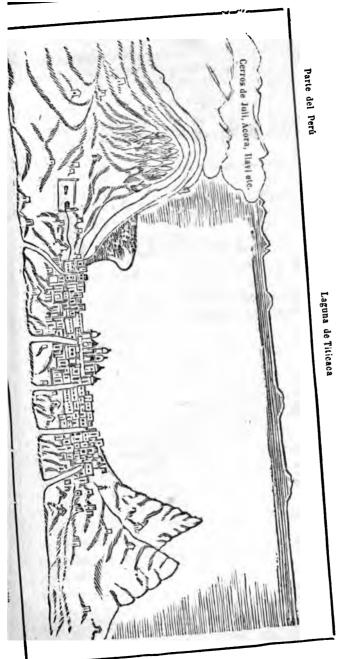
dienen los Criastianos, comprobando su doctrina con milagros; y se esforzó mucho en persuadir a los indios que edificasen una capilla al Dios verdadero. Para verificarlo juntaron mucho ichu o paja, en la que solia dormir el Santo: mas una noche se les presentó el enemigo reprendiéndoles terriblemente la facilidad con que habian creido a un hombre advenedizo; les mando parar la obra y pegar fuego a la paja. Hiciéronlo así los indios, y ardiendo el ichu con grandísima fuerza, salió el Santo del incendio paso a paso sin lesion ni sobresalto alguno, con gran asombro de los bárbaros, que luego quedaron mui confusos y arrepentidos. Contó mas el indio; que, despues de este milagro, vendo el Predicador con indios a otras rancherias, disipó con sus oraciones una terrible tormenta. Pero ni esos prodijios impidieron que lo aborreciesen los naturales, por lel celo con que les reprendia sus lúbricos vicios, y habiendo convertido a solo seis, se los llevó consigo a Carabuco, donde los martirizaron. El Santo les increpó esa crueldad con sus discipulos, y entonces atándolo de pies y manos lo amarraron en una balsa que limpelieron a la laguna; y que vieron a una Señora mui hermosa, que puesta sobre la frafil chalupa, dirijia su rumbo. Sorprendidos los indios de tal maravilla y deseosos de ver su fin, iban siguiéndola con sus balsas: v vieron que el Santo y la Señora pasaron el desaguadero, y nunca mas los torbaron a ver. Y ademas era tradicion muy recibida entre los indijenas, que en otra ocasion el santo Misionero atravesó la laguna y fué a Puno, donde predicó a la gente que halló rennida en una gran fiesta. Estuvo alla algunos dias en una cueva, que hasta hoi la llaman del Santo. En Carabuco tenia cerca de su choza una fuente, venerada por Esto depuso aquel los comarcanos por sus maravillosos efectos. indio y otros compañeros suyos, asegurando que asi lo habian recibido de sus mavores.

Todas esas deposiciones discrentes dan a la venida de un antiguo Evanjelista tal grado de certeza, que ya no puede negarse sin temeridad. Lo cierto es que la santa Cruz de Carabuco dejada

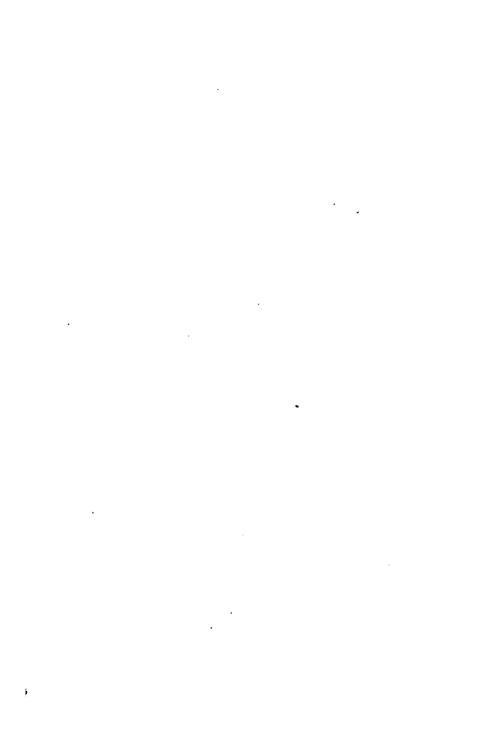
por el, ha obrado muchos milagros, principalmente contra rayos, maleficios y varias enfermedades. Por eso los indios llevan siempre su Crucesita de palo parecida a aquella, y en Copacabana las cambian en sartitas juntamente con el romero, que hacen bendecir. Nótese que Carabuco fué antigüamente una de las repúblicas o tribus mas poderosa del lago, mas tenáz en sus idolatrias y barbarie: por eso el Inca exterminó su soberbia con la muerte de casi todos; sino es que ese sangriento estrago fuese como un castigo de Dios, por haber martirizado al primer anunciador de la fé. Pero basta de digresion, y entremos de una vez a nuestro Gopacabana.

FIN DE LA PRIMERA PARTE.





Lado de Bolivi**a**



SECUNDA PARTE.

HISTORIA DE NUESTRA SEÑORA DE COPACABANA.

CAPÍTULO 1.

Dignacion divina en elejir este lugar para Santuario.

Un pueblo que andaba en tinieblas vió una luz mui grande, dijo Isaias de cierto pueblo del jentilismo; pero a ninguno pueden aplicarse sus palabras mas adecuadamente que a este de Copacabana: pues aquí, donde antes la inmunda indolatria tenia las almas sumeriidas en la mas fea obscuridad, porque zhabia acaso en otra parte tinieblas mas negras que las de Copacabana? asoñó el mundo mayores vicios? ¿inventó, la malicia atrocidades, mayores que las los sacrificios de esta bárbara jente? ¿cuándo vió Venus en sus torpes palacios, y lascivos bosques torpezas como las suyas? Y sin embargo, aquí, en esa sentina de fétida abominacion, es donde ahora por la misericordia de Dios brilla mejor que la luna, que la radiante aurora, que el mismo sol, la Reina de las Vírjenes, la refuliente estrella de Licob para la tierra y la que en los cielos hizo salir una luz indeficiente. Y aquí, entre esas impuras breñas, sentó su trono.

Antes que tal favor Dios nos hiciera, tu vo este pueblo por Patrona y titular de su primera Iglesia a la gloriosa Abuela del Salvador, Santa Ana, lo que ya fué para el Señor, un compromiso, para darnos luego a su immacu'ada Madre, cuya yenida y milagros. irémos refiriendo como mejor Dios nos inspire. Porque, movido por la devocion a Maria, es que voi a tratar con todo el rigor de la verdad que pide el asunto, la santa historia de esta tan milagrosa Imajen, suya.

CAPITULO 2.

Orijen de la santa Imajen: oposicion.

El pueblo prevaricador de Israel experimentó las hambres, las pestes, las guerras, la esclavitud y los mas terribles azotes de la justicia divina, hasta que completo su malicia v le fué perdonanada su iniquidad. Quoniam completa est-malitia eius, dimissa est iniquitas illius (Isaj. c. 40 v. 2). Y añade el Profeta, para manifestar mejor la soberana clemencia-Et revelabitur gloria Domini. cuando las iniquidades del Perú mas, clamaban al cielo, debiendo su destruccion; pues los recien llegados Conquistadores se encenegaban en la lascivia, en el hurto, en toda injusticia, y los naturales recien convertidos confundian y manchaban la fé. con la idolatria, seguian sus nefandas antigüedades contra Dios y contra naturaleza; de modo que la tierra temblaba, como quien no podia sustentar el peso de tantos y tan atroces delitos; entonces, cuando la malicia humana se desahogaba con mas desenfreno, abriendo la tierra mil bocas para quejarse da tantas fealdades con que la envilecian sus habitadores, entonces es cuando se le revela la gloria del Señor y el poder de su dulcísima Madre a esta tierra de los Incas, llamada a la participacion de la herencia celeste, aun cuaudo, tuvo que pasar por las rudas pruebas del coloniaje.

Luego de conquistado el Perú comenzó Maria a dar muestras de su protección en el valle de Pacasmayo, como a treinta leguas de Trujillo y diez de la villa de Saña, por medio de una Imajen suva traida desde España por un vecino llamado Francisco Perez Lascano, a imitacion de la de Guadalupe. Y dió allí la Vírjen tan claras y manificstas señales de su patrocinio, que el asiento tomó

por nombre el de su Patrona, dejando el antigüo de Pacasmayo. Esta santa Imajen de la Guadalupe peruana estuvo en poder de los Padres Agustinos, como tambien lo estuvo luego esta de Copacabana, cuyo orijen es el siguiente.

Siendo los meses de enero y febrero los mas temidos del año, porque sus heladas solian arruinar las sementeras, que en esa estacion están en flor, estaban los indios aflijidísimos con la hambre y demas calamidades que siguen a la carestía. Apurados con el conflicto, acudieron a Dios, implorando su piedad por conducto de su santîsima Madre. Reunidos los Anansavas se decidieron por la abvocacion de Candelaria o de la Purificacion, por venir esa fiesta de la Virien en la precisa época mas temida de los hielos, consagrándose ellos en una cofradía a honor de nuestra Señora. Mas esta resolucion sue contradicha por los Urinsavas, alegando que en eso debia votar todo el pueblo, y que ellos pensaban fundar una capilla v cofradía de S. Sebastian; que no podia haber dos cofradias en lugar de jente tan pobre y mal avenida. Esta desavenencia, que aun para cosas frívolas es casi innata en la jente de Copacabana por ser de san diferentes naciones, impidió que entonces se verificase el piadoso provecto. Pero, de en medio de esa reverta popular salióse callado para Potosí el devoto v rústico emprendedor, cual se salió el balbuciente Moisés de Egipto a Madian, en cuvo Oreb recibir debia su mision y su vara portentosa. Pues habiéndosele ofrecido a D. Alonso Viracocha Inca Gobernador de los Anansayas, ir a aquella ciudad imperial, encontró en ella a su deudo D. Francisco Tito Yupanque, y trataron de su deseada cofradia de Candelaria, de lo que debian hacer para llevarla a esecto, a pesar de la repugnancia de parte de los Urinsayas.

CAPITULO 3.

Ensayos de Yupanque, repulsa del Obispo, venida a la Paz.

Si esta es obra de los hombres, se caerá por sí misma, dijo Gamaliel; pero si es de Dios no podreis vosotros destruirla. Esas palabras inspiradas parecen dichas al santo intento de Yupanque; pues Dios le hizo vencer tantas dificultades contra el dictamen de los hombres, que al fin lo hizo salir airoso con la santa Efijie de Maria. Quiso aquí mismo ensavar primero su habilidad; pero le salió tan tosca su primera Imajen de barro, que habiendosela permitido en el altar por algun tiempo, despues se la sacaron con desaire: y esto lo decidió a irse a Potosí para aprender a hacer un bulto que ocupaba toda la ambicion de su alma, haciendo promesa de no desistir hasta lograrlo, empeñando la benignidad de Maria con fervientes oraciones y ayunos, pidiéndole acierto y gracia en su hechura. Con este afan se andaba el pobre escultor buscando por todas las Iglesias una Imajen de la Candelaria, que pudiese servirle de Fijóse con suma atencion en una que le mostraron en Santo Domingo, y crevendo habersela impreso en su mente, fué a comenzar su obra el dia 4 de junio de 1582. Ya la tenia algo adelantada cuando llegaron a Potosí D. Alonso Viracocha Inca y D. Pablo su hermano; quienes luego que vieron el bulto algo mas regular, trataron por segunda vez de pedir licencia al Sr. Obispo de la Plata para fundar la deseada cofradía. Indicaron la demanda a un familiar suyo, que los desanimó, diciéndoles que el Obispo su Señor no daba tales licencias sino con mucha dificultad, y que si no tepian rentas para la fundación desistiesen de su cofradía: todo No ha sido Giezi solo el único criado, copor sacarles algo. dicioso; y ojalá que como a él les saliese la lepra a la cara! Turbados y casi desanimados con tal contestacion se vieron los pretendientes, por hallarse escasos v distantes de su patria; pero el Señor les proporcionò un celoso Sacerdote que les puso su peticion en regla. Con ella marchó D. Francisco, llevando ademas un lienzo de su mano para obtener tambien licencia de pintar imajenes de la Virjen: lo que le salió al reves, el Obispo y cuantos vieron el cuadro, se lo ridiculizaron bastante, y no faltó quien ultrajase al inocente pintor, aconsejandole que dejase aquel arte para manos mas finas. En gran conflicto lo pusieron tales baldones; pero su devoto pecho no desmayó, antes se sentia mas inflamado. Renovó su promesa, sus
ayunos, sus oraciones y sus humildes suspiros, rogando con tágrimas al Señor que no desechase su empresa por ser de indio
rudo, puesto que su Majestad no era aceptador de personas, y
ante sus divinos ojos tanto valia un indio como un español, to
mismo un judio que un jentíl, un griego que un romano. Las fervorosas súplicas y encendidas lágrimas de Yupanque tocaron el corazon de Dios, a quien siempre agradó la oracion de los humildes,
escojiéndolos para cosas grandes, con preferencia a los sábios engreidos y poderosos soberbios.

Y así, aunque desengañado de su poca destreza por las humimillantes besas de los hombres, puso Tito toda su confianza en Dios, v se volvió a Potosí a insistir en su bulto. D. Alonso y D. Pablo quedaron en la Plata para proseguir su peticion sobre la cofradia y otros asuntos que tenian pendientes en la real Audiencia, y que los detuvieron alli algunos meses. Entre tanto D. Francisco, despues de varios ensayos, pruebas y retoques estaba adelantando su querida Imajen, cuando se resolvio ir a perfeccionarla a la Paz. Buscó pues algunos compañeros de su Copacabana, que estarian allí por las mitas, y cargando la inconclusa Efijie mui tapada, se marcho de Potosi con mil cuidados y sobresaltos, porque no sabia en que pararian sus piadosos afanes. Muchos regresaban entonces de aquel fabuloso mineral, cargados de plata; pero él regresaba pobre con una obra que solo le habia proporcionado pesares; y el mas sensible fue el desacato de un hombre inconsíderado. Pues habiendo llegado va de noche al pueblo de Avoavo, pusieron la envuelta Imajen en el zaguan del Cabildo, donde casualmente estaba entonces alojado un Correjidor de la Recaja, que entrándose a recojer y viendo un bulto en una especie de parihuela, creyó que era un muerto, y le dió un puntapie, riniendo a los indios ásperamente. Estos le decian que no era un muerto, sino efijie de la Mamita: pero como él no los entendia, les repetia con mas cólera que botasen

eso de allí. A ese rato llegó D. Diego Churatupa, uno de los compañeros que se habia atrasado, y le dijo en castellano lo que era el bulto. Corrido y asustado el Gorrejidor mandó traer luz para cerciorarse de la verdad; y al descubrir la Imajen, viéndola devotísima, se postró de rodillas, la adoró commovido, y para reparar el ultraja que sin saber habia cometido, mandó ponerla aquella noche en lugar decente, pidiéndoles perdon y dándoles mil satisfacciones. Por la siguiente mañana siguieron su camino.

Con esa ocurrencia iba el pobre escultor caminando pensativo. sin atinar en qué pararia su empresa: mucho recelaba que todo fracasaria. Y solo se reanimaba su corazon confiando en Dios y en su santísima Madre, cuya gloria solamente lo movia. Encomendándose pues, a ellos con nuevo fervor prosiguió su viaje, y llegó a Chuquiago, la Paz. Supo que en esa ciudad habia un español que doraba el retablo de la Iglesia de nuestro Padre San Francisco, y fué a verlo, poniéndose a su servicio sin mas paga que su aprendizaje en el arte, como lo hizo en Potosí con el maestro de escultura. Cuando va tuvo confianza con el dorador le habló de su Imajen, suplicándole pue se la viese y le avisase el oro que se necesitaria para dorarla y dejarla persecta. Accedió el maestro, prometiéndole que al dia siguiente, por ser fiesta, iria a su casa: promesa que contentó mucho al devoto aprendiz, esperando que ahora acabaria de una vez su querida Efijie. Pero al desenvolverla para tenerla pronta cuando llegase el dorador, la encontró mui descompuesta y maltratada, sin noder adivinar la causa de este malogro, que va otras veces tambien habia sufrido en Potosí. Grande fué el pesar que con eso sintió el devoto indio; y casi estuvo tentado de abandonar una obra que tantos sinsabores le ocasionaba; pero su confianza en Dios y las instancias del dorador lo animaron a continuarla. bajó en ella otros tres meses para reponerla en su primer estado. Quizá ya le iria de punto su constancia, por no volver a su pueblo sin llevar persecta su obra, y no esponerse a la hefa de sus paisanos antagonistas, que hubiesen renovado los sarcasmos y sátiras de la Plata.

CAPITULO 4.

Conclusion de la santa Imajen, su tamaño y figura.

Sensible es que en este lugar falte casi todo el capítulo cuarto y como la mitad del quinto: y nos veamos precisados a suplirlos del mejor modo posible.

La devota porfia de Yupanque lo iba sacando maestro en la hechura de su idolatrada Candelaria. Esa ocupacion era su comida y su bebida, su sueño y su encanto, y el Señor parece que comunicaba a sus potencias y sentidos la viveza y habilidad que su tosca rudeza le negára. Y no se crea gratuita esta suposicion; pues sin la asistencia divina imposible era que de manos tan incapaces, que tantos desengaños tenian de su impericia, que tantos bochornos le habian hecho sufrir en sus ensavos mas parecidos a monos que a imájenes; imposible era que de ellas saliese una Efijie que reune la mas devota belleza a la majestad mas imponente, cuyos ojos y facciones, al par que infunden respeto, conmueven el alma, hacen palpitar el corazon de cuantos la miran, arrancan dulces lágrimas de los devotos y ablandan los endurecidos pechos de los mismos incrédulos. Los que han tenido la dicha de visitarla y verla, habrán experimentado estos efectos; y han visto y son testigos de que su augusta presencia asombra a cuantos la miran, y no hay quien no llore a sus plantas. Se siente la atraccion de ese divino iman, aunque pocos sabea esplicar las dulces y conmoventes impresiones que a todos causa su rostro maternal. Siendo de notar que, sin ser de vidrio sus ojos, son tan hermosos que no se dejan mirar, y ellos parece que le miran a cada uno lo mas secreto de su corazon. de sus brazos tiene una espresion tan tierna y una fisonomia tan risueña, que invita al mas santo amor.

Y no debemos estrañar que el enamorado Yupanque al ver ambas efijies tan lindas, se extasiase de gozo, besandolas respe-

tuosamente, y delirase con mas puros trasportes que Fidias con su Minerva y su Júpiter de marfil. El gozo de su buen éxito no le cabia en su pecho, y quiso comunicar su dicha a un santo relijioso franciscano, llamado P. Francisco Navarrete, que habiéndose enamorado a primera vista de esta aun inconclusa Imaien de la mas pura de las Virjines, quiso que se la llevasen a su celda, para que se concluyese y dorase con mas esmero; o mas bien, para recrear su alma con la centinua presencia de tan de voto simulacro de Maria, de la cual no apartaba los ojos, pareciéndole cada vez mas hermosa. Ese contento del santo Relijioso empezó a divulgar la voz de la perfeccion con que iba saliendo la Virjen; y la fama o quizás algun recado llegó hasta Copacabana, cuyo Cura Montoro sué a informarse por sus ojos de lo que se decia, y que él no acaba de creer, pues sabia cuanta era la rudeza del fervoroso Tito. Mas, al verla no pudo menos de persuadirse que el dedo de Dios andaba entre las manos del escultor; y gozoso de ver tal maravilla regresó a Copacabana, cuyos Urinsavas, a pesar de la aseveracion de su Párroco se obstinaban en no recibir tal Virjen, sin mas razon que el ser trabajada por el inexperto Yupanque.

Y mientras en el pueblo los partidos se encontraban, el humilde nieto de los Incas concluia felizmente el dorado con las lecciones del maestro y con los fervorosos alientos del P. Navarrete. Al fin la Imájen se acabó; y a vista de peritos no solo se dió por concluida y perfecta, sino por digna de toda veneracion sobre otras muchas Imájenes de la santísima Virjen. Con esa declaracion quedó Yupanque mas satisfecho que si le hubiesen presentado la borla imperial de sus abuelos: se deshacia en dar gracias a Dios, que lo compensaba ahora tan colmadamente de sus primeros desaires y amarguras; aunque todavia le faltaba la última contradiccion.

El bulto de esta santa Imajen es de maguey bien estucado, con pasta mui compacta, que la bace parecer de madera: està

dorada toda ella, menos las manos y la cara. Sobre el dorado tiene sus colores floreados y rayados con curiosidad, para figurarla con manto, túnica y toca de lama o de tisú: cuya clase de labor parece que los doradores lo llaman esgrafiado. La Imajen descansa y está unida a un pedestal cuadrado, de cinco pulgadas de alto; asi es que toda ella tiene como cinco cuartas desde el pie del pedestal hasta la cabeza de la Virjen. Su manto lo tiene muy recojido y pegado al cuerpo, y no ensanchado como el que se le sobrepone de lama o brocato para mayor adorno.

CAPITULO 5.

Marcha y llegada de la santa Imajen a Copacabana.

De creer es que el venerable animador de Yupanque, al ver perfeccionada la Imajen, se la bendijese y celebrase su misa, por tener el gusto de ser el primero en adorarla y tributarle el culto. que despues debian darle todos los pueblos de esta América. Cura Montoro volvió a la Paz a disponer la conduccion de la Patrona de su Parroquia, combinando el modo de solemnizar su llegada con D. Jerónimo Marañon, Correjidor entonces de la Provincia, que tuvo mucho empeño en el huen éxito de la empresa; y habiendo dado las disposiciones convenientes se marchá para Achacache. El Cura quedó para acompañar a su Reina, que Tito cargó primero, hasta que rendido va lo relevaron otros, llevándola de cuatro en cuatro, o de dos en dos, mas gozosos que los esploradores mandados por Moises cargaron el racimo de la tierra prometida. Pero tuvieron que pararse en Tiquina, sin ser la casa de Obededon; porque esta Virien portentosa, cual la Arca santa, no debia llegar de golpe al reclinatorio que le dispuso el Rei pastor. La causa de esa detencion sué la oposicion de los Urinsavas: para convencerlos dejó el Curá su santa prenda y se adelantó a Copacabana. Pero, toda su persuacion no hacía mas que aumentar el capricho de los opositores, cuya judefinible porfia en

no recibir a la Virien va ravaba en impia temeridad: de tal modo, que el celoso Párroco y el amartelado Yupanque viéndose contrariados tan audazmente, se callaron sin atreverse a ordenar que trajesen a la Virjen, temiendo va que iban a fracazar en el puerto, si Dios no doblára a buen sentir aquellos espíritus frenéticos. asi fué, siendo el instrumento de ese cambio el Sr. Marañon, que queriendo celebrar la fiesta de Candelaria con la nueva Imajen. llegó su antevispera a Tiquina, donde supo que aun estaba la Virien por la obstinada rebeldia de los Urinsavas. Indignose de tanta ceguedad, mandó colocar la bendita Imajen en la capilla erizándosele los cabellos al considerar estos desacatos; pues unos la rechazaban v otros la tenian all/ arrinconada en un cortijo, cual los crueles Betlemitas la arrinconaron cuando vivia en la cueva del portal. Al amanecer el dia siguiente marchó lijero, pues va era la vispera, y queria a todo transe solemnizar la fiesta con la nue-Llegó a Copacabana onojado y resuelto a hacer, un escarmiento ejemplar si se oponian a su proyecto. Reunió la jente, afeóles su temeridad, v mandó al Cacique con rigor, que fuesen inmediatamente los indios necesarios para traerla, encargándoles la lifereza; pues al dia siguiente sin falta debian entrarla en procesion y decirle su primera misa.

Esta airada firmeza del Correjidor pudo mas que las exhortaciones del Carà: se aprestaron luego diez indios, que por la tarde marcharon a cumplir la órden, mientras el pueblo se preparaba a recibir a su santa Madre; y el Cara y el Correjidor y los Yupanques disponian la anda con que la querian entrar victoriosa. Pero admira, cómo habien lo los indios salido de acá al pornerse el sol, pudieron llegar a Tiquina antes que la jente durmiese, habiendo siete leguas de camino nada llano. Sa buena voluntad los hizo volar, si es que no los llevaba Dios, pues que a su amada Madre iban a traer ellos, o ella quiso venirse a estos parecidos cerros de Judea con la lijera prontitud que la llevò a la dichosa casa de Isabel: cun festinations. En la misma hora que llegaron

compusieron la anda, previnieron lo de mas para la marcha vi descansaron un rato. Poco antes del alba salieron gozosos de Tiquina, IV così rara! apenis habii salido el sol, cuando va estaban en los cerros de Guacuvo. Al ver Copacabana desde el alto, cual si su Madre les infundiera la voz de los hijos del Zebedeo. empezaron a gritar con tal aliento y alegria que los cerros retumbaban y se conmovian, como si brincar quisieran de regocijo cual tiernos corderillos al pasar su celestial Pastora-Montes exultaverunt ut arietes, et colles sicut aqui ovium. Los collados y colinas comunicaron al pueblo esos ecos placenteros, que repetidos sin cesar penetraron los corazonas de todos; y todos llenos del mas santo entusiasmo salieron apresurados a recibir a su Reina: no fueron los últimos el Cura y el Correjidor, a quienes los estrepitosos bailes y el tropel ocacionado po: yerla, apenas dejaban acercar a la anda provisional, hecha en Tiguina, para colocarla en la mis desente que ellos acababan de componer. Mientras la colocaban, el ruido de los bailes con sus bombos y flautas, el alborozo inentendiblo e inarreglable de los inmediatos a ella, los gritos impacientes de la multitud por ver pronto a la santa Imajen, y el gozo de todos aumentaba la confusion. arregiado todo, se levanta la anda, se descubre la Virien mas bella que Judit al entrar en Betulia; la inciensa el Cura conmovido, v al entonar el Ave maris Stella, los sollozos sofocaron su voz: no hubo cantor que pudiese continuar, y el pueblo todo, despues de un rato de sublime silencio, rompió en lágrimas queriendo cantar el Ave Maria, la Salve, el Bendito y cuanto les venia a las mientes en loor de Maria; formando tolos sos cautos y Itantos. interrumpidos y descordes una de aquellas sagradas confasiones. de les pueblos, que se deben respetar, y cuyos solemnes transportes de entusiasmo nadie es capaz de describir. En medio, pues, de ese alborozado tumulto, que no era procesión, pero sí una, ovacion triunfal, iba marchando la Virjen, poniendose cada instante mas radiante y hermosa, como una Reina que ostenta sul

belleza y anima su semblante al entrar en sus dominios y al recibir desde su carroza las albricias de sus súbditos. Ellos no tendieron alfrombras de Persia a su pases pero sí derramaron mistura de eantutas y de las flores que pudieron recojer en aquel instante, mezcladas con 'ágrimas sinceras de veneracion y amor; pues al mamento que la vieron todos quedaron cautivos de su heldad v la consagraron sus corazones, conociendo va que al darles Dios esa preciosa linajen de su Madre, les daba todos los bieness mucho mas, cuando vieron su primer milagro obrado en favor de su mas decidida devota. El mismo tropel hizo caer la eruz del guion sobre la descubierta cabeza del Señor Marañon, que siendo de bronze pesado, como de pueblo pobre, todos creveron que se la habia partido; pero se asombraron al ver que ni la lastima, ni le hiza la mas lijera contusion. Eso aviva la ié de aquel jenti, bastante conmovido ya, haciendo, que las aclamaciones llegaran hasta al cielo al entrar la Virien en su lelesia, y al colocarla sobre el altar para cantarle su primera misa, en la que mas se oyeron los suspiros de los corazones que las voces de los músicos.

Asi fué instalada la milagrosa Virjen de Copacabana, en su entonces pobre Igiesia, el dia dos de febrero del año mil quinicientos ochenta y tres. Dia memorando, que forma la época mas gloriosa de los acules de este pueblo de adquisicion, cuyo devoto mor no se puede encarecer. No quedó una que dejase de asentarse en la Cofradía, empezando el Cora, el Correjidor, Yupana que y sus deudos, los decididos Ananayas, y hasta los mismos Urinsayas que con muestras de fervar quisieron borrar el recuerdo de su necia terquedad; los padientes se esmeraron en jenerosas linaisnas. Luego vigo también el P. Diego Torres Rector de la Compañía de Lesus de Julia asentándose por Cofrades todos los individuos de su Comunidada, comprometiéndose con una misa anant, promesa que guardaron hasta su extinsion, habiendo sido los anas celosos promovedores de los cuitos, de esta sobetana Rema.

CAPÍTULO S.

Documento original del escultor Yupanque.

La severa historia siempre necesita ataviarse con las galas sencillas de los documentos orijinales, por pobres que ellos parezcan. Así es que, en confirmacion de lo dicho hasta aquí, he querido copiar fiel y literalmente una tosca relacion escrita por el mismo indio Escultor, que me entregó su hermano cuando huscaba yo documentos para mi relato. El habia muerto en olor de santidad a la sombra de esta su amadísima Madre; y la gratitud popular ha recordado su preciosa muerte, pintándo a en la base de la columna del arco toral. El lector perdonará su mala ortografia, compensada por la santa simplicidad y llaneza del escritor: y como su escrito es el principal documento de esta historia, debe conservarse inalterable. Dice así:

«El primer vez que lo impezabamos D. Felipe de Lion me « hirmano con mego on hechora del Vergen di barro, di on bara « di grande, en tiempo de on patre Quelrrigo, ll. mado Antonio di « Almeda, que mi lo dejo poneldo in el Altar in donde lo estaba, « mas que su año con medio, y despues lo vino otro Patre llam 1-« do Bachiller Moatoro, que lo vendo esto mi hechora, que no « ista mejor de bueno, que me lo saque mala mala para vos, y « me lo sacaron in el Sacristia, y dispueis disto nos afligibamos « y lo hablabamos yo con mi hermano, que nos lo fuiramos a « Potosi, para que nos pusiera con nustro hirmamo Don Alonso de « Viracocha-Ynca in el oficio de intalla lo, para que lo apren-« diremos mucho bien, y dispois de cuando que nos fuemos, in-« contramos a Don Alonso Viracocha-Ynca me hirmano, se holgó « di mirarme, yo lo deje, como lo fué diaque moinado del sorte, « que echaba mi obra el Patre, y le contré el inojamento, lo « dijera me lo posiera al oficial di entallado, mas que bueno melo « enseñara par la entalladora, y me lo dejo, que mucho in hora

« de bueno, y nos fuemos andando, y me lo llevó in la casa de « on Mastro que lo llamaban Dego de Ortez, y me lo dijaron para « que lo aprendiera di aprendez. Dispois de cuando lo sabiha-« mos on poco di algo di intalladora, mi lo fui a dondi istaba « con il mi hirmano Don Alonso Viracocha-Ynea, v dispois disto « lo dejo, que lo es oficio facil, que yo lo intiendo, que lo im-« pizaria on hechora del Vergen, y lo dejo me hirmano que mosho win hora di bueno, y qui fueramos tod s los natorales a ver los whechoras del Vergen para sacallo di alli pareciendo bueno, y « lo andubimos mirando los Eclesias ono para ono, y dispois acer-« tabamos in la Iolisia dil Santo Domengo, v con ona hechora « dista Verien dil propia sorte dil ropaje y dil Neño, y de so « grandora con so candela, y dil misma manera li traemos, e dis-« pois lo tornamos a hacer otra vez y se tornaba a quebrar, e « otra vez lo haceam », e asi se hacia mas de tres o coatro ve-« ces, v asi nos pesaha mocho, vo lo rogaba a Dios con el Ver-« gen, v nos encomendabamos para que esta hechora se saliese « bueno, lo mandé decer on Mesa de Santisima Trinidad, para « que se sallese bueno esta hechora.

« E dispois disto lo trabajamos con lienso, e dispois lo saca « mos y llevé al Mastro Dego di Ortez para que lo merara si lo « iba bueno o malo, para que melo dejera si lo tenia falta, o mal he« chora, y me lo dejo, vendo el bolto, que lo era bueno, y me lo « dejo que lo aprendia mocho de bien, no me lo dejo mas, e yo lo lle« vé en casa de los Pentores, para saber que me lo decen los Pen« tores, y luego me lo dejeron los Pentores, que esta mejorado e « que era mal hecho, e otros los dejeron que era bien hecho, esto « me lo dejeron los Pentores e me lo queseron engañar por que es« taba el Emagen acabado, e blanqueado, que no lo faltaba, sino po« nerle con oro. Lueigo fuei a Chuquisaca a pedir il licencia di « el Señor Obespo para Cofradia de N. Señora, e ser pentor e ha« hacer los hechoras del Vergen, en me lo respondió que no lo quie« ro dar lisencia para que lo seas pentor, ne que lo hagais los he-

« choras del Vergen, ni boltos, y si lo quercis ser pentor, pintaldo « la mona con so mico, que no os lo quiero dar il lisencia para pen« tor, e si vos lo pentais y lo haceis boltos del Vergen, que yo os
« lo castegaré mui bien, y lo salí decendo: ¡Jesus, Santa Maria, va
« la mi Dios con el Vergen su Matrel que me lo dejeron no ista« ba bien il Imagen, e que lo parece como hombre, y lo está con
« sus barbes, que lo parece barbas, e lo echaron mocho falta, que
« no es buena, e me lo dejeron que no lo haga, que no lo haga. E
« dispois di cuando lo habia visto il Imajen la Siñoria, lo rieron mu« cho todos, y los dimas ichando il falta al pentor, e lo meraban
« cuando lo tenian con sus manos, e me lo tomaban cada un Espa« ũol, e lo reia de merarlo, e me lo dejeron que los natorales no
« se pueden hacer il Imájenes del Vergen, ne boltos, e logo estu« ve medio desmayado, e lo fué espantado, amohenado, por que lo
« troje el Emajen ante el Obespo, para que lo reyera.

« B lueigo lo fué al Eclesia pá pider la mise ico dia di noestro « Señor, para acertar il pintadura di la Emagen di noistra Señora, v « lo dimas pedendo in mi oración licencia para alcanzar este obra, e « me lo diese mano para hacer boltes e para si buen pero, e dis-« pois nos lo venimos todos a Chuquiavo, e traimos el Vergen con « dos natorales, e pas imos en todos los tambos, e llegamos in el pue-« blo di Hayohayo at Cabeldo de las casas, y lo queremos dormir in « ellas, e vino el Corregidor, y me lo querrian echar aporreando, por « que trais a esta casa este defundo, y dispois que lo dejera que era « ona hechora del Vergen, me lo dejaron dormi: esa noche alti. Por « la mañana nos vamos yendo a Chuquiavo, e llegamos a nostra casa, « e de alla vamos a buscar un Mastro para que lo acabemos e lo ha-« gamos mas mijor de bueno il hechora del Vergen, e dispois que a fuemos al San Francisco, lo topamos con on Mastro que lo decian « Vargas, que me lo dejo que lo avude el retablo, v mi lo avudará a mocho di buena gana a hacer el Vergen, y todo lo dimas si melo « comprais el oro para el Emagen; de alli lo llevamos al celda del « Patre Predecador llamado Fr. de Navarrete, y por el mandado del "

« Correjedor, llevamos a Copacabana el Vergen, aunque los natora-« les no lo guerian receber el Santa Vergen, e lo dejeron que lo ha-« bían de traer otro Émajen bueno- de Lima o Gastilla. « Tiquena el Vergen en el capilla de San Petro on poco di tempos, « e dispois que llegado el Correjidor Don Gerónimo del Marañon. « lo queria entrar en el Gapilla, v se le alzaron sus cabellos, que a « Copacabana y lo dejo al Gasique que trojese dies hermanos para « que trojesen al Vergen v los envió antes de oracion, y lo llivaron « antis di horas di dormir, y lo aderesaron sus andas, y salieron en cin-« tando los gallos, e tomaron a costas el Vergen v lo llegaron a esn te Poiblo; asi como il del queria ir salendo. Todos los gen-« tes salemos a ver como venia el Vergen, y lo posimos el Vergen al pie dil serro, como lo bajabamos, il bajado lo acodian todos los « gentes, v sos trompetas, v traimos in la procesion vil Patre lo esw taba aguardando foira diste Poiblo vistido para dicir la Mesa, v a con el josticia, el Correjedor que lo llevó il pendon di la Vergen, « v así lo entró en la Eclesía, y lo poso onde istaba il Vergen, y w hay lo poso en so dia y lo dejo su mesa.»

CAPITULO 7.

Proteccion de la Virjen de Copacabana a todo el Perú.

Entre los títulos que los sagrados Doctores, y principalmente S. Agustin, dan a la inmaculada Vírjen Maria, es l'amarla Domina gentium, Señora de las jentes, Reina de las naciones; pues ninguna hai por bárbara que sea, en la que si ha penetrado la luz del Evanjelio, no le rinda vasallaje—In omni gente, in omni populo primatum tenui. Los mismos turcos la respetan, y las moras las invocan en sus aquados partos; y viendo este antigüo imperio de los Incas las continuadas maravillas de esta portentosa Vírjen de Copacabana, no pudo menos de reconocerse por esclavo suyo, aclamandola por su Madre divina y celestial Protectora. Así es. que desde que ella colo-

co en estas breñas su trono de misericordia, convirtiendo la inmun da sede de la idolatría en Santuario de gracia, en fuente de divinos consuelos; todos, enfermos y sanos, felices y desgraciados, mendigos y apulentos, todos vienen a parlia a saludarla, a implorar su clemencia o a ponerse bajo su proteccion maternal. Y mui desgraciado y mui dejado de la mino de Dios debe ser el que, presentándose a esta santa Imajen de Maria, no se sienta movido a penitencia y a amarla sinceramente con la debida pureza. Mui merecida debe ser la pena impuesta por la justicia, que ella no se la mitigue a los que imploran su ausilio. Los que no salen favorecidos de su presencia, se van siguiera consola los; porque consuelo, y dicha mui grande causa el solo ver su hermoso rostro. Muchos al de scubrir de lejos su templo, va sienten humedecerse sus ojos y palpitar de alegría su corazon; otros al entrar en sus umbrales besan, el suelo regandolo con sus lágrimas, suben de rodillas hasta el Camarin, reprimiendo los sollozos; pero al descubrirse la venerada imajen el pecho rompe en clamores, las lágrimas corren en abundancia, buscando un dulce desahogo a la felicidad que embarga sus potencias Momentos de inefable delicia, que de halde intentariav sentidos. mos describir, que prueban la bondad amorosa con que favorece a cuantos vienen a visitarla, y que nos obligan a decir de su proteccion especial lo que ya dijo San Bernardo-Non est qui se abscondat a calore ejus.... Maria omnibus omnia facta est; y, no la llame Madre de misericordia el que, habiendola invocado, no hava sido favorecido; y diga que no es portentosa esta su sagrada Imajen, el que habiéndola visto y rogado, no haya sentido, los efectos de su amoroso poder.

Y estos favores y estas gracias las derrama esta milagrosa Vírjen con mas profusion sobre los habitantes del alto y hajo Perú. Ella
se escojió su residencia como en medio del antiguo imperio de los
obscurecidos hijos del sol, para iluminar a los sentados en las somhras de la muerte, para dar la libertad del alma a tantos esclavos de
la culpa, para constituirse Midre y Consoladora de tantos infelices.

que antes pasaban su penosa existencia en la esclavitud y el dolor. Y rorovidencia adorable! un obsenzo descendiente de los Incas fué el instrumento que ella escojió para colnar de tanta dicha a este hemisferio. Coton se obstinó en creer en un nuevo mundo, y un nuevo mua lo salió de las ondas. Yunanque se obstinó en formar una limajen de Maria, y esa Imajen portentosa, ese occeano de gracias salió al fin de sus toscas manos. Se obstino en traerla a su dezradado pueblo, cuyas escarpadas rocas servian de aras a fibilos inmundes o de patibulo a infames malhechores; v en medio da ceas rocas impuras colo ó Maria su alcazar de santidad, su trono de milugrosas bendiciones, siendo el Perú todo el primer partícipo de sus tesoros, su pueblo escojido. Bien lo conocen y publican agradecidos todos sus habitantes, pues las incesantes romerias que vienen a este Santuario desde Solta y Tucuman, desde Sococha y Oruro, desde Tacna y Moquegua, desde Puno y Arequipa, de Lima v del Cuzco, de Yungas y Cochabamba, de Potosi: y de la Paz principalmente (aunque pertenecientes ahora a diferentes republicas) vienen siempre a postrarse a sus plantas para durle gracias de beneficios recibidos, o para pedirle de nuevos. Y es tal la fe que tienen en su proteccion, que les parece laborlo afcanzado todo con solo verla v lleverse una medida suya, un retrato, una medalla, como un escudo invulnerable, como un talisman celestial. Quien deja de tener en su cuerpo o en su casa una copia bendita de este orijinal portentoso? Pero al iese es el trabajo. Al separarse de Maria, al despedirse de su adorada lmaien, al oir cantar el tierno verso d'a l'A Dios Señora, a Dios Marial IA Dios, a Dios, Madre mial no hay corazon que se resistan y es porque se tiene la intima conviccion que de esta portentosa Imajen emanan como effuvios divinos, de sus ojos centellas, d: amor, y de sus manos remedios universales para las dotencias del Por eso al invocarta los indios, la llaman Macuerpo y del alma. manchie, como quien dice, Madre de todos.

Las tropas, de bailes que vienen de los puntos mas remotos,

principalmente los llamados Morenitos de la Paz, de Pacarani y de Achacache, que suelen entrar de rodillas desde el canto de la plaza, y a quienes por su decencia se les permite subir al Camarin a saludar y a despedirse de la Virjen, cuyas fiestas vienen a solemnizar con tantos trabajos y devocion; esos creen firmemente que los suspiros exhalados a los pies de esta santa efijie, llegan al cielo y mueven el corazon de Dios; por eso los suyos se ahogan, y en vez de palabras de despido no se oyen mas que llantos de compuncion y ternura, capaces de hacer llorar al mas endurecido nestoriano.

CAPITULO S.

Milagro de la lluvia en favor de los Anansayas.

Ya se ha dicho la fervorosa decision que esta parcialidad de Anansavas tuvo desde el principio por su santa Candelaria, aun antes que la conocieran, y aun suando les decian que era informe y fea, como obra de Yupanque. Pero despues que la vieron tan cabal y agraciada no cabian en sì de puro gozo, no sabian que hacerse por su querida Malre y Señora: y para adelantar su cofradía y sus cultos, determinaron sembrar una gran chácara en nombre de ella, para que de sus frutos se provevesen las cosas necesarias. sementera de piedad popular se invitó a los Urinsayas: pero sea pon verse humillados con el buen éxito de Tito y sus condevotos, sea por indevocion o resentimiento, no concurrieron, alegando la sequedad del tiempo y la dureza de la tierra que no se dejaba barbechas. Pero esa dureza no desanimó a los Anansayas, que, tomando con, fé sus taclias o toscos arados, marcharon resueltos al campo designado hombres y mujeres, llocal las y emillas, y empezaron a romper la dura tierra ablandándola con su empuje y con el sudor de sus rostros, cuva copia, cual lluvia angustiosa anunciaba la que las nubes iban a destilarles mui pronto. Y lo admirable sué que estando el cielo sereno y el sol abrasando las entrañas de los devotos trabajadores, luego una nube los protejió de sus ravos, deshaciéndose pronto. en copiosa lluvia sobre ese campo de la Vírjen; negando su rocio a los demas, como si ese campo mariano fuera el misterioso vellocino de Gedeon. Los indevotos Urinsayas creian que la lluvia se estenderia, y salieron afanados con sus arreos de labranza: pero de balde; pues les negó ese favor la Vírjen, en la cual ellos aun no creian. Este castigo público y vergonzoso les abrió los ojos, los hizo mas humildes y creyentes; pidieron pues agua a Maria y tambien les dió.

En otra iguil penuria pusieron a estos indios los años calamitosos de 1587, que dicen esterilizó un cometa. Los Anansayas mas finos cada dia con su santa Virjen, le hicieron cantar una misa, y obtuvieron otra fecundante lluvia para sus tierras, quedando sin una gota las de sus antagonistas Urinsayas, quienes al fin, convencidos con estos milagros, ya creyeron con todo corazon en la Dispensadora de los bienes del cielo, hiciéronle decir su misa, y alcanzaron la lluvia pedida. Lluvia que solo regó abundante la comprension de Copacabana, negándose a las tierras convecinas, quizás para avisarles que aquí debian venir a pedírsela.

Con estos y otros milagros se fué propagando la devocion de esta santa Imajen. Referirémos los mas notables, pues todos es imposible, como lo es el numerar las estrellas del firmamento. Pero nótese de paso, que esta Imajen Taumaturga vino acá y empezó sus portentos cuando la espuria Isabel de Inglaterra cometia tantos sacrilejios con las santas Imájenes y hacia tantos mártires en su reino: verificándose con esta coincidencia la amenaza de Jesucristo, que como a los judios se les quitó el reino de Dios a los incrédulos Bretones, y se lo dió a la jente peruana, que con esta Nuhe celestial debia producir sazonados frutos de piedad.

CAPITULO 9.

Milagro de esta Virjen con dos endemoniados.

Desde tiempos remotos suelen los indios de estas punas viajar

a los Yungas o valles, donde llevan sus productos y de allí se traen cuca, plátanos y otros frutos que no producen estas frias alturas. En uno de esos trajines sué un indio jóven llamado Domingo Callisava. que, por necesidad o por capric ho se quedó allí; y se encontró con un viejo gran hechicero, cultor de guacas (idolatria) y paisano suvo. Contrajo franqueza con ese viejo astuto, que se insinuó con él en su arte diabólico, queriendo prohijarlo y nombrarlo su sucesor. mozo se sorprendió al principio, pues se acordaba que todos esos enredos eran obra del demonio, a quien vendian sus almas los que le servian: pero tal fué la infernal elocuenci a del brujo, que Callisava consintió en sucederle y en aprender las supersticiosas ceremorias de los idolos aquellos, cuvos adoratorios y modo de obsequiarlos le enseño el viejo antes de morir, encargándoles mucho el desempeño de sus obligaciones. Tan bien c umplió ese maldito encargo, que Dios, por castigar su apostasía d e la fé, permitió que fuese su tormento el mismo Satanás a quien servia. El infeliz quedó poseido en alma y cuerpo por el espíritu infernal, que lo tullió y enmudeciò completamente, para que no pudiese indicar su mal ni pro-Despues de algun tiempo supo su pobre porcionarse el remedio. madre el paradero y el estado desgraciado de su hijo, y con mucho trabajo lo hizo traer a Copacabana. Pero los trabajos se le aumentaron en su casa, donde se arrastraba destrozando cuanta ropa le ponian; tenian que atarlo de pies y manos para hacerlo comer, y se revolcaba rodando por despeñarse y quitarse la vida, como el poseso del Evanjelio. Noticioso el Cura Montoro de esa desgracia fue a verlo, v convencido de la causa del mal, ocurrió a esta compasiva Virien para el remedio, celebrándole devoto algunas misas en su altar. La abominable monstruosidad del paciente, que a todos asustaba. quizáfué motivo para no hacerlo traer a la Iglesia; mas viendo que no se mitigaba el furor, hizo que lo trajesen en una manta, y lo pusiesen ante el altar de Maria. ¡Cosa rara! esta presencia bastó para que el demonio le dejase oir tranquilo el sacrificio, sostenido solo por su aflijida madre a quien guardaba algun respeto.

esa mejoria por el aturdimiento del poseedor maligno a la vista de la santa Imajen, quiso el Eura repetir la súplica para que se completase la espulsion. Y así sué: dijo pues otra misa al dia siguiente, en la que el pobre poseso susció tener una vela en la mano, lo que ya se creyó un anancio de la victoria, aun cuando no pudo hablar ni moverse. Lo levantaron pues, y al descansarlo en la puerta de la Iglesia, para cargarlo mejor, se levantó en pie y habló como atónito y espantado. Consolidatæ sunt bases ejus, como al paralítico de la puerta hermosa, y como él gozò despues de salud y contó los embustes del hechizero y dió gracias a la Madre de Dios por su recobrada libertad espiritual y corporal.

Esta reidosa en travilla fué una de las primeras con que esta bendita Imajen se robó los corazones; pues como la posesion diabólica de Callisaya fué conocida por todos, lo mismo que su repentina curación, todos se hacian pregoneros del portento y estendian con la fama la devocion a esta gran Vírjen.

Parecido a este es otro milagro obrado con una endemoniada el año 1618 a últimos de julio. Habiéndose apoderado el maligno de esa infeliz la oprimia de tal modo, que todos temíamos la iba a sofocar, o a sumerjirla en la laguna, donde se hubiese ahogado va si mil veces no la hubiesen contenido. Compadecidos los Religiosos de su trabajo, encargamos a su marido y personas que la cuidaban, que la trajesen a la Iglesia, para encomendarla a la inmaculada Vencedora de la serpiente infernal. Así lo hicieron, aunque con mucho trabajo, atándole las manos y metiéndola en una manta, pues se resistia demasiado. Reunióse la Comunidad, descubrióse la santa Imajen, cuva vista estremeció al enemigo, ajitando a la infeliz posesa en convulsiones que lastimaban a los que la tenian asida, retorcia el rostro para no ver a la Vírjen y escupia a la Cruz que le ponian delante, al exorcizarla. Repitiòse esto mismo por tres veces, y la miserable india volvió en sí v recobró la salud, con admiracion de todos. Agradecida a tal beneficio barria diariamente la, Iglesia, frecuentando mui ejemplar los santos Sacramentos hasta que murió aquí mismo: era natural de Guancané.

CAPÍTULO 10.

Resucita la Virjen a dos indias asesinadas por sus maridos.

Es el matrimonio un gran Sacramento instituido por Dios para la conservacion del jénero humano y para significar la sagrada union de Jesucristo con la Iglesia santa. Pero la desgracia de les malos casados está en elvidarse de estas consideraciones, haciendo de la union conyugal un manantial de penzoña. Así convirtierom en odio el amor debido a sus esposas dos indios, cuya crueldad desbarató la piedad de esta Vírjen compasiva.

Uno de ellos llamado Baltasar era forastero residente aqui, y deseaba ansiosamente volverse a su tierra: mas su mujer no queria moverse, por disfrutar de la consolante compañía de esta Señora, o por otro motivo que no sabemos. Lo cierto es que el marido viéndose contrariado, y queriéndose ir de cualquier modo, pensé deshacerse de su mujer para quedar libre y sin estorbo, y no dejarla a ella viva aquí, sino sepultada. Esa sujestion infernal lo cegó; y a pretesto de barbechar la sacó al campo, como Cain a su hermano Abel, casi a una legua del pueblo. Alli quitó el temerario la soga de su llama, y se la apretó al pescuezo de su desprevenida esposa Inés, con un nudo tan apretado que la aho-Viéndola muerta velviase el homicida al pueblo por sus cogó. sas y marcharse; pero al irse le ocurrió que si dejaba el cadavér de su mujer sin enterrar, los cóndores acudirian a comérselo, lo que descubriria su atentado, que confirmaria su marcha. pues, que todo quedaria oculto cubriendo el cuerpo con la tierra: regresó con este objeto; pero quedóse sorprendido cuando en vez de encontrar muerta y fria a su mujer, la encontró viva. sentada, desatadas las manos y levantadas al cielo como los ojos. aflojado el lazo que el mismo habia apretado y anudado. La sorpresa y el miedo le helaron los pies, que no le permitian huir ni acercarse a su resucitada esposa, hasta que ella lo llamó, diciéndole

que no temiese, pues la Madre de Dios de su Iglesia le habia desatado la soga de las manos y de la garganta, librándola de la muerte. Volviéronse amLos a Copacabana, el marido confesando y llorando su delito, y la mujer mostrando las apretaduras del dogal, y publicando agradecida el milagro de la Virjen. Despues vivieron en paz, como perfectos casados, hasta que a los tres años murió el marido con gran dolor y arrepentimiento.

Con otros casados hizo otra maravilla no menos admirable. Deseoso el indio de verse libre de su mujer, por andarse a sus anchuras, quiso desaparecerla. Ofreciosele ocasion oportuna, pues ihan de viaje al Cuzco y tenian que pusar por el elevado puente de Apurimac. De en medio de él la arrojó de improviso a la profunda corriente de aquel caudaleso rio; y para disimula: su iciquidad empeso a dar voces lamentándose de la desgraciada caida de su esposa, a quien decia amaba con estremo. decidos de su hipócrita duelo unos indios pasajeros le avudaron a buscar el cuerpo de la india para sepultarla. Y rejistrado en esa dilijencia por todas partes, la vieron sobre una islita del rio, no solo viva y sana, sino tranquila y benévola son su marido. La sacaron y refirió que la hermosa Señora, cuya medida traia, la habia librado de aquel mortal riesgo. Vinieron despues a este Santuario a dar gracias con novenas, y testificaron le portento. siendo Prior el P. Fr. Alonso Torreion, cuva dilijencia existia en este Convento, que ha perecido con los demas papeles.

CAPÍTULO 44.

Divulganse los milagros de esta Virjen, que ocasionan una alarma.

A la divulgación de estos y otros milagros de la Virjen de Copacahana empezó a establecerse la devota concurrencia de los fieles, pues cuantos regresaban de aca publicaban sus maravillas, la hermosura de la Imajen, los beneficios y consuelos que su presencia infundia. La fé de los novenantes mantenia siempre ar-

diente una lámpara en su altar: entre otros trajo un devoto una hotijuela de aceite, que ardiendo dia y noche solo debía haber durado un mes. Pero los indios, que entonces se fijaban en lo mas mínimo, observaron que duró seis meses: y dejándose ya de timideces empezaron a publicarlo por milagro, dejaron enteramente sus antiguas abusiones, y se hicieron tan celosos amantes de Maria como los mas católicos Españoles, que tan rendidos la visitaban. Ya miraron como empeño suvo el pregonar en sus viajes tantas maravillas de su santa Candelaria, de las que ellos eran testigos; llevaban medidas y retratitos suyos que repartian, invitando a todos que viniosen a visitarla travéndole alguna ofrenda, v experimentarian su poder y bondad. Asi es que de los pueblos mas distantes concurrian a cerciorarse; los enfermos se hacian traer, los que no podian se hacian encomendar, los pecadores se venian a convertir a sus plantas, y todos se volvian hechos lenguas de gratitud v de amor de Copacabana.

La fama llegò hasta Chuquisaca, y sin saber con que fundamento se empezó a susurrar que aquel Cabildo queria trasladar la santa imajen a su Catedral. Este vago rumor causó tan gran sentimiento a estos pobres hijos de Maria, que corriendo de tropel a la Iglesia la llenaron de confusos clamores, pidiendo a Dios que no permitiese les quitasen esa sagradada Reliquia que ellos estimaban mas que sus vidas, estando resueltos a morir primero antes que dejársela quitar. Consternado el Cura Montoro de esta conmocion alarmante, y crevendo fundada la noticia; se angustió ·a su corazon; y para tranquilizarse determinaron los principales esconder secreta y decentemente a su idolatrada Madre y Patron, hista que se desistiese de aquel provecto, que tan turbados los puso. ¡Vana precaucion, que hubiese allanado la autoridad diocesana si asi lo hubiese resuelto! Su propia devocion hubiese tambien revelado el secreto escondite sabido de todo el La casa destinada para ocultar tan precioso tesoro fue

la de D. Carlos Acustopa Inca mayordomo de nuestra Señora, cuyo hijo Sebastian dorò despues su primer altar, que es el actual altar del Carmen, y convirtió en oratorio la pieza de su casa donde tuvieron oculta a la Virjen. Los Indios respetaban mucho dicha casa, cuya memoria ya se ha perdido.

CAPITULO 12.

Venida de los Padres Agustinos a Copacabana.

La devota alarma de este pueblo, causada por ese falso-rumor y la continuacion de los milagros de la Virien, llamaren la atencion de las Autoridades para mejorar su culto y dar mas decoro a este su naciente Santuario. El Bachiller Cura Montoro se desvelaba en el buen servicio del Templo y de los devotos que iban concurriendo; aunque como solo y de mayor edad no podia atender a tantas obligaciones, v se dió traza para acompamarse de algunos Sacerdotes de su habito, que tampoco estaban aquí de fijo: asi es que con dificultad se cumplian las exijencias de la devocion, que iba en aumento. Viendo eso D. Gerónimo Marañon, todavia Correjidor del partido, propuso a varios de los Prelados de las Relijiones que solicitasen de la real Audiencia v Sede-vacante de Charchas, esta Doctrina: escribiendo ademas coninstancia al Presidente y Oidores de dicha Audiencia, encareciendo la belleza de la bendita Imajen y sus milagros, y cuanto convenia que estuviese encomendada a una Comunidad religiosa. Estainstancia moviò los miembros de aquel Tribunal rejio para invitar a los Prelados de las órdenes, ofreciendoles este tesoro, cuando fueron los Provinciales de visita a la Ciudad de la Plata, para que de acuerdo con el Cabildo se les entregára tan rica presea. La orden augustiniana fué la última invitada a tanto bien pero fué la primera que lo aceptó, teniendo a gran dicha ocuparse sus hijos en servicio de tan portentosa Reina, a cuya sagrada custodia y compañía fueroa los últimos llamados y los primeros escoiidos.

-:-

Era entonces Provincial de San Agustin el R. P. M. Fr. Luis Lopez, que despues sué Obispo electo del Rio de la Plata, promovido a la sede de Quito, y murio Arzobispo de los Charcas; cuya memoria conservó grata el autor por baberle dado el hábito y la profesion siendo Prior de Lima, y por baberlo ordenado de Sacerdote en Trujillo al acabarse de consagrar. Pues este santo Prelado fué invitado por el Licenciado Juan Lopez de Cepeda, Presidente de la real Audiencia, instand ele con les demas Oidores a aceptar esa oferta tan del agrado de Dios y de su purisima Madre: v visto el empeño de tan graves personas aceptó este Superior obligándose a poner acá bastantes Relijiosos tanto para la instruccion de los naturales cuanto para el debido culto de la santa Ima-Mas este acuerdo parece no fué del gusto de aquel Cabildo, que interesan lo en su repugnancia al Conde del Villar, virei entonces del Perú, se opuso a su ejecucion, alegando con piadoso fin el agravio que se hacia al Padre Antonio Montoro, Cura de Conacabana, cuva doctrina le costaba tantos trabajos y cuya veneranda Imajen tenia tan ocupado su celo.. Viéndose esta fundada oposicion, se acordó acudir al Rei D. Felipe segundo, para que, impuesto de las razones que ambas partes presentaban, resolviese como juez supremo y patrono lo que mas justo le pareciese. Y el católico Monarca con cédula fechada en Madrid el siete de enero de mil quinientos ochenta v ocho, ordenó que la Doctrina de Copacabana, su santa Imajen y todo lo a ella perteneciente, se diese y entregase a los Padres Agustinos; y que al Padre Antonio Montoro se le diese otro beneficio y doctrina en premio de sus méritos y servicios.

La oposicion del Cabildo platense, la contestacion de la orden, la exposicion al Rei, su real cédula y demas papeles orijinales de este negocio estaban en el archivo de este Convento, que juntos con los demas desaparecieron despues al retirarse los Relijiosos en 1826.

Aquella resolucion real se intimó al Virei de Lima, quien se desentendió y la remitió a la Audiencia de Charcas, a quien iba! diritida para su cumplimiento. Ese Tribunal nombró una persona que en nombre del Rei diese posesion de Copacabana a la Orden de San Agustin. En ese tiempo era Provincial el R. P. M. Fr. Juan de S. Pedro, que no pudiendo venir personalmente de Lima, dió comision al P. Fr. Juan de Figueroa, que acompañado del R. P. Fr. Gaspar de los Reves, Prior del Convento de la Paz, y del R P. Fr. Diego Nieto Superior del Convento de la Plata, vino a tomar posesion de tan inestimable margarita. Al saberse su venida no dejó de contristarse el Bachiller Montoro por ser devotísimo de esta santa Imajen, y ademas algunos interesados le estimulabanta que resistiese la entrada de los Relijiosos agustinos: pero su magnánimo corazon deshechó esas sujestiones, v sacrificando su ternura y su derecho en las aras de la sumision, recibió a los Padres con benevolencia, el mandato real con abnegacion y respeto, entregó cuanto tenia con fidelidad, y con lágrimas de la piedad mas commovente se postró ante la Santa Imagen, la adoró con emocion, y se despidio; quedando los Padres en posesion solemne v legal de este Santuario el dia diez v seis de enero de 4589. dia de S. Marcelo Papa. En este mismo año profesó el autor en Lima.

Capitulo 43.

Primera fiesta y milagro en tiempo de los Agustinos.

Sabiendo los hijos de Sin Agustin que se los habia constituido guardas y custodios de esta nueva Arca de propiciaciona acudieron algunos con presto vuelo a saludarla, a ofrecérsele por sus siervos y esclavos y a solemnizar del mejor modo posible el sexto aniversario de la divina Candelaria, que para los Agustinos era la primera solemnidad que le ihan a dedicar. A la voz de la nueva fiesta concurrieron muchas jentes con gran devocion y regocijo. Es inútil decir que las Visperas y Misa fueron mas solemnes que cuantas se habian cantado hasta entonces en esta Iglesia; y siguió su celo atmentando cada año, mientras el Santuario se conservò en su poder.

Al alboroto de aquella fiesta se animó un indio tullido de Ilave, llamado D. Felipe Topo, a hacerse traer cargado, siguiera para no verse privado de ver a la Virjen. Y para poderla suplicar mas a su gusto y satisfaccion, pidió se le concediese pasar aquella noche al pie del altar de su Madre, velando v orando. Se accedió a sus descos: quedóse solo y llorando ante la Virien. cuvas entrañas maternales no pudieron sufrir los sentidos lamentos de este desgraciado, sin remediarlo: apareciósele y le dijo con amorosa voz: «déja tus muletas, anda sin ellas, pues ya te be dado la salud». Surge et ambula. Dichoso tullido, cuya se mereció ver mover los labios y oir palabras tan eficaces de esa Imajen de la divina Madre, a quien la Iglesia llama salud de los enfermosì Este milagro presenciado por tantos testigos como los de aquella concurrencia, que muchos lo habian visto con sus miembros inertes, hacia mas de tres años, los mas lo vieron traer a Copacabana v entrarlo imposibilitado en la Iglesia, de donde por la mañana lo vieron salir todos por sus pies; no pudo menos de commover todo aquel jentio, y se dieron públicas gracias al Señor, por haber manifestado con él el gran poder de su Madre. Hicieron los Relijiosos un minucioso examen de esta maravilla; pues no necesitando nuestra fé de milagros dudosos, es preciso se baga severo escrutinio de los que debemos creer ciertos.

Este milagroso suceso prueba el gran poder de la oracion, principalmente si vá animada con lágrimas de fé. Y no es estratio que los angustiosos clamores de este indio tultido hicieran hatiar de su trono a esta Imajen de María para hablarle con su bota y curarlo con sus manos; cuando sabemos por las historias ectesiásticas que del cielo ha sabido bajar ella misma para matores portentos: y mas de una vez le canta la Iglesia: Et te in descensione B. Maria etc.

CAPITULO 14.

Unos soldados de los Chunchos—Inés curada y convertida— Tres enfermos y dos ciegos mas.

Casi en este mismo tiempo favoreció la Virjen a unos soldados que habian entrado a la barbárie. Demasiado confiados o muy inexpertos estarian de lo que son los Chunchos, pues una mañana se vieron atacados por un enjambre de ellos. Salieron a defenderse, pero la multitud y la lluvia de flechas que les disparaban los precisaron a retirarse; mas no supieron donde, porque la cabaña donde temian sus equipajes y su esperanza, se ardia-Los bárbaros le pegaron fuego y los iban estrechando. En ese conflicto, al verse procsimos a ser víctimas de aquellos caribes, se acuerdan de Copacabana: se hincan y la invocan. En el acto se apagó el fuego, los Chunchos se aturdieron y los soldados se salvaron; los mas de ellos vinieron aquí a cumplir su promesa y a testificar cómo esta Virjen los habia librado allá de una horrorosa muerte; verificándose que ella, aun sin presentarse, es mas terrible que los ejércitos destructores.

En abril de 1589 vino a este Santuario una india Ines, hija de Hernando Chura de Yunguyo, quien afirmò que la Virjen le habia mandado viniese a esta su casa, porque habiendo estado en peligro de muerte, la habia librado, imponiéndole su romeria acá. Pero al verse sana se olvidó del mandato, y se le apareció de nuevo la Virjen, reprendiéndole su ingratitud con aspereza. Otras cosas mas decia Ines, que causaban admiracion, aunque por no tener mas prueba que ella misma, no se escribieron. Pero su estremo peligro en una grave enfermedad, su repentina salud, su mudanza de vida, de escandalosa en ejemplar, el fruto que con su conversion hizo con otras mozas desarregladas, trayéndolas al servicio de Dios y de su santísima Madre; todo esto fue notorio y comprobado, dando auténtico testimonio de ello el licenciado Villalta Cura de Yungnyo.

Antes de estos admirables sucesos otros habian asombrado la tierra y acreditado la devota romería a Copacabana. El año 1583 D. Pedro Guanchi, indio principal residente en este lugar, encontrándose gravemente enfermo y viendo las grandes maravillas que ella obraba en propios y estraños, empezó desde su cama a llamarla con fe viva, pidiéndole remedio a sus males, y luego se sintió con salud y se vino al Templo a agradecerle tan señalado favor.

En este mismo tiempo esta Médica celestial alivió a un tal Felipe Guallpa extenuado por un flujo de sangre, que no pudieron cortarle todos los remedios humanos. Acordóse del alivio universal que todos los necesitados hallaban en la Vírjen de Copacabana, e invocando con esfuerzo el santo nombre de Maria, al punto desapareció tan penoso mal; y hallándose sano y bueno exhortaba a todos sin cesar la devocion a tan consoladora Madre.

Lo mismo sucedió con otra india llamada Isabel Tima, del pueblo, que estando tullida de mucho tiempo, y desengañada de la inutilidad de los remedios aplicados hasta allí, puso toda su esperuoza en esta Reina soberana, prometiéndole rezar su novena. Y para mas obligarla se la empezo haciéndose llevar a la Iglesia, y antes de concluirla obtuvo la gracia, levantándose sana y buena delante de mucha jente, cual si nunca hubiese estado impedida.

Dos ciegos recobraron su vista por la piedad de esta Virjen bendita, a quien suplica la Iglesia—Profer lumen cæcis. El uno se lamaba Andres Macias, vecino de Larecaja y el otro Pedro Ticuna natural de Pomata, que casi en la misma época vinieron a esta santa casa a pedir luz, como otros la habian alcanzado, y lograron verla. Volvieron con clara vista a sus pueblos, donde antes todos los habian conocido ciegos.

CAPÍTULO 15.

Milagros de un mudo y dos tullidos aliviados.

Venian del Cuzco I). Pedro Árias y su esposa Da. Catalina Na-

varro el año 1585, y salieron a recibirlos el Sr. Cura Montoro y el Correjidor del distrito D. Gerònimo Marañon, que se hallaba en Copacabana; y por el camino de Yunguyo vieron venir a pie a una pobre madre travendo a su hijo mayor de treinta años, que era mudo a nativitate: al llegar a la cruz de donde va empieza a verse el pueblo, se hinco el mudo invocando a la Virjen en su alma, y así de rodillas anduvo hasta la Iglesia, en cuya humilde peregrinacion lo vieron las cuatro personas indicadas y muchas otras con compasiva El infeliz no se movia de la peaña de la Virien, iimienedificacion. do arrodillado, mientras su madre para obtener mejor la gracia que venia a pedir, se confesó; v declaróle al Cura que ese su hijo aun no estaba bautizado. Gustoso lo bautizó el Sr. Montoro, poniéndole por nombre Juan de Olmos y siendo sus padrinos los SS. novenantes del Cuzco. Durante su novena se sacó la santa Imaien en procesion, en la que iba el mudo devoto con su vela, cuando derrepente se le acerca al Cura indicándole con viveza que la Vírien mandaba que le cortasen el frenillo de la lengua. Se sorprendieron de la indicacion; peropor darle gusto se hizo lo que pedia, y en el acto se puso a hablar con asombro de todo aquel gran concurso, cuya procesion se convirtio en una solemne accion de gracias por el gran favor concedido a este mudo, que despues era todo lenguas en alabanzas de Maria.

Por el mes de setiembre de ese mismo año sanó esta santa Madre a un tullido de Pomata, llamado Juan Calipsa, que oyéndo tantas maravillas se hizo llevar a hacer sus novenas. Al verse ya en su presencia empezo a llamarla con tal ahinco pidiendo alivio de su inveterada dolencia, que la Virjen se lo concedió dándole firmeza a sus pies y manos, de modo que luego pudo andar sin muletas. Lleno el favorecido de la mas fina gratitud tuvo sus nevenas con ejemplar fervor.

Sucesivamente acaeció otro suceso no menos admirable. Un indio de unos veinte años enteramente estropeado, andaba arrastrándose con unos zoquetes, y así se vino desde su pueblo a pedirle a la Vírjen su alivio; pero no lo sentia, a pesar de haber estado mucho tiempo en Copacabana jimiendo y suplicando. Ya pensaba retirarse, crevendose indigno de tal gracia, v se fué como pudo a despedir de la Echado en su tarima, esclamó con esa tierna que a-«¿Cómo. Señora, dando salud a cuantos vienen a vuestra casa, sin que nadie salga desconsolado, quereis que yo me vuelva tan impedido como vine con tanto trabajo? Pues va que no puedo alcanzar lo que con tantas lágrimas os be pedido, me iré, me volveré a mi pueblo. donde siempre tendré esa queja de Vos.....» No seria el corazou de este desvalido tan soberbio como parece en sus palabras; pues quiso quedarse aquella noche al pie de la Vírjen, para repetirle sus súplicas. Nadie ha sufrido con mas paciencia que Job, v nadie ha exhalado mas sentidas quejas a Dios, hasta que Dios lo ovo. lo mismo hizo la Vírien con este paciente, cuvo desconsuelo visto por el Cura, le concedió licencia para quedarse en la Iglesia: alfil seguia el pobre su oracion o su lamento, cuando vió bajar de su trono a la santa Imajen que poniendo sobre el altar a su dulcísimo Hijo. hízole a el unas cruces en las rodillas, y lo dejó sano y bueno. Esa misma hora se sué el tullido dando voces de placer a donde estaba el Padre Cura, y contó lo que le habia hecho la Santísimá Virien, a quien se den infinitas gracias,

CAPITULO 18.

Dos Relijiosos franciscos—un ciego—un leproso— tres tullidos curados, y un muerto resucitado.

La voz de tantos beneficios ya salió de los confines del Perú y llegó hasta Salta, donde estaba gravemente malo de una apostema Fr. Juan de Castillo relijioso franciscano, con unas calenturas continuas que por espacio de cuatro meses lo tenian sin pulso al estremo de la vida. Esa postracion lo aletargó un rato, y en ese sueño oyó como una voz interior que le dijo—Encomiéndate a nuestra Señora de Copacabana, y tendrás salud, —Despertóse gozoso con tal

aviso; y en el acto, como si ya estuviera viendo la Vírjen, le hizo promesa de visitarla y rezarle su novena. Apenas acabó de pronunciar su voto, comenzó a arrojar la apostema, pidió de comer y al punto se levantó. Fué cosa que pasmó a los que lo asistian, y que le ayudaron a dar gracias a Dios y a su santísima madre. Luego vino el Relijioso a cumplir su promesa, a fines del año 4588.

El año siguiente de 1589 hizo la Vírjen otra gracia a otro relijioso del seráfico P. S. Francisco. El R. P. Fr. Juan de la Vega. Guardian del Convento de Lima v Visitador Provincial andaba viajando en el desempeño de su visita, cuando quiso el Señor visitarlo a el con una gravísima enfermedad; v tanto se le agravó el mal, que no pudieron llegar a Potost, v tuvieron que quedarse en una de esas postas, donde él y sus compañeros creveron que no amanecia. En tal estremo, mientras el pobre agonizante se estaba encomendando a Dios, se acordó de su santa Madre y Señora de Copacabana, y se entregò con fervor en sus divinas manos. En el momento se alivió: y lo pasmoso fué, que cuando al rayar el dia pensaron tratar de su sepultura, él mando ensillar y continuar el viaje, que se verificó sin mas molestia. Y por la tierna devocion que este Prelado tuvo despues a esta santa Imajen, se tiene por cierto que en aquella noche Dios le comunicó algun otro favor singular, que por su modestia no esplicò.

Entre los mancos, tullidos, lisiados, ciegos y otros enfermos que por estos abos vinieron y encontraron remedio en esta piscina mariana, se admiró mucho la curacion del ciego Jerónimo natural de Pucará, quien quedó con ojos tan limpios y vista tan clara, que todos reconocieron ser milagro; y ademas tambien fué alumbrado en el alma, pues era un doctrinero incan sable de los indios, y un ejemplar modelo de virtudes.

Un pobre mulato vino a este Santuario trayendo a su hijito cubierto de lepra, al cual con toda su fealdad queria como a la lumbre de sus ojos. Por cuyo amor habia hecho todas las dilijencias posibles por verlo libre de tan asqueroso mal, y viendo que todas eran

inútiles lo ofreció a la Vírjen, hízole su novena, mandóle decir su misa, e invocando con fé viva el dulce nombre de María untó al leprosito con el aceite de su lámpara, y repentinamente quedó el chiquillo limpio y sano.

Por setiembre del mismo año vino con mil trabajos un tullido albañil, Juan de Castro, trayéndose tambien un muchacho huérsano, sordo y mudo a nativitate, que él se habia criado por caridad. Acabando entrambos la novena, el mudo habló y oyó, pero el tullido se quedó aní mismo, aunque tan resignado en la voluntadenvina, que hasta a los Relijiosos edificaba con sus razones, convencidos de lo que dice S. Pablo: non volentis, neque currentis, sed miserentis est Dei.

Otro tullido de Capachica llamado Domingo de Paz, traia siempre el corazon atravesado al verse con tantas miserias, y se resolvio ir como los demas a la santa casa de Copacabana, y encomendarse a la Vírjen. Vino pues como pudo, y al acabar sus novenas se levantó sano y bueno.

La devocion a este Santuario se aumentó mas con el siguiente milagro. Madalena Chucova, natural de Caquiaviri y conocida de todos por tullida de muchos años, vino por su remedio: viéndose con esta Señora se quejó con tanta afficcion y con tan humildes razones, que la obligó a darle entera salud, soltura en sus miembros y firmeza en sus pies, como si jamas hubiese estado tullida. Por cuyo beneficio hizo sus novenas con gran gozo y lágrimas de gratitud. Exiliens et laudans Deum.

En este mismo pueblo de Copacabana resocitó esta Madre de la vida a D. Pedro Guanchi, indio principal, mui amado de todos por su bondad. Todos lloraban su muerte. Mas viendo los indios los continuos milagros de esta santa Vírjen, se atrevieron a pedirle con lágrimas y fervorosos suspiros la resurreccion de su bienhechor. Y por consolar a tantos aflijidos, la Vírjen a vista de todos quitó a la muerte su presa, restituyendolo a la vida con alegría y grato júbilo de todo el pueblo. Propter populum qui circunstat.

Capitulo 17.

De dos ciegos—un quebrado y cien indios de Potosi.

El año 1589 vino a esta santa casa una india ciega, Juana Aymará, natural del Guzco; y un sabado estando en sus novenas, quedo sana y con vista, y dijo varias veces que junto al altar de muestra Señora vió unas luces como de Anjeles, que la enferverirarea mucho en el servicio de Dios y de su purísima Madre. El mismo año volvió la Vírjen la vista a Juan Mimani, de Inquili, que estaba ciego de mucho tiempo; y con su visita y su novena obtuvo la gracia.

Celebrado sué por este tiempo el milagro de un Contador de Potosí, cuya propin relacion copiamos. «El Contador Nicolas Garniza ca a tedos los Cristianos desea salud. En la sagrada Escritura se « condena por culpado el que habiendo recibido de Dios gratuita« mente algun don, no lo comunica de gracia.... Esto digo porque ha« biendo cuatro años que yo era quebrado, vine en romeria a la san« ta casa e Imajen de nuestra Señora de Copacabana, y babiendo
« velado y becho oracion, suplicando a esa Virjen me sanase, le pro« mett rezar todos los dias de mi vida una corona a los glóriosos San« ta Ana, S. Joaquin y S. José, poniéndome al cuerpo una medida
« de ella, me sanó, como si jamas suese quebrado: por to cual te
« doi infinitas gracias, y sea gloria at Señor por siempre jamas. Az
« men:—Nicolas Garnica».

En aquel entonces estaba un Español trabajando con cien indios una mina en el cerro de Potosí, y se cavó la tierra, edjiéndo-los debajo. Viendose fos pobres sepultados vivos, clamaron mui de veras a la Vírjen de Copacabana, que compadecida de sus ruegos los saco ilesos de aquel sepulero de codiciosos, donde estuvieron ocho lias enterrados. Al verse fuera, libres y sanos, publicaron agradecidos el milagro.

En octubre 1590 llegaron a este Templo de Maria tres mujeres, madre, hija y nieta que salteton del Cuzco para Potosi sin intencion

de pasar por Copacabana: mas a cinco jorgadas del Cuzco le atacó a la nieta un dolor de costado tan agudo, que tuvieron que parar en Pucará, donde una noche va estuvo la paciente con los indicios de Vicadola casi espirar la abuela y la madre se la ofrela muerte. cieron a la Virjen de Copacabana; y cuando a la madrugada temieron que la muerte acabase su agonia, pidio de comer v estavo parà caminar, aunque quedó como fanatica. Ofreciéronsela segunda vez otra noche, y despertó la muchacha gritando que la Madre de Dios. le daba prisa para que fuesen a su casa. La abuela y la madre ta acallaban diciéndole que estaba loca. No lo estoi; contesto ella. Hé aquí a la Vírjen con des Ánjeles, añadio; y sin haber visto jamás a la santa Imajen, dió las señas tan cabales como las vieron al Ilegar aquí, donde vinieron luego a dar gracias al Señor, y las tres refirieron contestes el suceso ante varios Sacerdotes y otras personas, así indios como españoles.

CAPITULO 18.

Siete milagros mas con enfermos y un niño resucitado.

En uno de sus salmos dice David—Multiplicato sunt infirmitates corum, postea acceleracerant. Se les multiplicaton las enfermedades a los hombres, y despues se apuraron en clamar a Dios. Esto
lo vemos a cada paso, que cuando nos aquejan los dolores entonees
clamamos al Señor, y queremos apresurar su elemencia, importunando el valimiento de su divina Madre; porque conocemos que, como dice S. Anselmo, ella es Madre de salud. Convencidos de su
poderosa intercesien a Maria, ocurrieron Bantista Millares y su consorte Da. Antonia Coronado, vecinos de la Paz, que viendo a su hija Da. Mariana oprimida de una enfermedad grave, prócsima a la
muerte, vinieron a su Santuario; con jemidos paternales pusieron a
la enferma ante el altar de la Vírjen, haciendo promesa do servirla y teperla pos patrona. Le mandaron decir su misa, y concluida,
luego se halló la enferma con salud.

Por marzo de 1590 Miguel Nieto y su esposa Catalina Sanchez vinieron a presentar a esta milagrosa Imajen dos nietos suyos, uno de ellos mui enfermo llamado Jerónimo Bedregal, cuya enfermedad se agravó en tal estremo la noche que llegaron aquí, que acabó con el niño. El amargo llanto de los abuelos por la muerte de su querido nieto en ese pueblo de la Virjen, a quien venian a pedirle su salud, consternó a los vecinos, quienes procuraban consolarlos, diciéndoles, que asimismo como estaba llevasen el muertito a la Iglesia. v pidiesen al P. Prior le dijese una misa, cubriendo al niño con un manto de la Virjen. Así lo hicieron los desconsolados abuelos. que mientras se decia la misa estaban hincados, suplicando a Maria con amargas lagrimas, que se apiadase de ellos y les restituyese su nieto, que con tanta devocion se lo habian traido vivo, v estaba ahora muerto. Así seguian rogando y llorando inconsolables, cuando a media misa vieron que el niño se movia, y en señal de vida habló v pidió agua. Los presentes eran muchos que quedaron maravillados, v los abuelos agradecidisimos a la Vírien por merced tan estupenda. Por la tarde estuvo el niño en pie con un poquito de calentura, que se le quitó luego, y al día siguiente, que fue dia de la Encarnacion, o de nuestra Señora de la Gracia, quedó del todo sano.

Un indio de Achacache, llamado Francisco Condori, este mismo año 4590 trajo en peregrinacion a su hijo enfermo con gota coral mui fatigosa, a ofrecerselo con novenas a la Vírjen. Y tanto pudieron sus ferveroses ruegos que le quitó al hijo la enfermedad, y nunca mas le volvió a dar.

Cuando la liberal mano de Dios comienza a hacer bien, se dá tenta prisa, que una merced alcanza a otra, y sin escampar el cielo llueve bienes y gracias. I aquí lo quizo hacer así el Señor, para que estos neófitos en la fé, teniendolo a el solo por dador de todo bien y a su santísima Madre por la tesorera de las gracias celestiales, se acabasen de arraigar en el Evanjelio. Así lo reconoció un indio de acá mismo, Juan Cusinga, que estropeado de una caida en las minas de Potosí se

hizo traer a su pueblo, donde inútilmente continuaba curandose, pues quedó tan postrado que ni en cama se podia mover. Viendose ya en tan mortal postracion, acudió a la Vírjen, haciendose llevar a la Iglesia: al acabar sus novenas quedó sano y bueno, con asombro de todo el pueblo, que dió gracias a Dios y a su Vírjen Madre, que así los remediaba en sus trabajos, como hijos queridos suyos.

Ese mismo año trajeron unos indios de Capachica a un hijo suyo llamado Domingo, contrahecho a nativitate. Llegando el paciente a la presencia de la santa Imajen derritió su corazon con tal fervor y tanta fé, que en breve tiempo consiguió perfecta sanidad. Porque el obtener de Dios los favores que pedimos no consiste en hablar mucho, como Antioco y los perversos judios, sino poco y con viva fé, como el publicado y el ciego de Jericó. I muchas veces no logramos lo que pedimos, porque lo pedimos mal, como dice Santiago. La mas meritoria peticion es aquella cuyo éxito se deja en las manos de Dios, si así conviniese a su mayor gloria y a nuestra salvacion.

El cuatro de noviembre del mismo año un domingo por la noche cayó un rayo dentro del Convento, sin causar mal alguno y dejando visibles señales de su eléctrico culebréo, para que se viese mejor la vijilancia de su Patrona. Entrò por la chimenea de la celda de un relijioso, arrebató un lienzo del altar, pulverizó unos cañones, quemò un papel en que estaba envuelta una medida de la Virjen, sin totar pero esa medida, ni dos niños que dormian al pie del altar, habiendo serpenteado a su alrededor. Si, como dicen, el laurel preserva del rayo, claro es que estas medidas como ojas del divino laurel de Maria apagan su fuerza y libran a sus devotos.

El R. P. Fr. Juan de S. Pedro, siendo Provincial de esta provincia, llegó a este Convento de Copacabana el 30 de noviembre de 4590, el cual declaró haber hecho voto de llegar a esta santa casa a pie desde la última legua, y velar tres dias a la Vírjen por haberlo librado de la mucrte en una gravísima enfermedad que tuvo en la Ciudad de la Plata y villa imperial de Potosi, donde fué muy notorio su peligro estremo y la salud que recobro luego de haber hecho su promesa a la Madre de Copacabana.

CAPÍTULO 19.

Milagro de un cazador-de un Moqueguano-y dos mas.

Por la fé se obro en las virginales entrañas de Maria el gran misterio de la encarnacion del Verbo: Beata que credidisti? Y con le firme y sincera quiere que se le lleguen sus hijos y la invoquen en sus necesidades, como lo hizo D. Leon de Avance, Ese caballero vendo a cazar por el valle de llabava, en una de las faldas del Illamou, hizo perseguir un venado por sus perros v su criado; pero ese pobre resbaló y cayó rodando por la quebrada. Al ver D. Leon que el mozo iba a morir destrozado, esclama instintivamente-¡Virjen de Copacabana, salvadlol y vió que el rodado se asió de una mata, pero no viò que al agarrarse al arbusto le picó una vibora venenosa. Corrió el amo a ausiliarlo, y lo encuentra agonizando con la mortal picadura: vuelve a invocar a la Virjen, y se lo ofrece con fé. Sin mas triáca quedo el mozo aliviado al instante, y luego vinieron los dos a dar gracias a su Libertadora divina, publicando que su santo nombre es el sosten mas firme y el mas eficaz antidoto.

En diciembre del mismo año 1590 llegó de romeria acá Alonso Andráda, residente en el valle de Moquegua, y quedó tan devoto de esta soberana Madre, que prometió traer despues a toda su familia, y principalmente a un niño llamado Luis que era notablemente quebrado, y por cuya salud le suplicó entonces mismo con alentada fé, rogandole aliviase aquella criatura que tanto padecia ya en su niñez, y cuyos dolores irian aumentando con la edad. Despidiose de la Virten ratificando su promesa y su suplica por Luis; de cuya salud pregunto luego que llegó a su casa. ¡Bendito sea Dios! le con-

testó su mujer Maria Sepúlveda, pues ha como treinta dias que el niño está ya bueno y sin señas de dolor. Sacaron luego la cuenta, y vieron que a los dos dias de hecha la súplica en Copacabana, el quebrado niño recobro su salud en Moquegua; y toda la casa engrandeció la maravillosa hondad de Maria, que aqui imita a su divino Hijo Jesus, así como el fervoroso Moqueguano imitó la gran fé del Regulo de Cafarnaum.

Una mujer trajo a este Santuario un nino de cuatro años tan enfermo y lisiado que jamás pudo jugar sus miembros. Un sabado estaba esta affijida madre oyendo misa con gran fervor ante nuestra
Señora, pidiendo encarecidamente por la salud de su hijo, quien se
fevantó instantaneamente y se fue por sus pies a las gradas del altar, como a reconocer y agradecer a tan divina Madré la salud que
fe habia dado, redida por su madre natural. Este niño se llamaha
Antonio Suaso, natural de Larecaja.

Domingo Mamani, natural de llavi, tullido de diez años, al oir los milagros de Copacabana, acudió por remedio, como tantos otros. Postrado ante la Vírjen le pedia con todo su corazon y como de justicia que lo sanase, pues sanaba a otros que quizas no tenian un tormento tan doloroso como él. Tal fué su fé y perseverancia, que, al acabar sus novenas y la misa que le hizo decir por su salud, la obtuvo cumplida, levantándose sano y bueno. Prueba de cuanto se complace el Señor en la fé perseverante de nuestras bumildes súplicas, cuyo favor si no nos concede luego es por pacificar nuestros corazones; pero al fin la insistente súplica lo vence, como la insistencia de la Cananca.

CAPITULO 20,

Descubrimiento de unos ladrones acá y en Potosí.

Para manifestarnos Dios cuanto aborrece el robo no solo nos manda que no hurtemos, sino que ni siquiera codiciemos los bienes del prójimo. Pero, a pesar de la prohibicion y de los castigos divi-

nos contra los ladrones, ladrones hai siempre hasta en lo sagrado, a quienes el cielo hace pagar acá su sacrilejio.

En Potosí el mismo año 1590, D. Felipa Sedeño habia comprado una cruz de esmeraldas con un mazo de perlas finas, para obsequiar a la Madre de Dios de Copacabana. Supiéronlo los Padres Domínicos, y se la pidieron para una fiesta, quizás para la Imajen de la Candelaria que le sirvió a Yupanque de modelo; la Señora se la prestó gustosa, y angustiosa se puso al saber que se la habian robado. Se hicieron mil dilijencias, pero la alhaja no parecia, y la devota Señora se acongojaba en estremo; si bien su marido la consolaba diciéndole que no tuviese tanta pena, pues la prenda robada era de la Vírjen de Copacabana, que ella misma se la descubriria. Y asi fué: pasaba un alguacil por uno de los mercados y un indio se echó a correr. El alguacil sospechó malicia en él y lo siguió: viéndose el indio perseguido se creyó descubierto, y sin decir palabra puso la presa en manos del ministril, que la entregó a la Señora, y la mandó luego a quien estaba ofrecida y dedicada.

Aunque sea anticipando la fecha referiré otro suceso de un ladron de la misma Vírjen. Un tal Mateo Contreras, que andaba en traje de indio, se quedó escondido un viernes por la noche en esta Iglesia, ocultándose bajo el paño mortuorio de una tumba. noche se levantó y alzando el velo de la Vírjen santísima fué a quitarle su rica corona de oro, obsequio de la ciudad de Arequipa, lo mismo que la del niño, y a pesar de que la Virjen le desviaba la mano, como confesó despues el ladron, se obstinaba en su atentado, y solo dejó las coronas por llevar otras joyas que le parecieron mas valiosas y disimulables, entre ellas quiso llevarse una cruz de esmeraldas con un papagayuelo de oro con pedreria, dos sortijas finas v una cadena de oro, cuando la santa Imajen se estremeció, como temblando de tan sacrílega osadia. Ese movimiento contuvo al ladron, que crevó ver toda la Iglesia iluminada, v se bajó a ocultarse otra vez bajo el luto de la tumba, hasta por la mañana, que al abrirse la puerta se salió con su hurto. El sábado por

la mañana notoló el sacristan, y se lo avisó al Teniente Cura: inmediatamente se hicieron dilijencias, y estando en averiguaciones avisaron de Yunguyo que alli habian tomado al ladron fundiendo el oro y separando las piedras de las alhajas. Fue luego el Teniente a recojerlas, saliendo los de Yunguyo a recibirle con gozo igual al pesar que tuvieron primero por el robo. Contreras confesó su delito, y fue entregado a la justicia. Estando al pie de la horca tornó a referir, cómo la Vírjen lo quiso contener en su crimen y las grandes luces que vió en la Iglesia: murió mui contrito, pidiendo perdon a Dios, a su santísima Madre y a todos los fieles. Esto sucedió el año 1615, siendo Prier de este Santuario el P. Fr. Diego de Medina.

CAPITULO 21.

Euracion de un Sacerdote-dos hidrópicos-dos tullidos-y un endemoniado.

S. Dionisio llama a la Virjen—Officina curationum et pelagus sanitatum. Y ciertamente aquí ha comprobado ella ser la divina panacca de todas las enfermedades, como lo dicen los milagros anteriores y los siguientes.

Aflijidisimo se vio por agosto de 1391 un Sacerdote natural de Sevilla, que habia once años padecia en un riñon agudos dolores; postróse ante una imajen de nuestra Señora, encomendose a ella prometiéndole visitarla en su Templo, y bacerle sus novenas. Y luego al punto se sintió bueno sin mas remedio que esta promesa, que visno a cumplir, trayendo de ofrenda un gran acetre de plata, con su hisopo, que hasta hoi recuerdan su beneficio.

Casi por este mismo tiempo hizo esta Madre-celestial otra curacion milagrosa con D.ª Gerònima de los Rios esposa de B. Juan Manuel de Anaya, Tesorero real·y Correjidor del Collao. Dicha Señora enfermó de una hidropesía mortal, que agravandosele diariamente, no halló mas remedio que ofrecerse a la Vírjen de Copacabana, prometiendo ir a hacerle sus novenas caminando una legua a pie. Así lo hizo travendo grandes ofrendas de aceite, cera y otros regalos. Seguia su novena con gran fervor, y el quinto día una persona le aconsejó que se untase con el aceite de la lámpara de la Vírjen; y aunque el aceite no es un huen remedio contra la hidropesia, siguio el consejo, poniendo en Maria su confianza. El efecto de su fé se conoció muy pronto; pues a las cuatro horas se sintió mejorada, y luego despues sana del todo.

Igual beneficio dispensó a Ana Ruiz, mujer de Alonso Martin, que cinco años estaba sufriendo el mismo mal de hidropesía: habianse agotado sin provecho todos los remedios de médicos y curanderos, y resolvió ampararse de la Vírjen de Copacabana, pidiéndole usase con ella de su ordinaria elemencia. Marchó a su Santuario con esta firme esperanza, que no le salió fallida, pues al último dia de su novena recobró su entera salud, y publicó esa misericordia de Maria con ella.

Este mismo año 1591, Cristobal Pacana, natural de Ayoayo tullido desde su niñez, oyendo los milagros de Copacabana, se animó a ir, haciendose acompañar por algunos deudos y amigos: llegado a su presencia comenzó con gran devocion y lágrimas su novena, y en un dia de ella, estando oyendo la misa que suplico le dijesen en el altar de la Vírjen, se levantó sano y bueno con admiracion de todos, que esclamaron—Sicut audirimus sic vidimus.

A los doce de mayo del mismo año esta Madre de Copacabana sanó a un indio de Juli, tullido de mucho tiempo, que por persuacion de los Padres Jesuitas vino a este Santuario, y concluida la novena se volvió a su pueblo por sus pies.

Por este mismo tiempo, Cristobal Topa, hijo del mayordomo de nuestra Señora, estuvo a la muerte de una disenteria que por un año seguido lo aniquilós pero asi enfermo se hizo llevar a la Iglesia para encomendarse a la Virjen con su misa, y habiéndole puesto un manto suvo, sintióse luego aliviado, y despues con entera salud.

D. Martin Tupa Lupa Cacique principal de Yunguyo estuvo a

la miderte, atormentado por el demonio con horribles visiones; aconsejado vino a enconicidarse a esta soberana Reina, se confeso contrito, se hizo decir su misa con la Imajen descubierta, asentose en la Cofradía por veinte y cuatro, y luego se halló sano y libre del infernal cormento.

CAPITULO 22.

Milagro de la Virjen satoando a uno de un rio.

Revna v Madre de misericordia llama a Maria la Iglesia santa v todos sus hijos. Y con justa razon, pues no hay obra de piedad que ella no ejerza, ni desgracia que no socorra. Francisco Valderrama natural de Daymiel, yendo de Santa Fé a Mariquita, en la nueva Granada, quiso pasar un rio muy crecido, cuya impetuosidad lo arrebató: viéndose anegar en la corriente invocó el austlio de esta Madre de Copacabana, y luego sintió que por los cabellos lo sacaron sobre el agua hasta llegar a una islita. donde estuvo por algunos dias sin poder salir, embarazado por el agua. Encomendóse de nuevo a la Vírjen, agradeciéndole su primer favor. Despues menguó el rio y lo pudo vadear. En gratitud de su escape prometió hacer su romería y su nevena, y se puso en camino. Mas, al acercarse a Lima empezó a resfriar en su buen intento; apeòse al lado de una acequia, y tendió su capa en el márjen para recostarse; despues de descansar un rato subió en su caballo, y picándole para tomar la capa, cayó el animal dentro la acequia coijendo debajo al jinete, oprimido asi dentro del agua-como en prensa. Encomeudose de nuevo a la Virjen, y pasando lucgo unos negros lo sacaron del apuro, quedándose él sin lesion alguna, pero el caballo con la pierna quebrada. Cumplió pronto su promesa publicando con lágrimas las señaladas mercedes que habia recibido de tan compasiva Madre. Sucedio esto por el año 1592: pero los ingratos y los mail cumplidores de sus promesas a Dios y a los Santos son de todos los años y de todos los dias, sia reparar que se laffan a sí mismos, pues na los Santos ni Dios necesitari del cumpli

miento de nuestras promesas, mientras que nuestra desagradecida infidelidad nos cierra las puertas de su misericordia.

CAPÍTULO 23.

Raro milagro de la Virjen con el de la cadena de oro.

Yo dije al Señor, conozco que sois mi verdadero Dios, pues no necesitais de mis bienes para nada. Conservadme pues; porque no puedo esperar sino en Vos. Estas palabras dichas por un Rei tan grande como David, deberian convencernos de nuestra gran miseria y de nuestra absoluta nulidad, ante la presencia de nuestro Criador y Conservador, que es feliz en si mismo y cuya gloria esencial no pueden mejorar todas las fútiles riquezas de los hombres. Lo mismo debemos decir de la gloria de los Bienaventurados, que consiste en la pesesion e mefable fruicion de Dios. Pero somos a veces tan necios que presumimos que sin nuestras míseras ofrendas, los Santos no serian tan grandes, o quizás no se moverian a interceder por nosotros: y esa presuncion fátua recibe ordinariamente su castigo acá mismo, como se verá en el caso siguiente.

Habia en Guamanga un tullido conocido por el Gaitero, que noticioso de las muchas curaciones de su misma enfermedad obradas por esta Reina milagrosa, se hizo traera su Santuario; y despues de cumplida su novena con el fervor que todos los necesitados, fué Dios servido de concederle perfecta salud por la intercesion de su divina Madre. En gratitud de su sanidad dejóle a la Virjen una cadena de oro: y al volver a su casa fueron los deudos y amigos a dar-le el parabien de su maravillosa curacion por la clemencia de Dios y de Maria santísima. Sí, contestó él, la Vírjen me ha dado salud; pero me ha costado mi buena cadena de oro. ¡Cosa maravillosa! apenas pronunció tan indevoto gracejo volviò a quedarse tullido como antes. Bien pudo ser eso una chanza, una lijereza, lo que se quiera; el castigo inmediato a tanta imprudencia, sino es jactancia, con la mas magaánima y jenerosa de las Reinas, nos enseña

cuan cautos, reverentes y humildes debemos ser con quien nos favorece por puro amor, por compasion maternal, por su clemencia divina, y no por esas bagatelas miserables que solo mueven e interesan a los hombres terrenos. Conserva me, Domine, quoniam speravi in te.... Deus meus es tu, quoniam bororum meorum non eges. Así lo reconoció despues ese infeliz, y sufrió con cristiana resignacion el mal que Dios le volvió para purificar su alma, haciendo merito del sufrimiento, ya que no supo guardar el beneficio con grato silencio.

CAPITULO 24.

Milagro de la lluvia sacando la santa Imajen.

Et clamaverant ad Dominum cum tribularentur, dice el real Profeta en aquel salmo admirable 106, donde hace una reseña de las
diferentes tribulaciones de que la bondad divina sacaba a los hijos
de Israel cuando clamaban a él con todo su corazon. Y ese verso
lo repite cuatro veces en el mismo salmo, para indicarnos que los
hombres en todas las edades y partes del mundo son lo mismo, que
regularmente solo claman a Dios cuando se ven en angustias. Pero
Dios tambien siempre es el mismo: y los hijos de la lei de gracia podemos añadir mejor que los hijos de la Sinagoga—et de necesitatibus
corum eripuit cos. Lo hemos visto en los milagros ya referidos, pero el siguiente nos lo mostrará mejor.

Las sementeras de toda la provincia de Chucuito, despues de crecidas, se estaban secando por falta de agua. Viendo que si esa cosecha se perdia, vendria una hambre cruel, se convocaron todos los pueblos y juntos con sus Sacerdotes acudieron en rogativa al Santuario de Copacabana, suplicando al P. Prior y Relijiosos cón peticiones firmadas de los mas principales, que se bajase a la santa Imajen de su trono y se sacase en procesion por el cementerio. Despues de discutida la peticion de los pueblos con los Sacerdotes y Seglares doctos de la provincia, accedió la Comunidad a la súplica, motivada en la gran necesidad comun. Puesta la soberana Ma-

dre en sus andas, adornadas de muchas jovas, encendidas muchas antorchas y cirios, acabada la misa y sermon, comnovidos todos los ánimos, y regando el suelo con lágrimas en vez de mistura, salibla procesion con la Imajen de aquella fleina que tiene su gloribso troffo en los ciélos sobre una columna de nubes. Iban dándo su veielta not el cementerio con llanto y profundos suspiros, porque el cleió se mantenia sesso y sin rastro de nubes; aunque al llegar la anda al arce que está frente a la laguna empezó a sopiar tin viento tan vehemente, que la multitud temió que iba a arrasar las paredes, si bien el ruido era por lo alto, pues la jente se recreaba abajo con un manso céliro, que anunciaba bonanza. Luego empezó una suave lluvia sin ruido ni tempestad, de suerte que todos se mojaban, mientras que ni una gota cayò sobre la Virjen, que sué entrando en la Iglesia con clamores de triunfo y lágrimas de regocijo. quella garda sue principio de quince dias de liuvias abundantes que les dispenso Maria, pero admirable hasta en el modo, porque flovia desde las cinco o seis de la tarde hasta las siète del dia, despéjando luego con un sol hermoso que les dejaha continuar sus faenas del campo; y aun volvieron a sembrar de nuevo en toda la provincia. de modo que ese año sué el mas fértil que se viera. ber empezado esa lluvia sin nubes, observaron muchas personas, que el rostro de la Virjen cambio con una mudanza apacible, indicio cierto del beneficio que tan abundantemente les iba a dispensar. Bominum cum tribularet, clamavi, el exaudivit me.

CAPITULO 25.

Un ahorcado—tres estropeados por caballos y dos tullidos.

La poca conformidad con las adorables disposiciones de la divina Providencia, ecceca y despecha a los hombres hasta al suffidio y hasta la perdicion eterna; pues no podemos ni debemos obligar a Bios a hacer milagros contra nuestro despecho, como lo hizo la Virgen con un indio del Cuzco. Apurado por algunas personas. quizá por escapar de demandas, resolvió ese hárbaro ahorcarse; y en efecto se subió a un árbol, se echó lazo al pescuezo y se dejó caer. Así hubicra muerto sino hubicsen pasado unos indios por altí que conociendo al ahorcado, avisaron luego el triste suceso a su Padre: este corrió al punto, y lo halló vivo ann. Mandó descolgarlo, y preguntándole cómo no habia muerto, declaró que antes de ahorcarse se habia encomendado a la Virjen de Copacabana, cuya medida traia; y que seguramente ella la habia librado de la muerte que él se quiso dar. Este milagro está pintado en la Iglesia de S. Agustin del Cuzco, doude bai una cofradía de nuestra señora de Copacabana, y tambien lo está en los arcos de esta Iglesia. Repetimos que este milagro singular no debe servirnos para tentar a Dios, ni a la Vírjeu, sino para hacernos sobrellevar con humildad los trabajos de este valle de lágrimas.

En Santa-Cruz de la Sierra, a 44 de junio de 1592, un cofrade de esta Vírjen, llamado Baltasar Gonzales Mendoza, corriendo un caballo lo echó por tierra quebrándole las dos canillas de la pierpa: encomendose a ella, prometiéndole visitar su Santuario con sus novenas. Hecha esta promesa se halló sano y hueno, y luego vino a cumplida mui agradecido.

En este mismo año sucedió otro milagro que asombró toda esta tierra: y tué, que un Francisco Hernandez estaba limpiando un caballo, que le dió de coces y con ellas la muerte. Los que vieron la desgracia invocaron compadecidos a la Vírjen de Copaçabana, que con asombro de todos acudió a sus ruegos, para confirmarlos en su devocion, restituyendo la vida al difunto, el cual en agradecimiento de tanta fineza vino a su santa casa, a hacerle sus novenas y a ofrecersele por su eterno esclavo.

Otro indio arrastrado por un caballo, colgado del estribo, invocó a esta milagrosa Madre con afecto; y al momento se rompió el estribo, y se levanto sano y bueno, habiendo sido arrastrado largo trecho. Vino luego a pagarle el justo tributo de su gratitud con novenas. Por agosto del mismo año se apareció esta Vírjen a un Diego Chica del Cuzco, tullido de mucho tiempo, que andaba a gatas sin poder levantar el cuerpo de la tierra, y le mandó que acudiese a su santa casa. Vino con otros Peregrinos, y compudecida seguramente esta tierna Madre de los trabajos de su romería, se le volvió a aparecer en Acora, diciéndole que al dia siguiente lo sanaria en el camino. Y así se verificó, de modo que llegó aca restablecido, y en agradecimiento se confesó e hizo su novena con gran devocion.

De la peste jeneral de viruelas y sarampion de 1589, quedó tullida una india de este mismo pueblo. Ines Urcoma, hija de Domingo Larula. Zelosa al ver el alivio de tantos otros como ella, andaba arrastrando a la Iglesia, y cerca del altar de la Virjen se postraba pidiéndole con lágrimas su alivio. Así seguia su novena en el 12 de mayo de 1592, cuando despues de haberle puesto el Sacerdote su Evanjelio fué poco a poco asiéndose a la pared, se puso en pie, y empezó a andar quedando sana y sin lesion.

CAPITULO 26.

De una ciega-un hinchado de Chucuito y un indio de Chile.

Vuestros pecados hicieron esconder el rostro a Dios, y no le dejan oiros, decia Isaias a los insensatos Israelitas; y lo mismo nos clama abora la Vírjen santa, por lo que al acercarnos a pedirle alguna gracia no debemos ir con el alma manchada con pecados que ofenden e irritan a su divino Hijo.

El año 4593 la Virjen de Copacabana dió vista a Catalina Guampa, de Hayohayo, ciega de cuerpo y alma, que vivia poco honestamente. Pero, a pesar de eso vino a su Santuario a hacer su novena, quizà por moda o por disipacion, como la Ejipciaca a Jerusalen. Y habiendose quedado sola en la Iglesia le dio la Virjen una voz diciéndola—Confiésate, hija! Hizólo así con gran dolor y contricion, y luego quedó con vista. Prueba de que los pecados le estorbaban la gracia que pedia.

Por abril del mismo año, Juan Céspedes, de Chucuito, gran devoto de esta Madre admirable, arrojó una postema con su bolsa, viendo correr toros. Mas el humor acudió a las piernas, que se le hincharon con crueles dolores. Trajéronlo en litera a esta santa casa, donde confesó y comulgó, y le pidió con fervor su alivio a Maria, que viendo las buenas disposiciones de su alma, le hizo recobrar entera la salud del cuerpo.

El P. Difinidor y Prior de este Convento, Fr. Juan Vizcaino, refiriendo un dia los grandes milagros de la Vírjen, obrados en este insigne Santuario suyo, contó que en años pasados habian venido unos soldados de Chile, quienes declararon haber sido allá testigos del prodijio siguiente. Llevaban en su compañia un indio cristiano, que por haberse adelantado lo tomaron los indios salvajes. Se queria defender, o tuvo la audacia de provocar a los enemigos: lo cierto es que lo clavaron en sus picas y lo levantaron en alto. El desgraciado neófito invocó en el aire a la Madre de Copacabana, de cuyo gran poder en favor de los angustiados había oido hablar mucho a los Españoles. Estos viendo al indio su compañero empicado, acudieron a defenderlo o a enterrarlo; pero lejos de encontrarlo muerto, ni herido, apenas te encontraron unos araños o cicatrices, que bicieron el milagro mas notorio, y estendieron mas la devocion de Copacabana en aquella tierra.

CAPÍTULO 27.

De un niño resucitado—una niña con gota eoral y otros.

Cuando S. Pablo Itamó a Jesucristo el primojénito entre muchos hermanos, tendria presentes los millares de hijos adoptivos que tendria su Ví jen Madre, a quien él constituyó Corredentora de todos sus redimidos. Pomeso ella nos mira con amor de Madre, y por eso nosotros tenemos la di ha de podernos llamar y de ser hijos suyos; puesto que somos hijos de Dios y coherederos con Jesucristo, como dice el mismo Apóstol. Y en esta devotisima Imajen es donde Maria desempeña mejor su ternura maternal sobre sus hijos atribulados.

A los 26 de enero de 1593 quedó muerto de una caida Bartolomé Pariguana niño de año y medio. Desconsolada su madre, Inés Yuyo, lo envolvió en unos pañales, no para amortajarlo, sino para traerselo corriendo y llorando a los pies de Maria. Se lo tendió ante su altar exha!ando su corazon en súplicas y llanto; desgarradores. En eso salió un Sacerdote a decir misa, se descubrió la santa Imajen y despues de haber elevado la hostia, el niño revivió. Solo las madres podrán comprender la expansion de gozo y de gratitud con que esta madre feliz magaificarfa a su Madre divina.

En los valles de Chuquisaca habia en 1591 una doncella que habia seis años padecia de gota coral, y sus padres prometieron ofrecer a esta Virjen tanta cera como pesaria la enferma, trayéndola a su Santuario, puesto que todos los medicamentos no habian podido aliviarla. Pero se sintió aliviada en el acto que acabaron de hacer la promesa; pues dándose la Virjen por bien servida de su eficaz deseo, le quitó hasta las reliquias del mal pasado. Agradecidos de este beneficio vinieron a cumplir su voto.

Un mercader llamado Joanes Vizcaino se vió en este mismo año. arrebatado por el impetuoso rio de Tapacarí, que rebosaba de mamadre. En tal peligro invocó de corazon a esta Vírjen celestial, que segun el lenguaje de Salomon, es como un rio de agua inmensa salido del paraiso; y lo libró compadecida, encargándole que fuese su dovoto.

El año 1618 estaba en este convento un muchacho de doce a trece años, que habiendo nacido lisiado sin poder andar, su madre lo curó sin mas remedio que untarlo todas las mañanas con el aceite de la lámpara de la Vírjen.

Cierta enfermedad grave y noulta de cinco años estaba acabando a una señora de la Paz; y a fuerza de invo ar a la Vírjen de Copacabana se vió libre. Vino el año 1593 a darle rendidas gracias con su novena al Santuario.

Este mismo año el soldado Alonso Ruiz fué ourado por la Vír-

jen de unas puñaladas que le dieron en una pendencia, y de cuyas heridas estaba a la muerte, desahuciado por los médicos. Pero esta Médica celestial, a quien invocó prometiendo visitarla con novenas, le cerró las heridas y lo sanó completamente. Luego vino a cumplir su promesa con mil finezas.

Otro soldado, en abril de 1393 dióle al mulato Francisco Boorques una feroz puñalada con una daga mui fina, que debia atravesarlo. Pero solo le rasgó un poco la medida de la Vírjen, a quien invocó al verse invadido, y le sirviò de escudo. Por este y otros mil casos maravillosos ¿quién no llevará con devocion la cinta bendita de esta Reina milagrosa, divisa mas distintiva de salvacion que la cinta colorada dada a la feliz Raab por los esploradores de Jericó? Dícese de Alejandro, que por no lastimar un famoso fresco de Apeles, pintado en la muralla de una ciudad enemiga, no quiso tomarla por fuerza. Y ¿no creeremos que Lusbel se pasará despechado al ver la muralla de nuestra alma con la efijie de Maria, si no por respeto, siquiera por temor?

CAPITULO 28.

Dos cartas contestadas por la Virjen con milagro; un dormido.

Hallandose muy enfermo un cacique de Zepita hizo promesa de visitar a la Vírjeu, y en efecto la visitó con su novena: pero el Señor no lo consoló por entonces, porque quiso hacer con él otra especie de milagro. Volvióse pues a Zepita, sin alivio, viendo mas bien que la enfermedad se le iba agravando; y resolvió escribir una carta a la Vírjen, y se la escribió haciendole presente su grave dolencia, la tierna devoción con que veneraba su amada Imajen, la fé con que esperaba de sus manos el remedio que dispensaba a tantos otros; y en fin, le dijo en su rudeza cuanto le sajerían su dolor y su esperanza. Cerró la carta, la rotuló a la Madre y milagrosa Reina de Copacabana, y se la mando con un deudo suyo. Apenas salió el propio cuando el doliente quedó rendido en suave sueño, en el cual le intimó la Vírjen que volviese a visitarla, y sanaría. Al despertarse

mando que formasen un guanto o litera para llevarlo al Santuario. v aunque de noche ya, lo sacaron de Zepita; pero no pudieron pasar de Yunguyo, pues hai siete leguas. Entre tanto el propio habia llegado a las siete de la noche al Convento, cuvo Prior Fr. Alonso To:rejon, viendo el sobre y la ur encia del portador, fue con los Relijiosos, abrió el velo con respeto y puso la carta en las manos de la Virien: volvió a cerrar y se llevó la llave. Por la mañana deseoso el P. Prior de saber el resultado, fué con los religiosos y vieron la carta abierta a los pies de la santa Imajen. Tuvieron esta señal por contestación favorable, y por ella estaba la comunidad dando gracias, cuando el enfermo entrò por la Iglesia con gran tropel, pidiendo a voces la salud a la Vírjen. Lo pusieron en la peaña del altar. donde le vino un gran sudor, luego se levantó y empezó a andar. como si no hubiese tenido mal alguno. Entonces refirió la aparicion del sueño, dió gracias a su compasiva Madre, y se volvié sano a su pueblo.

Cerca del Cuzco habia un indio tullido de mas de quince años. solo andaba arrastrando, y animado por tantas maravillas de Copacabana, resolvió ir, comprando lo necesario para su viaje con las limosnas reunidas. Llegó al Santuario con gran trabajo, cumplió su novena, pero sin mejorarse; y como se hallaba ya sin recursos se volvia desconsolado a su pueblo, y en el tambo de Lurucache se encontró con un indio conocido que iba a Potosí con animo de entrar a Copacabana por pedir a la Vírjen la salud para un hijo suyo manco de un brazo. Pues, amigo, le dijo el tullido, vas de balde: vo he ido con mil trabajos, y me vuelvo lo mismo. Sigue derecho tu camino sin ir a perder el tiempo y tu pobreza. Sin embargo, le replicó el viajero; he de acudir a esa Vírjen, porque ella ha curado a otros mas estropeados que mi hijo. Ella se compadecerá de mi, que soi mas pobre y miserable. Viendo el tullido la fé de su compañero avivó la que el estaba apagando, y conversando de varios milagros de esta Médica soberana, se resolvió (ya que no tenia como volver) a escri-Suplicó pues que se la escribieran, suplicando hubirle una carta.

otro objeto criminal: y como la ceguedad de las pasiones no repara en los medios de satisfacerse, por inicuas que sean, marchaba este frenetico en busca de su nuevo abismo, y al pisar el umbral de cierta casa lo detiene un impertinente. Il mpertinencia feliz, que le deparó la misericordía de Maria! Se diria casualidad, pero fué el amor de esta celestial Pastora de las almas perdidas, quien puso en el zaguan de aquella casa de perdicion un pintor que vendia cajoncitos de los que suelen hacerse en este Santuario con imáienes de medio relieve, bastante parecidas al orijinal: abrió ques el pintor un cajoncito de esos, y presentándoselo de improviso al caballero, que venia con bien diversos pensamientos ¡Señorl le dijo: cómprese U. esa Madre de Copacabana para su señora: venta U. cuan linda es; harata se la he de dar, pero ella le ha de hacer a U. mil favores en el cuerpo y en el alma; pues es mui milagrosa. Ya habrá oldo U. hablar de sus portentos. Pero si viera U. còmo llor an de gusto los que van a visi-Muchos enfermos van a su casa y todos... Seguia el pintor su retaila, de la cual solo ovó el Doctor las primeras palabras; porque ver ese retrato de Maria, dacle un vuelco el corazon, quedársele el alma arrobada y arrasados los ojos de lágrimas, fué todo uno y tan pronto como la caida de Saulo cerca de Damasco. No hizo mas que alcansarle al pintor lo que pidió, cerrar el cajoncito, aplicarlo a su palpitante pecho y regresar a su casa sin decir una pelabra. Al llegar a ella desahogó su corazon por la boca y por los ojos: se arroja a los pies de Maria v derrite su alma en tales sentimientos de dolor por sus culpas y de amor por ella, que jura ser su eterno esclavo, y servirla y amarla para siempre con todas sus potencias y senticos. Parecia que deliraba, y deliraba en efecto con aquel defirio inefable que le bizo esclamar al mas grande y al mas sublime de los convertidos ¿Domine, quid me vis facere? Su conversion sué ejemplar y edificante: y para poner un muro de eterna separacion entre él y el mundo, y para conservarle mejor a Maria su fidelidad amorosa, se va de Chuquisaca, dejando conveniencias y honores, dejándolo todo; rasa por Copacabana para agradecer a Maria el milaUros de la isleta del Desaguadero, y como usan aun los indios Pampas para eulazar toros, tigres etc. Si se asento su imajinacion al verse entre tales forajidos, mas se sobresalto cuando les óyo gritar ja esel cojanlo a esel mirándolo a él. Creyendo que yá lo tomaban y ahogaban, esclamo acongojado ¡Valedme, Vírjen de Copacabanal y al esfuerzo y al susto se recobro de tan fea pesadilla; cuya invocacion a la Virjen le volvió el habla y la salud. De modo que esta milagrosa Reina hasta a los que en sueños la iuvocan sabe curar de sus males verdaderos. No es pues estraño que desde Tiraque viniese peregrinando a pie a darle gracias de tal favor.

CAPÍTULO 29.

Un enfermo confesado—una niña resucitada— dos toreadores—un quebrado.

Está la Virjen santisima tan llena del espíritu de Dios, que tambien puede decir como Isaias.—El Señor me ha mandado para anunciar la paz a los humildes y curar a los contritos de corazon.—Los casos siguientes lo prueban bien.

En 1598 iba a Potosí en compañia de otros un Mateo Perez natural de Meuda y en Collao pasó hora por él. Aconsejáronle sus compañeros que fuese a Copacabana y se encomendase a la Vírjen. Asi lo hizo, siguiéndolo sus compañeros en la romería. Llegados al Santuario trataron todos de confesarse, principalmente el enfermo: pero no encontrándolo el Confesor con las disposiciones necesarias, le suspendió la absolucion. Fué tal la pena que esto le causó, que postrándose ante el altar de la Vírjen se deshacia en lágrimas de dolor y arrepentimiento. Satisfecho Dios de su dolor y propósito, por intercesion de Maria le restituyó la salud, le enderezó la boca que antes tenia torcida, y antes de moverse de donde estaba, arrodillado se sintió perfectamente restablecido. Todos los circunstantantes empezaron a dar voces alabando a la Vírjen por la maravilla, salieron los Relijiosos que, al descubrir la santa Imajen, la hallaron

mui encendida, como manifestando la llama de la caridad que para la penitencja habia encendido en el corazon contrito de este su devoto, que confesó y comulgò con grandes mejoras de su espíritu.

En enero de 1597 resucitó esta Señora a Francisca Rodriguez, niña de cuatro años, que estando para enterrarla se levantó buena delante de todos. Era hija de Martin Tamayo y de Francisca Gomez, muy devotos de esta Reina, a quien invocaban siempre en sus aflicciones; y en hacímiento de gracias por este milagro venian a su Santuario, y en el camino quiso la Vírjen favorecerlos con otro; y fué, que el caballo en que iba la Señora se despeñó por una cuesta. Al estar rolando no se le caia de la boca la invocacion de Copacabana: la Vírjen era su esperanza, y fué su Salvadora; pues habiéndose despedazado el caballo y su sillon, ella se levantó sin lesjon alguna. La gratitud fué entonces excesiva, cual debia ser por dos milagros.

Estando en Tiaguanaco el Obispo de Charcas D. Alonso Ramirez de Vergara, por octubre de 4598, quisieron los indios por manifestarle su gran contento de verlo entre ellos, darle una corrida de toros (costumbre dificil de extirpar a pesar de su barbarie). Uno de ellos lo ensartó a un indio en las astas, y le dió muchos golpes por gran rato. Los espectadores, viéndolo en tal peligro, no hacian masque invocar a Dios y el ausilio de la Virjen de Copacabana, principalmente cuando divisaron por el cuello del indio una raya colorada, que les hizo creer estaba ya degollado. El pobre torendor tumbien se había en comendado a 'a Vírjen, y e! toro lo dejó. Levantóse entonces airoso, y mostrando la medi la c lorada, decia con garbo: Teniendo yo la medida de nuestro Sañora ¿qué mal me había de hacer el toro? Todos quedaron admirados, porque el milagro fué patente, debido a la cinta y a la invocacion de la madre de Copacabana.

Otro tanto sucedió en este mismo pueblo el año 1614 a unindio, a quien en una corrida un toro bermejo y ferosísimo lo ensartó y lo arrastró como un cuarto de hora; porque, a pesar de haber mucha jente española nadie se atrevia a acercársele por su gran ferocidad; solamente a gritos llamaban el ausilio de la Virjen, que hizo lo sol-

tára el feroz animal. Acudieron eutonces a levantarlo, y lo encontraron sin resto de herida, sano y bueno. Por tal escape dieron gracias a Dios y a su santísima Madre.

Por abril de 1599 esta celestial Emperatriz obrò otra maravilla con Alonso Hernandez de Montenegro, natural de Pontevedra en Galicia sanándolo de una pierna que se habia quebrado, vadeando el Pilcomayo. Lejos de componerse la fractura en cuarenta y cinco dias de cama, se ponia la pierna mas hinchada y dolorida, hasta que se hizo traer a este Santuario, donde sanó en el término de un dia natural, con solo la vista curativa de esta Vírjen veneranda. D. Luis de Peralta Cabeza de Vaca, Correjidor entonces de este distrito, tomó informacion de este caso maravilloso, y lo depositó en el archivo de este Convento.

GAPÍTULO 30.

De la ceniza volcánica—un resucitado—dos tullidos y el indio. Uro curado e instruido.

Es imposible referir todos los milagros que esta Virjen adorable ha hecho y hace a cuantos la invocan o visitan; pues ella es para los desgraciados mortales mejor que la sabiduria, un tesoro inexabusto, inagotable, infinito de gracias. Infinitus enim thesaurus est homnibus. Sap. 7 v. 14. Sin embargo, seguiremos refiriendo los que ha conservado la historia.

El volcan de Arequipa en 1600 arrojó una rara erupcion de cenizas, cuyos espesos torbellinos obscurecieron la admosfera, esparciéndose a un círculo de mas de doscientas leguas, pues cenizientas se pusieron las hojas de los árboles hasta Lima y Potosí, y a mas de ochenta leguas en el mar la vieron los navegantes. De modo que todo el Perú se vió cubierto de ceniza y de tinieblas parecidas a las de Ejipto, cuya causa ignoraban los distantes. Viéndose los de Copacabana oprimidos con tan densa obscuridad, sin ver la luna, ni el sol, ni la laguna, ni aun los cerros del pueblo, acordaron sacar en

procesion a la santa Imajen. Se juntaron algunos Sacerdotes de Yunguyo, Zepita y provincia de Chucuito, el Gobernador, varios Relijiosos y mucha jente española. Salió la venerable Efijie en hombros de Sacerdotes por el cementerio, y al llegar al frente del arco de la laguna se viò repentinamente una gran claridad, y empezaron a dar voces a la Vírjen para que llevase adelante aquella maravilla; lo que se verificó, dejando ese dia descubierta la Vírjen; y el cielo siguió aclarándose hasta recobrar completamente la luz, que en las otras partes tardaron todavia a disfrutar; porque donde estaba esta vara prodijiosa de Moises debia verificarse mas pronto la disípacion de las tinieblas y el recobro de la luz.

El archivo de este Convento guardó la informacion del siguiente mi'agro, hecha por D. Pedro Alonso Bajo, Vicario entonces en 1601 de la provincia de Canes y Canches, y despues Arcediano de la Catedral de Arequipa. Llevaba un negro a un niño de siete años llamado Alonso Casana, y habiéndosele caido la capa al negro, al querérsela componer la revolvió por las piernas de la mula, que espantada, empezó a brincar y corcovear hasta tirarlos al suelo. El golpe fué tan feroz que el niño quedó muerto. Sus padres aflijidísimos con tal desgracia, se acejieron con viva fe a la-proteccion de la Madre de Copacabana, acompañándolos en sus doloridas súplicas muchas personas testigos del lastimoso desastre. Prometieron visitarla con nevenas, y llevarle una limosna a su Iglesia. Apenas hicieron su promesa el difunto niño empezó a mencarse, abrio los ojos y luego se levantó sano y bueno.

Sirvió de albañil en este Convento un indio. Juan Poma, a quien la Vírjen en 4602 habia curado, siendo tullido de cíaco años andando arrastrando por el suelo, causando lástima a todos. Hizo su novena, y en el sesto dia se levanto y sano bien.

Por marzo del mismo año curó la Vírjen a otro indio tullido de siete años, llamado Alonso Apasa, de Juli, que se animó a visitar esa casa de consuelos y prodijios. Al llegar se confesó y comulgó, si fauiendo su novena con edificante devocion, pidiendo a la Vírjen le quitase aquel impedimento para ocuparse en su servicio; y el último dia se levantò con sana integridad, haciéndose lenguas en loor de la Vírien santísima.

Por estos años sucedió la curacion e instruccion de un indio Uro, que presenció y escribió el Licenciado Diego Flores en su libro titulado-Preciosa Margarita de la vida y muerte de la Vírjen Maria, cuva sustancia es como sigue.

Un indio bárbaro natural de una rancheria de Uros, jente casi bestial que vive en miserables chozitas de este gran lago Titicaca. sustentándose con raices de totora, pececitos y aves de la laguna, teniendo algunos sus tugurios flotantes sobre la misma agua, sin union ni sociedad comun, ignorantes v estúpidos que dan compasion, como la tuvo esta bendita Vírjen del que vino a saludarla a gatas, por ser tullido a nativitate, ignorando hasta el Padre nuestro y Ave Maria: se arrastró como pudo hasta el altar de la divina Madre, de cuvo Templo no salió hasta concluir su novena, al fin de la cual se levantó en pie, causando admiracion a los que antes causó lástima. Pero mas asombrados quedaron cuando overon que ese bárbaro infeliz sabia las oraciones y misterios de nuestra santa fé, que en esas noches se dignó enseñarle aquella Madre celestial, que clamaba por el mas sabio de los Reves—Incipientes, ignorantes, imbéciles, venid a mi, comed el pan de mi doctrinal Asi lo hizo con este negado idiota que ni siquiera santiguarse antes sabia, bajando de su trono para constituirse su doctrinera, enseñándole ademas un himno o canto sobre la pasion de Jesus, que traducido es así-

El hermosisimo Esposo Sobre todo lo criado Sin tener culpa ninguna. Sus queridos lo afearon.

45-44 E- 2 6 2 "

Ai dolor, ai dolor!

Aquellos crueles savones: Lo tratan como inhumano: Le atan a una columna Las manos, el cuello y brazos.

Ai dolor, ai dolor! Su sangre derramó por nuestro amor. Su sangre derramo por nuestro amor. Descargan con rabia azotes En el cuerpo sacrosanto, Y siendo esplendor de gloria Sus carnes hacen pedazos.

¡Ai dolor, ai dolor! Sa sangre derramó por nuestro amor .

Con juncos, duros espinos Su cabeza taladraron: Viva corria la sangre Por el uno y otro lado.

¡Ai dolor, ai dolor! Su sangrederramòpornuestro amor.

Al que dá la vida y gloria Honra y vida le quitaron: Trátanio como a ladron, Hasta enclavario en un palo. ¡Ai dolor, ai dolor! Su sangre derramó por nuestro amor.

Con hiel amarga y vinagre En la cruz jait lo abrevarou, Y con lanza le partieron Del corazon el costado.

¡Ai dolor, ai dolor! Su sangre derramó por nuestro amor.

Asi muerto en el madero Los Ánjeles lo lloraron, Y los piadosos Varones A su madre lo entregaron.

lAi dolor, ai dolor! Su sangre derramó por nuestro amor

Este milagro y este cántico es uno de los mas tiernos que trae la novena de nuestra Señora, cuvo aprovechado discípulo ya no volvió a la vida silvestre de los Uros: sino que se fue a Juli, cuyos padres Jesuitas decian que cuando el indio cantaba este himno lo hacia con tal devota compuncion y tierno dolor, que conmovia los corazones, haciendo llorar a cuantos lo oian. ¡Dichoso él, que tuvo tal Maestral

CAPITULO 31.

De una ciega—un derrumbado en una mina—y un tullido.

Es mejor no hacer votos ni promesas, que despues de haberlas hecho no cumplirlas. Este consejo del Espíritu Santo se lo enseño prácticamente la Vírjen a una ciega que por poltrona lo habia olvidado. Era esa una tal D. Ana Abalos del Cuzco, que estuvo dos años privada de la vista, y prometió a la Vírjen de Copacabana vistarla a pie, si la aliviaba. Apareciosele la señora por la noche y la dijo, que cumpliese su voto y recobraria la vista; y la recobió un

poco al solo resolverlo. Púsose luego en camino, y la recobró entera. Siquiera por gratitud debia continuar su romerta a pie; pero se dejó vencer de la molestia y cansancio natural, y en el tambo de Lurucache subió en un macho mui manso, que a pesar de ser su sillonero, la tirò, la arrastró y aun le puso su pata en la hoca: castigo bien merecido a tan mal cumplidora de sus promesas. Bien lo conoció ella; pues al caer invocó de nuevo a la Madre de Copacabana pidiéndole ausilio y perdon de su poca fidelidad. A sus voces acudió jente, cortaron las riendas del macho, la levantaron sin lesion y sin ganas de volver a montar: siguió a pie su peregrinacion, y fué cumpunjida a dar gracias de dos beneficios a su celosa Libertadora. Sucedió esto el año 1603. Aqui podiamos decir lo de Virjilio.—Discite justitiam moniti, et non temnere divos. Aprended infieles perezosos con este escarmiento a no despreciar ni olvidar las promesas hechas a los Santos.

En las minas de Turco este mismo año, en la nombrada veta de los pobres, salvé la Vírjen a un indio de Pedro Redriguez Romero. Estaba el pobre peon trabajando en una barbacoa de mazos grandes de madera, a cuatro estados bajo de tierra, cuando se hundió todo eso a veinte estados mas profundo, con gran fuerza de piedras y peñas enormes. Creyeron al pebre indio destrozado entre tanta balumba de ruinas; y no pudiendo sacarlo pronto, trataron de sacarlo a los dos dias, siquiera para enterrarlo como cristiano: pero con agradable sorpresa lo encontraron vivo entre dos peñas ahuecadas. Preguntándole como había podido asilarse allí, contestó que se había encomendado a la Señora de Copacabana, y ella como una linda Matrona vestida de blanco lo había tomado de la mano, y por entre tanto destrozo lo había colocado en aquel hueco, de donde esperaba salir libre. Y así fué; dando todos gracias a Dios y a su Santísima Madre.

Por octubre del mismo año sano esta Vírjen bendita a un indio de Chucuito, Ambrosio, que estaba tullido de quince años y andaba

arrastrando de un lado. Vino a hacerle su novena, y antes de acabarla se levantó en pié. Habiendo visto este milagro un relijioso Predicador de este Convento, que se estaba consumiendo con unos dolores continuos de estòmago, acudió con fervor a la santa Efijie, y se mejoró sin volver a sentir jamás tan penoso dolor.

CAPITULO 32.

Salvamento de cinco indios de Potosí.

Ya que la travesura de algun niño o de algun desaforador indevoto ha arrancado de esta obra como cuatro capítulos, privándonos de saber lo que contendrian, suplirémos el presente con el milagro de los indios de Potosí que trae la novena, y que precisamente debia estar en uno de ellos. Sucedió pues, que en las célebres lahores de aquel afamado cerro de plata, que va se ha hecho sinónimo de una riqueza fabulosa, estaban trabajando cinco indios mitavos (de los que se les obligaba a ir a trabajar aquellas, minas desde las mas remotas provincias, muchos de los cuales morian allí), cuando se derrumbó un gran lienzo de tierra y los sepultò. Al verse cerrados v casi enterrados bajo una losa imposible de removerse por sus essuerzos y aun por los ajenos, no hacian mas que encomendarse a la Vírjen de Copacabana: y ésta, compasiva los asistió de un modo bien raro. Pues en primer lugar alimentó por diez y seis dias a esos infelices, que estaban verdaderamente echados en las tinieblas de la noche y sombras de la muerte, que cuando menos les hubiese venido por hambre o desesperacion: y luego inspiró a los de afuera el lugar donde debian minar para descubrir esa sepultura de vivos, que fue por donde habia un nicho en la mina con el niño Jesus, cuyas luces conservaban siempre prendidas esos devotos forzados. Se conoce la injente mole de tierra que los cubria, cuando para descubrirlos se necesitaron diez v seis dias de un trabajo constante v asíduo. Al cabo de los cuales, temiendo encontrarlos muertos siquiera de desfallecimiento, los encuentran vivos y alegres, contando las

visitas celestiales que en su lóbrego sepulcro les hizo su amorosa Era cabalmente el dia de la Purificacion, ese en que Candelaria. Y la tardanza fué seguramente calculada por la misma los sacaron. Virjen, para que esa coincidencia singular diese a conocer a todos. que la conservacion y salvamento de estos cinco mitayos fué obra esclusiva suya. Así lo creyó toda la ciudad de Potosí, que asombrada de tal portento, los llevó a la Iglesia como en triunfo, acompañandolos los Sacerdotes, los nobles y los plebeyos, para dar todos juntos las debidas gracias a esta Salvadora divina, cuya santa Imajen se puede decir que nació en uno de los talleres de aquella ciudad imperial. Y por eso los devotos Potosinos entre los deshaogos de su relijioso cariño con que veneran a esta Virjen de Copacabana. uno de sus títulos es llamarla Paisana suya. Título que no debemos atribuir a idiotismo, sino a su fe; la cual nos enseña por los Apéstoles que todos somos ahora hermanos de Jesucristo, y algun dia serémos conciudadanos de los Santos y domésticos del mismo Dios en la gloria.

Capitulo 33.

Conversion milagrosa de un Doctor de Chuquisaca.

Supliremos tambien este capítulo con un raro suceso, que tambien trae la novena y que podemos llamar el milagro de la gracia de esta Vírjen, que nos clama por la sabiduria—In me gratia omnis viæ et veritatis, in me omnis spes vitæ et virtutis. Habia, pues, en Chuquisaca un D. Diego, abogado famoso, que no vivia con la honestidad que nos impone Dios a todos por el sexto precepto de su santa lei. Pero el Señor, que muchas veces nos castiga con lo mismo que pecamos, permitio que traicionado o desairado el Doctor por el objeto de su impura pasion, se desesperaba de zelos y le parecia sufrir los dures tormentos del infierno al verse o al creerse desamado. Comunicó sustemmentos a un amigo que el creia bueno, pero que en realidad era peor que Lucifer; pues en vez de aconsejarle remediase su herida con un amor lejítimo y honesto, le sujinió que se buscase

otro objeto criminal: y como la ceguedad de las pasiones no repara en los medios de satisfacerse, por inicuas que sean, marchaba este frenético en busca de su nuevo abismo, y al pisar el umbral de cierta casa lo detiene un impertinente. Il apertinencia feliz, que le deparó la misericordia de Maria! Se diria casualidad, pero fué el amor de esta celestial Pastora de las almas perdidas, quien puso en el zaguan de aquella casa de perdicion un pintor que vendia cajoncitos de los que suelen hacerse en este Santuario con imájenes de medio relieve, hastante parecidas al original: abrió pues el pintor un cajoncito de esos, y presentándoselo de improviso al caballero, que venia con bien diversos pensamientos (Señort le dijo: cómprese U. esa Madre de Copacabana para su señora: véala U. cuan linda es; harata se la he de dar, pero ella le ha de hacer a U. mil favores en el cuerpo y en el alma; pues es mui milagrosa. Ya habrá oido U. hablar de sus Pero si viera U. còmo llor an de gusto los que van a visi-Muchos enfermos van a su casa y todos... Seguia el pintor su retaila, de la cual solo ovó el Doctor las primeras palabras; porque ver ese retrato de Maria, dacle un vuelco el corazon, quedársele el alma arrobada y arrasados los ojos de lágrimas, fué todo uno y tan pronto como la caida de Saulo cerca de Damasco. No hizo mas que alcansarle al pintor lo que pidió, cerrar el cajoncito, aplicarlo a su palpitante pecho y regresar a su casa sin decir una palabra. Al llegar a ella desahogó su corazon por la boca y por los ojos: se arroja a los pies de Maria v derrite su alma en tales sentimientos de dolor por sus culpas y de amor por ella, que jura ser su eterno esclavo, y servirla y amarla para siempre con todas sus potencias y Parecia que deliraba, y deliraba en esecto con aquel defirio inefable que le bizo esclamar al mas grande y al mas sublime de los convertidos ¿Domine, quid me vis facere? Su conversion sué ejemplar y edificante: y para poner un muro de eterna separacion entre él y el mundo, y para conservarle mejor a Maria su fidelidad amorosa, se va de Chuquisaca, dejando conveniencias y honores, dejándolo todo; rasa por Copacabana para agradecer a Maria el milagro de haber dado vista, vida y gracia a su alma; le ratifica sus promesas a los pies de su santa Imajen, y pasa a Arequipa a tomar la librea de sus custodios, el hábito de S. Agustin, a quien tanto se parecia en los estravios y en la conversion. Todo el tiempo de su vida fué un modelo de virtud, de penitencia y de devocion a Maria, pidiéndole sin cesar la gracia de morir el dia de su purificacion. Gracia que le concedió pindosa la Madre divina que lo convirtió y cautivó con la primera mirada, como al Esposo de los Cantares; llevándolo en su preciosa muerte a disfrutar entre sus hijos de la paz eterna del cielo, como creemos, ya que él dejó por ella todos lo amores de la tierra.

CAPITULO 34.

Milagro de unos Misioneros navegantes.

Por la estrella radiante de Jacob vaticinaron a Maria los Profetas, y por la hermosa estrella del mar, la saluda la Iglesia santa v la invocan los apurados navegantes, quienes en las formentas esperimentan el poder de aquella que dice por Salomon-In fluctibus maris ambulavi. Por lo que se nos dispensará que suplamos el presente capítulo con la relacion de las furiosas tempestades de que la Vírjen salvó al que esto escribe y a sus hermanos. Salieron de Burdeos para la Paz, 22 Padres Misioneros franciscanos, por marzo de 1853; pero apenas estuvieron en el golfo de Gascuña se vieron combatidos por recios vientos que contrariaban su marcha y abatian sus ánimos con las embravecidas olas. Sus súplicas se elevaban al Señor y a su santísima Madre bajo la advocacion de Copacabana, cuya estampa habian puesto en la cámara, para que fuese la capitana de su peligrosa navegacion. El dia del glorioso Esposo de la Vírjen calmó esa primera tormenta; pero se signieron otras de mas peligro. Por la latitud de Buenos-Aires estarian el primero de mayo, cuando un violento v repentino uracán, que apenas dió un instante para amainar algunas velas, enfureció al Atlantico de tal manera que hacia pasar las olas por sobre el buque, oscureció el orizonte con una

especie de vapor nebuloso, como si el hirviente océano quisiera tragarselo; como tememos que se tragó una fragata inglesa que en aquel momento iba con todo su velamen desplegado, y no pareció mas. Corria igual peligro la fragata Arequipa, donde iban los Padres; pero sus clamores a los pies del cuadro de Copacabana obtuvieron la bonanza, sin mas pérdida que dos o tres velas menores, que no dió tiempo de recojerlas el furor del uracán, que se las llevó.

Pero mayor riesgo les esperaba en el con razon temido Cabo de Ya casi estaban para doblarlo cuando los vientos se desencadenaron con un furor rabioso, combatiendo de dia y noche la crujiente nave, que va no podia rejirse: se amarró el timon, y solo se dejó media velita a la capa, para equilibrar el balance, que tampoco podia conservarse, porque los golpes de mar y las olas desplomadas sobre el puente, eran incesantes y violentas. El bramido de los vientos aumentaba el terror; el frio y la oscura niebla, la lluvia helada v penetrante no dejaban maniobrar a los transidos marineros, el peligro se aumentaba por instantes y todo anunciaba una pròcsima catástrofe. En efecto, despues de varios dias de angustias aterradoras, el primero de junio, un monte de agua asaltó con tal furor la proa del buque que desplemándose sobre el palo de bauprés, lo arrancó de raiz, este en su caida arrastró al palo de proa y parte del palo mayor, cayendo los tres contal fracaso y estruendo, que pareció habian estallado el puente y abierto el casco de la Arequipa: v como esta cedia a tan enorme peso y las furiosas oleadas que lo sumerjian del lado, creveron llegada su última hora, verificandose lo del salmo 106-Ascendunt usque ad calos, et descendunt usque ad abissos, anima corum in malis tabescebat. Y mientras el capitan con la tripulación y algunos relijiosos cortaban maromas y cadenas y arrojaban los desplomados palos al mar, los otros en tan supremo pelígro redoblaban sus jemidos a la Virjen de Copacabana, única áncora de esperanza en aquella latitud y fatal situacion. Y ciertamente que sino hubiera sido su proteccion divina hubiesen fracasa do sin remedio: porque mientras el buque estaba tan ladeado y toda la

jente útil ocupada en tan peligrosa maniobra, bastaba otro solo golpe para volcarlo y sumerjirlo al profundo abismo: y este golpe funesto fué el que impidió la mano de Maria. Luego stetit spiritus precella, empezó a calmar la revolucion horrísona de las olas y el bramido de los vientos, que se pusieron bonancibles; y la víspera de S. Buenaventura llegaron con su nave desarbolada y ruinosa al puerto de Valparaiso, donde dieron gracias a Dios con una misa solemne y comunion jeneral; y despues vinieron aquí a dárselas a esta Vírjen milagres i que los salvára. Situerunt fluctus maris, et deduxit eos in portum volun tatis eorum. v. 29 et 30.

CAPITULO 35.

De un Relijioso asaltado en Combi.

No podemos menos de suplir este capítulo con el suceso de Fr. Isidro Gelis, relijioso franciscano, de los que el año 1843 estuvieron en este Santuario. Pues este pobre lego habia ido a Sorata en busca de plantas v semillas para la huerta de este Convento; v al regresar, no pudiendo llegar a Tiquina, como pensaba, tuvo que quedarse en Combi. Asomóse a un rancho cerca de la Capilla, donde solo encontró a un muchacho, a quien preguntó por sus padres y si podria alojarse allí aquella noche: entendió el relijioso que sus padres luego llegarian de Achacache, y que él bien podia quedarse. En esa intelijencia le dijo que le proporcionase cebada para su caballito, y saró su vesquero para sacar fuego. Sea que el ruido del eslabon o la llegada de este huesped al anochecer lo asustase al muchacho, lo cierto es que él en vez de alcanzar la cebada pedida, se escapó a llamar la indiada, diciendoles que el Caricari o el matador habia llegado a su casa. Como en los ranchos de esa finca habia grasado una especie de fiebre que hizo algunas victimas, ellos en su ignorancia las creyeron sacrificadas por el Caricari; asi es que al grito del muchacho corrieron todos con palos y las mujeres con pie-

CAPITULO 42.

Milagro del jugador-de la lampara-del vino y de un degollado.

Muchos son los obseguios con que la grata piedad de los fieles adorna esta sagrada Imajen; pero la mayor parte de las alhajas podemos decir que la Vírien se las ha ganado con sus milagros; pues las mas son obsequiadas por devotos a quienes ella ha favorecido o esperaban de ella favor y gracia. El primer anillo que se le puso fué una rara reserva de un soldado jugador; v decimos rara, porque cuando un jugador está en derrota es capaz de jugarse el alma, de empeñar cuanto tiene, y de robar lo que no tiene para desquitarse. Pues este seria mui devoto de la Vírjen cuando habiéndose jugado un caudal, reservó ese anillo para ella. Gran sacrificio que la Vírjen se dignó aceptar con una especie de milagro; pues separó los dedos que antes tenia unidos para que se le pudiese poner: y sué el primero que se le puso en esa su diestra adorable, que como la de la Esposa santa está ahora cubierta de oro y de jacintos de mas valor y brillo, y tornatil como aquella por la abundancia de bendiciones que a todas direcciones imparte.

Lo mismo fue la gran lámpara o araña de plata, que quizás no había otra mayor en la Cristiandad, y que la codicia impía de altos personajes ha hecho desaparecer de en medio de este Santuario. Pesaba mil y trescientos marcos, como 26 arrobas castellanas: al obsequiador le costó de manos a once pesos cada marco: de modo que entre la plata y el trabajo costaba la lámpara unos veinticinco mil pesos. Pues bien: esa lámpara que tenia tantas candilejas como dias el año, fué devolucion a la Vírjen por otra pequeña que se dejó quitar por Alonso Escoto, o que, como él decia, le prestó la Vírjen hasta hacer fortuna. La hizo en efecto con el favor suyo, y devolvióle su empréstito en lucros bien jenerosos; con la rara y milagrosa circunstancia de que en tanto tiempo no se echó de ver la falta de la lámpara pequeña hasta que el honrado ladron llegó con su recua trayendo la grande. Restitucion obsequiosa que fué producto

ta el sepulcro, a pesar de la ficbre y del enajenamiento que se apoderó de él, se marchó a Tiquina al amanecer, pero maquinalmente sin mas guia que la divina Conductora de los cristianos. Alfí a penas lo pudieron conocer, tan desfigurado estaba con la sangre ennegrecida y seca del semblante. Lo curaron con esmero: luego se cortó la fiebre, recobró el habla y la razon, y se vino a Copacabana a dar gracias a la Vírjen por su socorro oportuno y su pronto restablecimiento.

CAPÍTULO 36.

Curacion de una Relijiosa de Burdeos.

Cuando el compendiador de estas truncas memorias fué a Europa, hizo litografiar en Paris una lámina de la Vírjen de Copacabana dibujada por el P. Fr. Justo Pastor Goncha, para propagar su devocion y satisfacer los deseos de los novenantes. Una de esas-láminas la dejó a las venerandas Relijiosas del sagrado Corazon de Jesus, cuvo establecimiento de enseñanza está fuera de Burdeos. Al lado del bosque de esa casa, llamada Quadrille, hai otra casa de campo perteneciente al Convento, y en ella tuvieron la bondad dichas Señoras de alojar a los Padres Misjoneros mientras esperaban su embarque para Bolivia. Esa casa se llamaba Genestás, y ensu bosque levantó la Madre Superiora, Sra. Olimpia del Sacre Cœur una capilla con su nichito, donde colocaron la estampa de Copacabana. Esa capillita la estiman aquellas santas Monjas v sus discípulas como un pequeño Santuario, al cual hacen con gran placer sus lindos peregrinajes con frecuencia, segun se espresa en sus cartas. de esas Relijiosas enfermó gravemente del pecho, y por mas remedios que se le aplicaron, el mal iba en progreso, anunciando u-De la inesicacia de los remedios humanos ana prócsima muerte. peló la Comunidad a los divinos, como acostumbran las almas piadosas. Las hermanas redoblaban sus oraciones a Dios y a los Santos por la salud de esa Relijiosa tan útil y amada en la casa; pero no se conocia alivio. Y la Superiora como movida de una inspiracion, toma algunas de sus súbditas y discípulas, y marcha a su pequeña Copacabana de Genestás. Se hincan ante aquella copia cuyo orijinal oyeron de los Padres que tantos portentos hania en Bolivia, y le piden la salud de aquella hermana deshauciada, que entregan a su proteccion, prometiéndole hacer por ella una novena de visitas. No dudaron que la Virjen oiria sus fervorosas preces, y regresaron al Convento con esa fe: encontraron a la enferma mejor; siguió la mejoria hasta recobrarse enteramente; y luego fue con la Comunidad a dar las gracias a la Madre divina venerada en la pequeña capilla de su Copacabana. ¡Bendita seais, Vírjen portentosa! que aun a vuestras imperfectas copias comunicais la virtud de vuestra santa Imajen, a tanta distancia mejor que el báculo de Elíseo desde el Carmelo a Sunam.

Es cierto que la curacion de esa Relijiosa no fué repentina, pero no por eso deja de ser maravillosa, como lo fué la limpieza de Naaman siro lavado por siete veces en el Jordan, y como lo es la gradual y casi imperceptible conservacion del universo, que como observa S. Agustin, es un milagro permamente de la Divina Providencia. Al leer la carta de esta Venerable Superiora, que por su prudencia y piedad casi nos atreveriamos a comparar a la Santa Madre Chantal, no pudimos menos de dar gracias a Dios; asi como no hemos podido dejar de consignar aqui ese plausible suceso que nos comunicaba, llenándonos de gozo al ver que la devocion de esta santa Imajen de Maria ha fijado ya sus raices en una de las mas bellas capitales de la Francia. Radicavi in populo honorificato.

Y siquiera con estos hechos devotos hemos podido llenar el vacio de las pájinas arrancadas al libro del R. P. Ramos, cuya relacion de milagros vamos a continuar, resumiéndolo con fidelidad.

CAPITULO 37.

Milagro del tullido sanado al volverse.

Nos dice S. Pablo que el Espíritu de Dios espira y obra donde

quiere y cuando quiere: y como Maria santísima es la inmaculada Esposa de ese Espíritu divino, tambien nos dispensa sus gracias con espontaneidad soberana. Asi lo hizo con un indio de Pusi. Hamado Hernando Saaquita, que estuvo seis años tullido de ambas piernas v vino a este Santuario con D. Francisco Laime, Cacique principal del Perú, por mayo de 1609. Pues aquí estuvo ese pobre mas de tres meses en súplicas y jemidos a la Virien para recobrar su salud: pero sin alivio. Determinó volverse a su pueblo, y suplicó a un Español que lo cargase sobre el almofrez, siquiera hasta Yunguvo, pues veia cuan incapaz estaba. Compadecido el Español lo hizo poner sobre la carga: v casi puesto el sol empezaron a caminar. Pero llegando a la Cruz que estaba como a una milla del pueblo, el caballo del almofrez se paró, v por mas que hicieron no pudieron hacerle dar un paso ni atras ni adelante. Viendo el obstinado empaque del caballo y que vá era tarde, confuso de una cosa que jamás le habia sucedido con ese animal, resolvió pasar la noche allí mismo. sa de media noche empezó a gritar el tullido, diciendo que la Virien se le habia aparecido y lo habia curado. Se levantaron, y viendolo en efecto restablecido, volvieron todos a Copacabana, donde los Relijiosos y todo el pueblo dieron gracias a Maria Santísima por la curacion repentina de aquel desgraciado a quien por tres meses vieron sin alivio, y a quien la tarde antes habian visto salir cargado como un bulto por su mal estado de tullimiento. ¿Con qué desconsuelo se iria de esta santa casa de salud, y con qué fervor repetiria sus súplicas antes de salir de sus confines? Y esa insistencia humilde y esa. porsia de su sé le valió con la Vírjen, lo que la sumisa constancia de la admirable Cananea le valió del compasivo corazon de Jesucristo.

CAPÍTULO 38.

Uuna india apuñaleada por su celoso marido—y una niña resucitada.

El mal de los celos es tan rabioso que el celoso lleva en su corazon un infierno abreviado. Eso quiso decir el Esposo en los Cantatares.—Dura sicut infernus æmulatio: y entre otros mil lo probò el indio de este caso. En la provincia de Caracollo, pueblo de Inquisivi, un indio la dió en celar a su mujer Catalina Guampa, hasta el exceso de enfurecerse y de darle frenético tres puñaladas, una grande en la cabeza, otra en el pecho derecho y otra en la frente: como dos eran mortales quedó la pobre sin pulsos y se estaba helando ya con síntomas de muerte. Un español de los que corrieron a auxiliarla, se quitó una medida de nuestra Señora de Copacabana que traia con unas reliquias, y se la puso al cuello invocando a la Vírjen. Luego la moribunda volvió en sí, y a insinuacion del Español pidió aucilio a esta milagrosa Madre, prometiendo ir a su templo: y en breve tiempo cobrò entera salud con admiracion de todos.

D. Francisco Fernandez Burgos v D.a Catalina Cañizares vecinos de Tupiza, provincia de Chichas, recibieron de esta soberana Emperatriz el favor mas estupendo. Tenian estos esposos una niña de seis años a quien amaban sobremanera por ser la primera, y por haber nacido el dia de la Purificación, esa criatura enfermó; y a pesar de las fervorosas súplicas de los Padres a la Vírjen, prometiéndole pesar la niña en plata, para hacerle a su Santuario un obsequio de igual peso, la niña murió. Aqui podemos decir de Maria lo que S. Agustin dice de Jesucristo sobre Lazaro.—Distulit sanare, ut possit resucitare. Grande fué el dolor de estos Padres, pero grande tambien fué su fe; porque a pesar de ver fria v amortajada a su querida hija, v a pesar de estar va en la Iglesia para enterrarla, siempre confiaron en la Vír-Asi que, la Madre en un exceso de su dolor y de su fé, tomó en brazos a su muerta hija y la puso sobre el altar de Nuestra Señora. interesando a los Sucerdotes y seglares que allí estaban para el entierro, que la ayudasen a invocar a la Madre de Dios de Copacabana. La invocaron, y ¡cosa admirable! luego resucitó la niña con asombro El sepelio se convirtió en una solemne accion de gracias al Señor y a la sacratísima Vírjeu por merced tan portentonsa. otra circustancia mas, que habiendo la madre pedido antes a la Víren que si se le llevaba esa primera hija, le diese otra, le dió ambas;

naciendo la segunda en el mismo dia de Candelaria, por lo que en gratitud le pusieron el nombre de Maria, y despues vinieron todos a esta santa Casa a cumplir su promesa.

Por las calles de Potosí estaba andando con su demanda un Cofrade de esta Señora de Copacabana, en un dia de tormenta, y cayò un rayo que le dió en el sombrero haciendole su camino hasta los pies. El no hizo mas que invocar a Maria; y cuando acudieron a favorecerle, lo hallaron con la señal, pero sin el menor daño.

Un indo tullido y ciego, Diego Catari, de la Chimba de Arequipa, se hizo traer a este Santuario; y acabado el novenario se halló libre de las dos enfermedades.

CAPITULO 39.

Un niño caido en un injenio, —un tullido—los indios del andamio y otres.

El año 4611, en el injenio de Paria, perteneciente a Juan Ruiz de Gaoma y Miguel Artos, un niño de cerca tres años cayó en la acequia y se lo llevó el agua hasta encajarlo de cabeza en el chiflon. Los que vieron tal desgracia querian sacarlo aunque fuese con garabatos, lastimándolo; pues estaba tan clavado que no habia como sacarlo: y asi estuvo mas de una hora comprimido por el chiflon y por el agua. Entretanto no hacian mas que invocar a la Vírjen de Copacabana. Luego desclavaron el chiflon y sacaron al niño vive y sano, dando todos gracias a Dios y a su inmaculada Madre, por tan evidente milagro.

Diego Salcedo natural de Tarancon, en la Mancha, vino en 1613 a esta santa Casa con una muleta y un negro que le ayudaba, pues era tullido y no podia moverse por sí. Un sábado de su novena estaba él sentado cuando descubrieron la Imajen, y viéndola se dejó caer de rodillas invocándola con lágrimas en su remedio. Luego sintió un pavor y temblor en su cuerpo, y como un hormigueo estraño que le hizo crizar los cabellos. Pero, acabada la misa se levantó

en perfecta salud con asombro de los presentes que a voces bendecian al Señor y a su Santísima Madre.

El año 1614 para enderezar la Capilla mayor de nuestra Señora, se levantó un andamio, que por muy alto o por mal puesto amenazó desplomarse con estrago de los indios que estaban encima. Al apercibir el peligro quisieron los pobres echarse abajo, lo que era mui espuesto; pero iban ya a arrojarse si otros indios (que habian asistido a un entierro) no les hubiesen gritado que no se moviesen, y que se encomendasen a la Vírjen, por cuyo servicio se veian en ese conflicto. Asi lo hicieron unos y otros, clamando todos para que su divina Patrona los librase, pues el andamio estaba cimbrando y crujiendo que daba horror. Pero acosa raral a sus clamores hizo la Vírjen que el andamio con la jente se fuese bajando poco a poco hasta el suelo, como si fuera por una máquina; de modo que nadie peligró, todos los indios quedaron libres, pero sin fracaso los palos del andamio se hicieron mil pedazos. Este portento fue demasiado visible por tantos hombres, que no sabian como agradecerle a la Vírjen.

Otras varias maravillas sucedieron durante la fábrica de esa Capilla mayor, y en especial no debe omitirse la de un indio que debia morir aplastado por un seron o capacho de piedras grandes que estaban subiendo a la obra, tirando por una polea; cuando esta falseó y se cayó el seron con las piedras sobre el incauto izador, que todos creyeron muerto, e invocaron en su ausilio a su santa Madre, principalmente el P. Prior Fr. Juan Vizcaino, que gritó.—¡Válgate la Vírjen! Acudieron pronto y lo hallaron sin lesion alguna.

Este mismo año 1614 hizo la Vírjen otro milagro en España. Iba Pedro Tapia de Zeballos natural de Martos, de Granada a Alcalá la Real, montado en una mula briosa que se espantó por una zarza, y tanto corcobeó y forcejeó que al fin lo tiró al jinete teniendo enredado el pie en un estribo. La mula seguia brincando mas asustada, y Tapia en tal afliccion no hacia mas que invocar a la Madre de Copacabana; pues habia estado en el Perú y sabia cuan milagrosa es: y en el momento esperimentó el ausilio; pues la mula enganchó su pie

en el otro estribo y cayó sin moverse mas. Así se desenredó él y quedó libre. Agradecido a tanto favor vino de España con su mujer y sus hijos a Copacabana en junio de 1618 a dar gracias a la Vírjen.

(Aqui falta todo el capítulo 40, que tambien nos priva de saber sus milagros).

GAPITULO 41.

Fiesta de la colocacion de la santa Imajen en su Capilla mayor.

El dia seis de abril de 1614, siendo Provincial el M. R. P. Fr. Miguel Gutierrez v Prior de este Convento el P. F. Juan Vizcaino, habiéndose acabado la Capilla mayor de la Iglesia que es de bóveda con sus arcos torales y que tiene 35 pies de ancho y 50 de largo; para colocarse en ella la santa Imajen, se quitó del altar antiguo donde estaba, y para poner su tabernáculo en el mayor de dicha capilla, se puso en la Sacristia con grau veneracion en sus andas, donde estuvo como tres dias sin verla mas persona que la encargada de la santa Reliquia. Interin se colgaron en la Iglesia ricos doseles, y en los altares colaterales de la Capilla mayor se pusieron grandes y costosos adornos: el címborio de la bòveda de la Capilla tiene trece barrenos; de los cuales colgaban trece lámparas con sus luces. Treinta cirios de a diez libras ardian en el cuerpo de la capilla y lados del altar mayor. El cementerio de la Iglesia se cerró y adornó con cuatro altares mui vistosos, con varios arcos y flores.

A la voz de esta fiesta acudieron de varias partes los Sacerdotes, Relijiosos, Correjidores, el Gobernador de Chucuito y como doscientas personas de lustre, mas de dos mil indios forasteros, toda la música de Juli que se reunió con la de acá: asi como la Comunidad de los Jesuitas con su P. Provincial, P. Juan Sebastian, se reunió con la nuestra, y se cantaron las Vísperas a dos coros con gran solemnidad, concluyéndolas con una Salve, el sábado de Quasimodo.

Aquella noche hubo luminarias, bailes, fuegos artificiales, repiques y por la madrugada se diò la alborada con la misma música. El dia siguiente, Domingo, acudieron infinitos bailes, entre ellos el de los Incas mui bien vestidos y engalanados, armados en guerra con arcabuces, picas, chuzos, flechas v ondas, con su tambor v pífano precedian la procesion, que salió estando toda la jente reunida. santa Imajen estaba con manto blanco todo bordado de recamados, todo laboreado de joyas y perlas de mucho valor, igualmente que el divino Niño, v sus coronas de oro con rica pedreria. Asi refuliente de belleza, colocada en una hermosa anda llevada por cuatro Relijiosos revestidos, como los Levitas del Arca del Testamento, salió la milagrosa Reina de la Sacristia, al mismo tiempo que sacaron del Sacrario la custodia del Santisimo Sacramento debajo de palio con su guion; y al reunirse vá en la puerta de la Iglesia, la Vírjen hizo tres humillaciones a su Hijo y Señor Sacramentado, y pasó adelante, vendo el Santísimo atras, llevado entre gran alumbrado de cera por el dicho P. Provincial de la Compañía de Jesus, que oficiaba, rodeándolo ambas Comunidades. Asi anduvo esa devotísima procesion con muchas andas de Santos, estandartes y lágrimas. tar se hizo descanso y se cantaron devotas letrillas; y en el mismo órden se volvieron a la Capilla mayor, a cuyo lado se colocó la anda de la purísima Madre. Siguieron los oficios divinos con solemne misa y sermon, que lo predicó el P. Diego de Mora.

Despues de comer fueron en secreto cuatro Relijiosos a la Iglesia, sacaron a la Imajen de las andas, y la pusieron en su tabernaculo del altar mayor, con mucha cera. Colocada ya, abrieron las puertas, entro la jente a orar y a ligrar ante su dulcísima Patrona, que para consuelo de tanto concurso se dejò abierta hasta la oracion.

El siguiente lunes se corrieron toros en la plaza (esta bárhara costumbre tiene aqui muchos mas aficionados frenéticos que en España), que estaba para mirarla con los tablados, ventanas y miradores adornados de tafetanes de colores y ricas sobrecamas, con mil juegos o invenciones de público regocijo; y sin ocurrencia alguna desagradable se dió fin a esta fiesta de la colocacion de la Santa Imajen en su trono (que por lo visto fué interino, como se vé de lo que sigue).

Dióse luego órden como hacer un retablo asi para adorno de la capilla mayor como para que la sant/sima Vírjen tuviese su tabernáculo y lugar propio, cual convenia a su decencia y veneracion. En eso trabajó mucho el P. Difinidor entonces Fr. Juan Vizcaino, pues sien lo Prior se acabó de dorar para la fiesta de Candelaria del año 1618, en que se estrenó con gran fiesta. (Segun eso, el primer altar de la Virien fué el altar actual del Carmen; pues dice su inscripcion que. esta capilla v altar lo hizo el P. F. Juan Vizcaino siendo Prior en el año 1614-y este retablo año 1618 pintòlo D. Sebastian Acostopa Inga). Hallóse en esa Fiesta N. P. M. F. Gonzalo Diaz Pineiro, Visitador de la otra provincia, y predicó en la colocacion de la santa Imaien en su tabernáculo. Y el siguiente año saliendo por Provincial, como tan devoto de esta soberana Señora, puso el empeño posible para que de todo punto se acabase el retablo; como de hecho se acabó por la fiesta de N. P. S. Agustin del año 1619, y se halló tambien en ella.

Para solemnizar mejor esta fiesta convirtió la Vírjen a un indio su devoto que aun no estaba bautizado, segun la declaracion de su Madre en la hora de la muerte. Era de 38 años, y por mandato del Saperior lo bautizó solemnemente el autor de estas memorias, despues de haberlo catequizado en la doctrina cristiana, como cura que era del pueblo.

Poco despues vino a este Santuario D. Pedro de Osma Sarabria, natural de Madrid, a cumplir una novena que prometió a esta Vírjen, viendose herido de la cabeza por los indios Uros Uchusum 18, que se habian revelado y fortalecido en una isla de la laguna cerca del Desagüadero. Habia ido a domar esa jente con el Gobernador D. Pedro Jarama; pero salió tan mal herido que le sacaron diez y ocho particulas del casco. Acudió pronto a Copacabana, donde el Cirujano ya encontró la herida pasmada, y dijo que si dentro una hora no hacia materia, era imposible escapar. Por supremo remedio le pusieron sobre la cabeza el manto de la Vírjen; y en poco tiempo sanó con admiración de todos.

CAPITULO 42.

Milagro del jugador—de la lámpara—del vino y de un degollado.

Muchos son los obseguios con que la grata piedad de los fieles adorna esta sagrada Imajen; pero la mayor parte de las alhajas podemos decir que la Vírjen se las ha ganado con sus milagros; pues las mas son obsequiadas por devotos a quienes ella ha favorecido o esperaban de ella favor y gracia. El primer anillo que se le puso fué una rara reserva de un soldado jugador; v decimos rara, porque cuando un jugador está en derrota es capaz de jugarse el alma, de empeñar cuanto tiene, y de robar lo que no tiene para desquitarse. Pues este seria mui devoto de la Vírjen cuando habiéndose jugado un caudal, reservó ese anillo para ella. Gran sacrificio que la Vírjen se dignó aceptar con una especie de milagro; pues separó los dedos que antes tenia unidos para que se le pudiese poner: y fué el primero que se le puso en esa su diestra adorable, que como la de la Esposa santa está ahora cubierta de oro y de jacintos de mas valor y brillo, y tornatil como aquella por la abundancia de bendiciones que a todas direcciones imparte.

Lo mismo fué la gran lámpara o araña de plata, que quizás no habia otra mayor en la Cristiandad, y que la codicia impía de altos personajes ha hecho desaparecer de en medio de este Santuario. Pesaba mil y trescientos marcos, como 26 arrobas castellanas: al obsequiador le costó de manos a once pesos cada marco: de modo que entre la plata y el trabajo costaba la lámpara unos veinticinco mil pesos. Pues bien: esa lámpara que tenia tantas candilejas como dias el año, fué devolucion a la Vírjen por otra pequeña que se dejò quitar por Alonso Escoto, o que, como él decia, le prestó la Vírjen hasta hacer fortuna. La bizo en efecto con el favor suyo, y devolvióle su empréstito en lucros bien jenerosos; con la rara y milagrosa circunstancia de que en tanto tiempo no se echó de ver la falta de la lámpara pequeña hasta que el honrado ladron llegó con su recua trayendo la grande. Restitucion obsequiosa que fué producto

de la proteccion de Maria, y que ella no dejó sin recompensa: pues habiendo este devoto comprado en el valle de Siguas, Condesuyo de Arequipa, muchas hotijas de vino torcido y avinagrado, se le compuso de tal modo que fué vino escojido y jeneroso. Algo se parece eso a lo de Caná, y no sabemos qué es mas admirable, si la conversion del agua o la del vinagre en vino esquisito. Lo uno y otro se hizo por intercesion de Maria.

Ese favor fué el año 1618: pero aun quiso premiarle mas a dicho Escoto en un indio yanacona suyo, que habiéndose separado per aquellos valles fue a dar a una rancheria de indios que por quitarle su caballito y su atado lo apuñalearon y degollaron, desnudándolo de cuanto tenia. Pero este pobre llevaba una medida de nuestra Señora, que no quiso pereciese con su salvoconducto. Dos dias estuvo el infeliz degollado cerça un camino, como el herido por los ladrones del camino de Jericó; hasta que avisados un Sacerdote y un Español fueron a verlo, y hallándolo vivo aun, lo ayudaron e hicieron coser sus heridas, como el caritativo Samaritano con el viajero de Jerusalen. Pero a pesar de todos sus cuidados, sus heridas eran tan feas que se maravillaron de que no hubiese muerto. Y efectivamente, milagro fué de la Vírjen su curacion y su vida; viéndose patentemente en la gran cicatriz que conservaba y que todos le vimos cuando vino con su amo Escoto y otros Españoles a dar gracias a Maria.

El año 1619, en que grasó la peste llamada vulgarmente alfombrilla, que diezmó al Perù, viendo este pueblo la gran mortandad suplicaron a la Comunidad se sacase la santa Imajen en procesion, para que el Señor levantase aquel azote por intercesion de su Madre santísima.....

¡Qué lastima! Aquí acaban truncados estos curiosos anales de Copacabana. Por lo que nos vemos privados de saber si se accedió a la demanda del pueblo; pero creemos que en esa pública calamidad se le complaceria y que Dios haria cesar la peste en obsequio de este pueblo, depositario feliz de esta divina Curadora de todas

las plagas, como se aplacò el Señor con las oraciones y sacrificios de David, y cesó la peste de Israel.

CAPÍTULO 43.

Virtud, aspecto y adornos de la santa Imajen.

Por no abultar la obra omitimos muchos milagros de esta santa Îmajen de Copacabana; pues los escritos hasta aqui son suficientes para probar su virtud prodijiosa y para encender la devoción de los fieles. Pero no podemos dejar de consignar aquí el milagro invisible pero continuado de la gracia, obrado cotidianamente por la presencia respetuosa y la vista penetrante de esta clementisima Madre de los pecadores, en la conversion de muchos a quienes ni los sermones mas convincentes, ni los castigos mas aterrantes pueden reducir al camino de la virtud, y basta su sola presencia para conmoverlos y convertirlos. A esas conversiones sinceras debemos atribuir lo encendido o la palidez variada de su rostro virjinal, con que parece que se cambla segun los sentimientos o el estado de la conciencia de quien la mira. La vivacidad de sus ojos es sorprendente; y mas lo es aun esa especie de humedecimiento con que a veces parece que se le arrasan, como si quisiera llorar, y llorar hace a los mas duros.

En comprobante referiremos un suceso de ahora menos de veinte años. Vino a estas tierras un jóven Belga, protestante y bastante disoluto, incrédulo y bastante pifiador de las creencias católicas. Con estas cualidades de moda empezó a burlarse de las maravillas y de la majestad imponente de esta santa Imajen, que le referian los devotos con quienes él venia a este pueblo. Decia que todo eso son cuentos y gazmoñerias de fanáticos; que el estaba acostumbrado a oir grandes portentos y a ver imponentes Imájenes en Europa, que nada lo había movido y que todo le había merecido sú desprecio. Escandalizados y compadecidos al mismo tiempo quedaron los compañeros de tanta desfachatez, y se callaron. Llegados aquifue-

ron a saludar a la Vírjen, como se acostumbra. El Belga fuétambien, mas por reirse de la estátua y de los devotos de Maria santísima, que por otra cosa: asi es que mientras los demas iban subiendo al Camarin sollozando, el subia sonriéndose. Pero cuando re descubrió la veneranda Imajen, cuando sintió llorar a los circunstantes, cuando ovó los tiernos versos de la llegada, se hincó maquinalmente, y se sintió conmovido. Volvió a fijar su vista en el rostro de la Vírjen, v la Vírjen lo venció. No pudo disimular ni resistir mas: casi se desmavó, hasta que rompió en llanto v se convirtió. Así que se serenó un poco, lo sacaron del Camarin, le preguntaron qué le habia sucedido. Contestó que no lo podía esplicar: pero que la Vírjen le habia atravesado el alma, y que queria ser católico. Se lo categuizó, y cuando estuvo instruido se lo bautizó solemnemente en la catedral de la Paz. Así sabe favorecer esta santa Imajen aun a sus irrisores.

En el capítulo cuarto hemos hablado ya de la estátua y forma de la santa Efijie: ahora añadirémos, para los que no la conocen, el modo con que actualmente se la viste y adorna. En primer lugar tiene sobre la cabeza la hermosa corona de oro maziso de valor inestimable, tanto por las preciosas piedras que tiene engastadas cuanto por su rara labor y su curioso esmalte. En circunferencia de esta rica corona lleva un circulo de oro tambien con doce estrellas, el sol v la luna en sus estremos, del mismo metal, que vienen como a descansarle en sus hombros. Sobre la toca natural de la misma Imajen se le pone una peluca o cabellera con su velo de gaza, de encaje y bordados, en los cuales se prenden las lindas flores de manos que hacen y obseguian confrecuencia las devotas novenantas. En el lugar de las orejas se le cambian siempre las arracadas o carabanas, obseguiadas por varias Señoras. En su cuello lleva una gargantilla de finísimas perlas, regaladas nuevamente por una Señora paceña, en lugar de otra mas rica que con varias alhajas le quitaron, la que compró cierta Señorita que habiéndosela puesto una vez quedó oprimida y murio como ahogada. En el pecho le brillan valrias alhajas preciosas, como prendedores, ricos tembleques, y particularmente un pajarito como pavito de oro, cuyo variante plumaje lo forman piedrecitas muy raras y muy artísticamente acomodadas. El manto que se le cambia por las fiestas, o cuando le obsequian, le viene desde los hombros hasta la peaña, estendido de abajo, como varias Imájenes antiguas de los Santuarios, cubriéndosele de ojos, de pies, de brazos, de corazones v otras varias alhajitas de oro v plata que le regalan los infelices a quienes ella regala la gracia y la salud. Las manos, como va se ha dicho, las tiene coajadas de ricos anillos, obseguiados por mil personas diferentes, hasta por pobres v por militares, que tambien han puesto a sus pies las medallas de sus condecoraciones: en la derecha lleva una figurada cera de oro de primorosa labor; pues la candileja forma una abierta azucena adornada de piedras v perlas finas en horde de sus hojas, lo mismo que el maguito y la candela cuyo remate es un brillante rubi que figura la llama: v en la izquierda lleva al Niño, cubierto tambien de alhajas v con corona de oro del mismo esquisito labor que la suva, obsequiadas ambas por la relijiosa ciudad de Arequipa. De la mano derecha le cuelga una graciosa canastita de oro con sus palomitas de lo mismo, y ademas un rico bastoncito de oro tambien, obsequiado segun se dice, por el Virev Conde Lemus; y otro de plata dorado, regalo posterior de un Challapateño. En la izquierda, a mas de las sortijas, lleva unos corazones de oro rodeados de brillantes de unas Señoritas de la Paz. Pero, lo mas precioso de la santa Imajen es su cinto, que como Agustina le cae desde la cintura a los pies, adornado todo el de ricos broches, prendedores, cruces, y principalmente del gran ruhi, de mas de dos pulgadas de largo y como pulgada y media de ancho, es de valor inestimable, y se cree ser obsequiado por un Rey moro..

Esta veneranda Efijic deslumbrante de pedreria y de majestada descansa sobre un pedestal de plata, formado con unas grandes hojas de lirio, como si la Vírjen brotara de esta pura flor—Sicut lilium. En los pies le viene una media luna mui grande de plata dorada con dos

estrellas en las estremidades, cruzando por ella la espada y el baston de un Presidente de Bolivia. El pedestal jira para que pueda revolverse la Vírjen de cara a la Iglesia y al Camarin. Por ambas partes se la ve dentro de un sacrario o trono de plata y de cristales espejados, sostenido por cuatro columnas salomonicas tambien de plata, a mas de varios floreros, candeleros, jarras, anjelitos, palomitas y otros adornos del mismo metal. Omitimos varios otros adornos, cuya particular y fastidiosa descripcion seria molesta.

CAPITULO 44.

Construccion, forma y adornos interiores de la Iglesia.

Aquí acaban con su novena los curiosos anales del P. Ramos, y para continuarlos tendremos que valernos de nuestras propias averiguaciones, pues no hemos podido conseguir la continuacion del P. Calanda, quien nos daria datos mas seguros y positivos para continuar la historia de los milagros de esta Vírjen, que no dudamos seguirian hasta llegar a mover el corazon del devoto Virey Conde de Lemus, que vino a construirle y dedicarle la sólida Iglesia actualmente existente.

No podemos indicar el año fijo de esa magnifica construccion; pero, segun las decoraciones del presbiterio y una inscripcion en el marco de su puerta que dice, haberse dorado el año 1642 siendo Provincial el R. P. Fr. Juan de Altamirano y Prior el P. M. Fr. Martin de Belaoto....se deja inferir que el Templo se construiría por 1640 poco mas o menos. Su forma es la de una cruz: perfecta, teniendo su buque interior 74 varas castellanas de largo y once con una tercia de ancho, sin el grosor de las paredes, que es de dos varas. En el cuerpo de la Iglesia hay cinco capillas, tres al lado izquierdo y dos al lado derecho, porque la puerta lateral que está en ese lado empareja con el altar de S. Jose: los otros dos altares de la derecha están dedicados uno a Jesus Nazareno y otro a la Virjen del Carmen. Frente a este está el del Señor de las piedades, y frente

al de Jesus Nazareno estaba antes S. Agustin y ahora está la Inmaculada Concepcion, imajen preciosa traida de Europa por los Padres Misioneros. Estas capillas tienen como tres varas y media de hondo, y entre sus arcos de madera dorados y la cornisa de la Iglesia están pintados varios milagros de la santa linajen y el tránsito de la santisima Virjen. El coro donde antiguamente rezarian los Padres Agustinos, es cuadrado, tiene dos órganos, pero sin silleria: en su sólido arco semicircular perfecto se lee en grandes letras doradas— Tota pulchra es Maria, et macula originalis non est in te. del coro, en el buque de la torre, está el bautisterio, y al frente un almacen para trastos. La cornisa, el friso, el arquitrave, asi como los pilares medio salientes, de sobre los cuales arrancan los arcos de la bóveda, son dorados con floresta, figurando en medio de esos pilares unos medallones pintados y sostenidos por dos ánjeles con Santos agustinos: son de pincel europeo, como lo son tambien los grandes y hermosos lienzos que hay entre las capillas, y que podrian hacer honor a algun discípulo aventajado de Rafael o de Rubens. El primero representa el nacimiento de S. Juan Bautista, el segundo, la presentacion de la Virjen al Templo, el tercero, el taller y los zelos de S. José, y el cuarto, el mas bello y clásico de todos, los santos desposorios. Son los mejores lienzos que he visto en América, exceptuando solamente los del Carmen de Cochabamba, que son dignos de Murillo.

En el fondo de los cruceros, sobre el altar de S. Nicolas y de la Columna, hai otros cuatro lienzos de tamaño bien grande, pero de menos feliz pincel: representan la Visitacion de la Vírjen a Santa Isabel, el nacimiento de Jesucristo, la huida a Ejipto y la Asuncion de la Vírjen. La poca luz de estos cruceros, por no tener la media naranja ventana alguna, acaba de obscurecer su poco mérito. Los del presbiterio son mejores y de mas natural ejecucion. Son diez grandes y tres chicos, que con sus marcos, repisas y remates dorados llenan ambos lados hasta las ventanas: representan la inmaculada Concep-

cion, la presentacion de la Vírjen, los Desposorios, la Anunciacion, la Visitacion, el nacimiento del Señor, la adoracion de los Reyes, la Circuncision, la infancia de Jesus y de S. Juan, la fuga a Ejipto, la Asuncion; con los dos Santos Agustinos que están al lado de la puerta del presbiterio. Bajo los marcos hai como una cornisa floreada con un tablero de marquitos cuadrados con varios milagros de esta Virjen. Entre el remate de los marcos y el arranque de la bóveda, que es de arista, como las seis de la Iglesia, están pintados Santa Mónica y su híjo S. Agustin.

En las columnas del arco toral hai una especie de altares suspendidos, todos dorados, de mucho adorno y lucimiento: y el mismo arco toral está como forrado con otro arco de madera dorado con florones y serafines, y por la parte superior hai un gran escudo en el centro sostenido por dos Ánjeles, que será seguramente el escudo de armas del Fundador.

El altar mayor es un portento del arte, cuvos minuciosos detalles nos es imposible describir por la gran variedad de escultura, minuciosidad de entallados y audaz paciencia de ejecucion. que conocemos de América no hemos visto otro que pueda competirle en la armoniosa riqueza de su conjunto. Es cierto que esa infinidad de molduras se resiente un poco del gusto demasiado prolijo de su siglo, como todas las obras físicas y morales que llevan siempre como la marca de su época. Pero esa cargazon de adornos, de arcos y de columnas en diminucion, de follajes y de labores de variedad tan rara, lejos de parecernos un defecto, es lo que realza su mérito: porque prueba la injeniosa fecundidad del escultor v la riqueza del Obsequiante piadoso, que se conoce quiso echar el resto a su munificencia relijiosa. Acostumbrado uno a ver los altares raquíticos de muchas Iglesias de estas alturas, principalmente los de mas de doscientos de fecha, como este, al verlo los intelijentes no pueden dejar de asombrarse, y se creerán trasladados a alguna de aquellas abadías de España o de Inglaterra, donde los ricos y sábios Benedictinos empleaban toda su riqueza v saber en los altares que

dedicaban al culto del Altísimo. Este es digno de su Hija primojénita; es todo de madera de cedro muy bien dorada, cuyos materiales v manos costaria entonces un caudal, v quizas ahora no habria ni quien lo hiciera, ni quien lo costeara; como ha sucedido con la restauracion de la quemada Basílica de S. Pablo de Roma. Este tiene tres mesas con tres frontales de plata y tres graderias de lo mismo; porque antes de hacerse el Camarin, o de decirse misas en él, se podian decir tres misas a la vez para satisfacer la gran afluencia de devotos. Esas tres mesas están algo adelante desprendidas del cuerpo del retablo, para poderse manejar por atrás y subir al Sagrario con comodidad. El exterior de dicho Sagrario está bastante llano y sin esa aglomeracion de adornos del resto del altar; pero abierto es de lindísima vista, porque sus puertas están chapeadas de espejos, sostenidos con listones de plata, conteniendo en el fondo la urna o el Sagrario propiamente dicho, todo de plata, con la Custodia de ero, que con pedestal v todo tiene mas de tres cuartas.

En los primeros nichos casi laterales al Sagrario están el Señor de la resurreccion y el gran Padre San Agustin. Encima de estos, en el segundo òrden, hai dos hijos suyos, que parecen Santo Tomás de Villanueva y S. Simpliciano Arzobispo de Milan. En medio de estos Santos v sobre el Sagrario está el trono de la Vírien, Imaien veneranda de este Santuario, cuyo arqueado nicho está adornado con un arco de plata v una graderia semicircular a los pies, de plata tambien, con diez y ocho corazones de lo mismo que sirven de candeleros. igualmente que seis jarros grandes para flores. En el hueco está el trono de la Santa Imajen que comunica con el Camarin, como se ha dicho en el capítulo anterior. Sobre el nicho de la Vírjen hai otro сов un lienzo del Santo Obispo de Піропа, de poco mérito; a sus lados están en otros dos nichos S. Pedro y S. Pablo. Casi en medio de estos hai otro cuadro de la Anunciacion; y por remate el nicho de la Santísima Trinidad, cuya coronacion se encarama con valentía contra la bóveda del preshiterio, de modo que su cruz viene a dar al boton o a la llave de su centro. Y para lujo de ornamentacion balancean sobre los nichos laterales mas elevados dos Ánjeles con sus arpas.

Tal es el altar mayor de este Santuario, dorado por manos mui espertas el año 1681, siendo Provincial el R. P. Fr. Juan Sanabria y Prior del Convento el R. P. Predicador Fr. Nicolas de Sandoval, como consta de la inscripcion dorada que hai en las peñas de Santa Rosa y otra Santa, que antes estaban en el retablo.

Pedimos a los artistas e intelijentes nos dispensen la mala descripcion que acabamos de hacer de este hermosísimo altar, cuyos pormenorés y esquisito trabajo no podemos esplicar mejor por falta de términos técnicos, y por no fastidiar a los devotos, a quienes diremos que vengan a verlo y a admirarlo. Videte et miramini.

CAPITULO 45.

Sacristia y Camarin.

Al lado izquierdo del Presbiterio está la Sacristia, clara y espaciosa con una gran ventana sobre las cómodas con dos alacenas. Es de once varas cuadradas con paredes y bóveda mui fornidas, de la misma fábrica que la Iglesia. La cajoneria de la larga cómoda está llena de buenos ornamentos, obsequiados los mas por los devotos de esta soberana Reina. En las alacenas hai los misales, vinajeras y la plata labrada del servicio de la Iglesia. Esta Sacristia sirve tambien de pasaje preciso para el Camarin de la Virjen, que está a la espalda del altar mayor, para que dándole vuelta se vea de cerca en toda su majestuosa hermosura.

Se sube a esta santa Cámara de Maria por dos escaleras de piedra, que en dias de concurso sirve la una para subir y la otra para bajar, por evitar el tropel, conservar el orden y el respeto debido al lugar santo. Al pisar dichas gradas el alma se siente poseida casi de un pavor igual al que se esperimenta al subir al Sancta Sanctorum de Roma por la escala santa del Señor. La anchura del Camarin es casi igual a la de la Iglesia; pero tiene como unas ocho varas

de largo solamente; asi es que apenas caben doscientas personas, porque tambien tiene su baranda de fierro ante el altar, obsequio de otro Presidente de Bolivia. El altar es muy sencillo por estar como agoviado bajo un pesado arco abierto en la pared maestra despues de ta construccion del Templo, o hecho posteriormente. Sin embargo, ta poca elegancia de ese arco y su pesadez parece que contribuyen a dar a la Imajen cierto aire de recojimiento y de majestad devota, semejante al de la opresion imponente de la carcel de S. Pedro; cuyo efecto siente todo el mundo, aun cuando no sepan esplicarlo, porque en estas cosas no es la óptica ni la decoracion la que sensibiliza nuestra alma, sino una cosa mas divina que aquel respeto conque los héroes antiguos se acercaban a la cueva de una Sibila.

A mas de los adornos de plata, de que hemos hablado antes y de otros accesorios, que omitimos, tiene este altar un frontal de curiosa labor, seis jarras, seis candeleros, seis floreros y otros adornos de plata. A los lados hai unas mesitas con dos escaparates, una con la Vírjen de la Asunta y otra con el Patriarca S. José, teniendo cada una un Ánjel encima.

Al ángulo derecho del Camarin hai una pequeña Sacristia con su cómoda y ornamentos propios, de los cuales es el mejor regalado por el Sr. Dr. D. Juan de la Cruz Cisneros, Dean de la Catedral de la Paz. En el otro ángulo contiguo está el nuevo órgano hecho en Paris y obsequiado por D.ª Francisca Cernades de Santa-Cruz. Como a cinco varas de altura existe todavia en la circunferencia un guardapolvo de madera dorada, de donde pendia un rico arrimador de damasco de seda que adornaba todo el Camarin: fué obsequio del Sr. Coronel D. Toribio de la Barra. Ahora está empapelado con un buen papel afelpado y dorado, que ciertamente no equivale al damasco. Sobre ese guardapolvo, encima del arco del altar hai un regular cuadro de la purísima Concepcion de Maria, como procedente de dos ramas salidas del pecho de S. Joaquin y de Santa Ana, reuniendose en una azucena, de la cual sale la Reina de las Vírjenes, a quien coronamia su cena, de la cual sale la Reina de las Vírjenes, a quien coronamia su cena, de la cual sale la Reina de las Vírjenes, a quien coronamia su cena, de la cual sale la Reina de las Vírjenes, a quien coronamia su cena, de la cual sale la Reina de las Vírjenes, a quien coronamia su cena, de la cual sale la Reina de las Vírjenes, a quien coronamia su cena, de la cual sale la Reina de las Vírjenes, a quien coronamia su cena, de la cual sale la Reina de las Vírjenes, a quien coronamia su cena de la cual sale la Reina de las Vírjenes, a quien coronamia su cena de la cual sale la cual sale la cual sale la cual sale la companio de la cual sale la cual sal

Personas de la Trinidad beatisima. En la bóveda azulada con estrellas hai tres Ánjeles bastante mal pintados, figurando sostener las tres lámparas que cuelgan del techo, dos de plata y una de metal dorado, igual a la que cuelga en la cúpula de la Iglesia, ambas obsequiadas por el catalán D. Juan Mas.

CAPITULO 45.

Exterior de la Iglesia-Cementerio-Convento-Beaterio y Hospederia,

Va bemos dicho que este templo de Copacabana es de construccion sólida y elegante; pues hecha por un Virei a todo costo, que se trajo operarios europeos, es toda de cal y canto, de gruesos y ferreos ladrillos, de una forma que indica la transicion del arte al gusto moderno con ciertos rasgos de la antigua arquitectura. tica como el duomo de Milan, ni esbelta como Santa Jenoveva de Paris; pero es mas armoniosa que muchas Catedrales, y el conjunto de sus cúpulas y torreoncitos le dan un aspecto imponente. tura la rodea una cornisa orizontal excepto en la fachada de la puerta lateral que da frente a la plaza, donde forma como un triángulo sostenido por un gran arco, dentro del cual figura una linda portada en forma de altar, en cuyo nicho está la estátua del invicto combatidor de los Pelagianos y Maniqueos, pisando las cabezas de estos herejes. Encima está el escudo del Señor Obispo que consagró la Iglesia. Esta tiene 17 varas desde el suelo a la cornisa que está adornada con varios torreoncitos, como pequeñas pirámides, que le agracian, mucho y contribuyen con su peso, al ornato y solidez de la fábrica. La torre es tambien mui robusta y de buen gusto; tiene 40 varas de elevacion con su cimborio, que tiene su regular campana: las ocho que se repican en los ocho arcos son refundidas el año 1836 por D. José Maria Hurtado y su esposa D.ª Maria de la Paz Suaso, cuxos nombres v los de sus hijos llevan.

Al lado opuesto del frente principal de la Iglesia, forma pareja con la torre una media naranja con su cimborio tambien, que es la cúpula de la gran escalera del coro. La cúpula principal del Templo no tiene ventana alguna, y aun los arquitos de su cimborio están tapados con grandes losas de berenguela, lo que contribuye a la obscuridad del centro de la Iglesia. En lugar de agujas goticas, las piramiditas y los cimborios están adornados con jarras de losa verde vidriada, que no dejan de darles cierta elegancia. El techo o parte superior de la boveda, lo mismo que la torre y las cúpulas están chapeadas de azulejos relucientes, cuya costosa mejora entendemos que fue hecha por los descendientes de los Incas, los Señores Titiataychis de este pueblo. Si bien las cúpulas se estaban descascarando y fué preciso cub irlas con una capa de argamasa bruñida para precaver que se malograsen: es refacción debida al Sr. Correjidor de entonces, D. Diego Guarachi:

El espacioso cementerio que está entre la Iglesia v la pluza, es un hermoso cuadro de cien varas de frente, adornado con antiquisimos colles o acebuches del pais, de inmarchitable verdor, en lugar del eterno olivo de la Minerva de Atenas, o de los majestuosos cipreses de los Santuarios de España. En las esquinas hai cuatro capillas con sus cupulitas y bellos áltares de estuco que antes servian para las procesiones de Renovación mensual, y que despues se juzgo prudente tapiar, para evitur profanaciones. A mas de los torreoncitos que adornan la cerca del cementerio, descuella el arco principal mui eshelto v elevado, todo cubierto de azulejos verdes v blancos, como la torrezotros dos arcos hai en los otros frentes laterales de menores dimensiones v de menos atrevida construccion: el grande está frente al norte, y los dos menores uno a oriente, otro a poniente, y la Iglesia al sud. Pero el principal adorno del cementerio es la cúpula de las tres Cruces: obra so prendente por su solidez e islamiento y por el grandor de las très cruces de piedra que cobija, son de granito y la mayor 'es de una pieza, teniendo cuando menos seis varas de alto, fuera del pedestal que tiene cinco cuartas. Las dos menores o de los Ludrones tanthen estan sobre pedestales iguales, colocados los tres sobre el plano de una gradería de cuntro escalones de piedra, que ro

dean arrodillados los fervorosos novenantes, lo mismo que los Dalmatas se arrastran y adoran las de marmol que rodean la santa casa de Loreto, con cuyo Santuario tiene este comunicacion y participa de las mismas gracias e induljencias por concesion del Pontífice Pio IX. Papa, reinante, pedida por el Sr. Dean Cisneros. En la cornisa interior de esta cúpula quedan todavia la Virjen y varios Apóstoles de estuco; los que faltan los ha hecho caer el viento que arremolina alli arriba.

El Convento está contiguo al lado sud de la Iglesia: su claustro es un cuadro perfecto de 53 varas chadradas, con 42 columnas, entre cada dos de las cuales hai su boveda o media naranjita con su cornisa, interior, todo de cal y ladrillo de solidísima construccion. Lo singular de este claustro es que sus cuatro caras miran perfectamente a los cuatro puntos cardinales del globo, oriente, poniente, sud y norte. Tiene bastantes celdas, su biblioteca y demas oficinas necesarias a una comunidad.

A mis del Convento, que ya estaba en ruina y que han restaurado los Padres Recoletos, existe todavia la casa l'amada Beaterio; porque por dos siglos vivieron en ella unas virtuosas Beatas Agustinas, cuya pequeña Comunidad cuidaba de las ropas de la Iglesia, de la instruccion de las pobres indias que debian desposarse, y del culto de su capilla particular que todavia se conserva con su altar de estuco dedicado a la Immiculada Concepcion, cuyo novenario se hace siempre con solemnidad y dos procesiones. Ya no ha quedado ni una de estas santas mujeres, que se acabaron por consuncion, y la última Abadesa Betancurt haran quince años que murio.

Las Hospederias son dos casas de bastante capacidad con algunas habitaciones para los novenantes; la una es de cuartos pequeños, para los indíficias, y la otra de piezas mas cómodas para la jente española. Ambas son donacion de un D. Patricio la Cueva, de Arequipa, que a mediados del siglo pasado estuvo como asilado en este Santuario; y al retirarse a su pueblo dejó sus casas o solares para albergue de los peregrinos. La gratitud debe consignar su nombre,

pues lid hecho un gran bedeficio publico, y sin estas hospederias no tendrian tantos concurrentes donde asilarse.

Tambien existe aun la casa que antes fue hospital para los enfermos desvalidos tanto del lugar como forasteros. Pero va no tiene
ese destino, porque la enajenación del Santuario, y sus dueños le dieron otro destino. Pero hemos sabido que el Sr. D. Gregorio Palacios,
enlazado con la Señora Titiatauchi y gran prepietario de varios terrenos de esta península, quiere reparar con otra fundación igual el
perintelo que con aquella enajenación se hizo a la doliente humanidas: poios le conserve sa vida hasta ver planteado en una de sus
casas este asño de Caridad!

CAPITULO 47.

Ultimos apuntes cronológicos de Copacabana.

Les Padres Agustinos euidaren de este Santuario per espacio de doscientos treinta py estete adospesto es, desde 1589 hasta 1826. En que lem pezaron de retinarse, por haberse dispresto que soto seculario zados podriah permakecer acas algunos asi lo hicieron, y quedaron sirvicado como de Curas interines, pero oltos conservaron su habito anaque espulsados del Convento y quedaron acá como de Sacerdotes particulares, upon do separarese de la presencia de tan consoladora Madrei/y algunos dueron a servir y a morir desconsolados lejos de esta Sion cinera de esa sombra santa donde se habian asilado y donde ha bian pasado los primeros años de su vida relijiosa. Más viendo el Jengral Santa-Crua que el culto decaia, penso realzar el Santuario con otra corporación, mas respetable que los Agustinos. acuerdo con el Se., Obispo de la Paz D. Jose Maria Mendizabal, y despues de informes y consultas, decretó el 4 de noviembre de 1829, que se instituyese una Colejiata en Copaçabana con cinco Beneficiarios, cuyas constituciones formó el mismo Illmo. Mendizabal, quedando con el deller de dar chenta a la Santa Sede para la aprobacion canopica de esta eraccion. En virtud de ese decreto fueron nombrados los einco sujetos siguientes, el Sr. Dr. D. Juan José de la Dehesa por Cara y Preposito, el Dr. D. Mateo Gomez por Canénigo Maestre de Escuela, el Licenciado D. Agustin Sarmiento por Tesorero, el Dr. D. Bafael Salinas (actual Obispo de Cochabamha), por Bacionero Colector, y el Licenciado D. Manuel Oña y Simbren por Hospedero. Por otro decreto de enero de 1830, se agregaron ala Colejiata un Sochantre y dos Capellanes, que tambien sirviesen de Ayudantes. Despues se fueron haciendo otros reglamentos para dar mas importancia al Santuario: pero a pesar de tan sabias medidas, no se obtuvo y quizás no se pidió la aprobación pontificia, ni se tuvo la fortuna de conservar la buena armonia entre los Señores del Cabido, algunos de los cuales fueron tambien promovidos a otros destinos; y la Colejiata fué decayendo, hasta que quedó solo el Sr. Sarmiento.

Entonces a principios del año 4842 el Gobierno del Jeneral Ballivian ordenó que se hiciesen cargo del Santuario los Padres Misioneros; de la Paz, siendo nombrado. Cura integino: el R. P. Fr. Tosé Comase: Y por desconfienza del mismo Gobierno, que regeló a dichos Padres adictos al Jeneral Santa-Cruz, que aspiraba volver a Belivia, sucron removidos y austituidos por el Sr. Cura de Santiago de Machaca, D. Julian Lopez Ballesteres, en diciembre de 4843. A este lo sostituyó en marzo del 44 el Sr. D. Manuel Enrique Jimenez, como Cura propio por concurso y colacion canónica. Sin embarge, por el Gobierno del Jeneral Belzu, de acuerdo con el Sr. Obispo D. Mariano Rernandez de Córdova, dicho Sr. Jimenos fué removido a Sanhingo de Guata, y sustituido por D. Juan Grisostomo Laguna como Cara interido, en octubro de 1850, que era Cura propio de S. Andres de Machaea .: Este Sr. Laguna estuvo hasta diciembre de 1851, ien que, colacado el Sr. Jimenez de Canómgo en el coro de la Catedral de la Paz, despues de haber renunciado este curato, el Gobierino del Jeheral Belzu de acuerdo con el mismo Sr. Obispo Cordova. ordeno que suesen otra vez al Santuario los Padres de Propaganda-Fide, siendo nombrado Cura interino el R. P. Fr. Miguel Francisco Cabót, que tomó posesion el 46 de diciembre de dicho año 4854; este Padre Rué quien recdificó el Convento mientras renian los melijioses de Europa, que llegaron acá por setiembre de 4853. Y luego
el 46 de octubre de este mismo año al Padre Cabót lo reemplazó el
R. P. Fr. Rafael Sans, que actualmente signe de Cura interino, que
no sabe quien lo sucadera; pero si sabe que debe sujetar y sujeta todo lo escrito en esta historia a la corrección y censura de nuestra san
ta Madre la Iglesia católica, en cuya fe vive y quiere mor ir.

EAUS DRO, EJUSQUE INNACULATÆ MATRI.



DICE DE LOS CAI S. 43 3 3 3 4 1 Dedicatoria : ai los Señores Obispos. Advertencia 4 v 2. Isla v laguna de Titicaca, su sit Cap. Clib? By L. Ida de Topac Yupanque a Titiened. Cab. 5. Cosas particulares de Titicaca. 6. Etimolojia v otras particularidades de la Isla. Cap. Cap. 7. Población de Copacabana y modo de visitar la peña 8. Orijen de la veneración por Titicaca, ayunos del Cap. 12. Inca, aparicion . Cap. 9. Doncellas o Virjenes dedicadas al sol. Cap. 10. Mainaconas y modo de llevarias al sacrificio: 12. 144. Cap. 41. Sacrificios primeros y sencillos del Perú. 46. Cap. 12. Diferentes Dioses de estas jentes 47. Cap. 13. Procesiones y figuras de estos dioses, acá. 48. Cap. 14. Supersticiones de los indios en sus idolos y en sus viaies 19. Cap. 45. De tres templos mas fantosos en el Perú 21. Cap. 16. Sacrificios de Topa Inca en esta isla Titicaca. 24. Cap. 17. Modo con que sacrificaban esas criaturas. 25. Cap. 18. Policía de Copacahana para el huen servicio del sol 27. Cap. 19. Isla de Coali y sus coses notables **2**9. Cap. 20. Otras costumbles, entierros, desposórios, carre-ras y premios 34. Can. 21. Calendario, sus fiestas anuales y cosas notables de los indios. 35. Cap. 22. Abusos de los indios al edificar sus casas. 41. Cap. 23. Nuevo dios, nueva isla, nuevos sacrificios por 42. Guainacapac . . Cap. 24. Pronósticos de la venida de los Españoles y de la caida de los Incas и. Cap. 25. Etimologia de Copacabana y sus ídolos, con otro de Ilavi 47. Cap. 26. Raro documento en favor de los hijos de D. Cristobal Inga. 50. Cap. 27. Probable venida de un cristiano a estas tierras 53. Cap. 28. Se trata de la Santa Cruz de Carabuco. 55. Cap. 29. Corroboracion de lo dicho sobre el Santo 57. Cap. 30. Ratificacion sobre el Santo y la Cruz 60.

| 1 Pro- SEGUNDA PARTE Pro- bit Con (1954) | 72 900 |
|--|------------------|
| Cap. 14. Dignacion divina en elejir este lugar para San- | 60 |
| Cap. 2. Orijen de la santa Imajen: oposición | 64.) |
| Cap. , 2. Orijen de la santa Imajen: oposición | 1 |
| ll nida a la Paz | 65. |
| Cap. 4. Conclusion de la santa Imajen, su tamaño y figura | 69. |
| Cap. 5. Marcha y llegada de la santa imajen a Co- | 00000 |
| Cap. 16. Documento original del escultor Yupangui. | 08 74;s∂) 75. |
| Cap. 7. Projeccion de la Virjen de Copacabana a todo el | |
| Peru. | 78. |
| Cap. 8. Milagro de la lluvia a favor de los Anansavas | 81. |
| Cap. 19. Milagro de esta Vírjen con dos endemoniados. | 82. 1 |
| Cap. 10. Resucita la Virjen a dos indias asesinadas por sus maridos. | 85. |
| Cap. 11. Divúlganse los milagros de esta Vírjen, que cau- | 1 |
| san una alarma | 86. |
| Cap. 12. Venida de los Padres Agustinos a Copacabana . | . 88, |
| Cap. 13. Primera fiesta y milagro en tiempo de los Agustinos | 90. |
| Cap. 14. Unos soldados de los chunchos, Inés curada y con- vertida, tres enfermos y dos ciegos mas curados, | 92 |
| Cap. 45. Milagros de un mudo y dos tullidos aliviados | 93. |
| Cap. 16. Dos Relijiosos franciscanos, un ciego, un lepro- | |
| so, tres tullidos curados y un muerto resucitado. | 95. |
| Cap. 17. De dos ciegos, un quebrado y cien indios de Po- | 98. |
| Cap. 18. Siete milagros mas con enfermos y un niño re- | . 30. |
| sucitado | 99. |
| Cap. 19. Milagro de un cazador, de un Moqueguano y dos: | |
| Can 90 Day | 402. |
| Cap. 20. Descubrimiento de unos ladrones de acá v de Potosí | 103. |
| Cap. 21. Curacion de un Sacordote, dos hidrópicos, dos tu- | 103. |
| Hidos v na poseso | 105. |
| Cap. 22. Milagro de la Virjen salvando a uno de un rio. | .,107. |
| Cap. 23. Rato milagro de la Vírjen con el tonto de la ca- | 1100 |
| C. p. 24. Milagro de la lluvia sacando a la santa Imajen. | 408. 1 409. |
| Cap. 25. Un ahorcado, tres estropeados por caballos y dos | |
| tullidos | 410. |
| Cap. 26. De una ciega, un hinchado de Chucuito y un in- | |
| dio de Chite | 112. |

| Cap. 27. De un niño resucitado, una niña con gota coral y | - |
|---|-------|
| etros | 113. |
| C1p. 28. Dos cartas contestadas por la Virjen con milagro: | |
| un dormido | 115. |
| Cap. 29. Un enfermo confesado, una niña resucitada, dos | |
| toreadores, y un quebrado | 118. |
| Cap., 30. De la ceniza volcánica, un resucitado, dos tulli- | ļ |
| dos y el indio Uro curado e instruido por la Vírjea. | 120. |
| Cap. 31. De una ciega, un derrumbado en una mina y | |
| y un tullido | 123. |
| Cap: 32. Salvamento de cinco indios de Potosí | 125. |
| Cap. 33. Conversion milagrosa de un Doctor de Chuquisaea | 126. |
| Cap. 34. Milagro de unos Misioneros navegantes | 128. |
| Capi 35. De un Relijioso asaltado en Combi. | 130. |
| Cap., 36. Curacion de una Relijiosa de Burdeos | 132. |
| Cap. 37. Milagro del tullido sanado al volverse | 433: |
| Cap: 38. Una india apuñaleada por su marido, y una niña | |
| resucitada | 134. |
| Cap. 39. Un niño caido en un injenio, un tullido, los in- | i |
| - dios del andamio y otros | 136- |
| Cap. 41. Fiesta de la colocacion de la santa Imajen en su | |
| capilla mayor | 1381. |
| Cap. 42. Milagro del jugador, de la lámpara, del vino y de | |
| un degollado. | 444. |
| Cap. 43. Virtud, aspecto, y adornos de la santa Imajen . | 143. |
| Cap. 44. Construcccion, forma y adornos interiores de la. | |
| Iglesia. | 146. |
| Cap. 45. Sacristia y Camarin | 150. |
| Cap. 46. Exterior de la Iglesia, Cementerio, Convento, | |
| Beaterio, Hospederias | 152. |
| Cap. 47. Últimos apuntes cronolójicos de Copacabana : | 155. |
| 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 1 | |

Personas de la Trinidad beatisima. En la bóveda azulada con estrellas hai tres Ánjeles bastante mal pintados, figurando sostener las tres lámparas que cuelgan del techo, dos de plata y una de metal dorado, igual a la que cuelga en la cúpula de la Iglesia, ambas obsequiadas por el catalán D. Juan Mas.

CAPITULO 45.

Exterior de la Iglesia-Cementerio-Convento-Beaterio y Hospederia,

Xa bemos dicho que este templo de Copacabana es de construccion sólida y elegante; pues hecha por un Virei a todo costo, que se trajo operarios europeos, es toda de cal v canto, de gruesos y ferreos ladrillos, de una forma que indica la transicion del arte al gusto moderno con ciertos rasgos de la antigua arquitectura. Ella no es gòtica como el duomo de Milan, ni esbelta como Santa Jenoveva de Paris; pero es mas armoniosa que muchas Catedrales, y el conjunto de sus cúpulas y torreoncitos le dan un aspecto imponente. tura la rodea una cornisa orizontal excepto en la fachada de la puerta lateral que da frente a la plaza, donde forma como un triángulo sostenido por un gran arco, dentro del cual figura una linda portada en forma de altar, en cuvo nicho está la estátua del invicto combatidor de los Pelagianos y Maniqueos, pisando las cabezas de estos herejes. Encima está el escudo del Señor Obispo que consagró la Iglesia. Esta tiene 17 varas desde el suelo a la cornisa que está adornada, con varios torreoncitos, como pequeñas pirámides, que le agracian, mucho y contribuyen con su peso, al ornato y solidez de la fábrica. La torre es tambien mui robusta y de buen gusto; tiene 40 varas de elevacion con su cimborio, que tiene su regular campana: las ocho que se repiean en los ocho arcos son refundidas el año 1836 por D. José Maria Hurtado y su esposa D. Maria de la Paz Suaso, cuyos nombres y los de sus hijos llevan.

Al lado opuesto del frente principal de la Iglesia, forma pareja con la torre una media naranja con su cimborio tambien, que es la

ŀ

cúpula de la gran escalera del coro. La cúpula principal del Templo no tiene ventana alguna, y aun los arquitos de su cimborio están tapados con grandes losas de berenguela, lo que contribuye a la obscuridad del centro de la Iglesia. En lugar de agujas góticas, las piramiditas y los cimborios están adornados con jarras de losa verde vidriada, que no dejan de darles cierta elegancia. El techo o parte superior de la boveda, lo mismo que la torre y las cúpulas están chapeadas de azulejos relucientes, cuya costosa mejora entendemos que fue hecha por los descendientes de los Incas, los Señores Titiataychis de este pueblo. Si bien las cúpulas se estaban descascarando y fué preciso cub irlas con una capa de argamasa bruñida para precaver que se malograsen: es refacción debida al Sr. Correjidor de entonces, D. Diego Guarachi.

El espacioso cementerio que está entre la Iglesia y la pluza, es un hermoso cuadro de cien varas de frente, adornado con antiquísimos colles o acebuches del pais de inmarchitable verdor, en lugar del eterno olivo de la Minerva de Atenas, o de los majestuosos cipreses de los Santuarios de España. En las esquinas hai cuatro capillas con sus cupulitas v bellos áltares de estuco que antes servian para las procesiones de Renovación mensual, y que despues se juzgo prudente tapiar, para evitur profanaciones. A mas de los torreoncitos que adornan la cerca del cementerio, descuella el arco principal mui eshelto v elevado, todo cubierto de azulejos verdes v blancos, como la torrezotros dos arcos hai en los otros frentes laterales de menores dimensiones y de menos atrevida construccion: el grande está frente al norte, y los dos menores uno a oriente, otro a poniente, y la Iglesia al sud. Pero el principal adorno del cementerio es la cúpula de las tres Cruces: obra so prendente por su solidez e islamiento y por el grandor de las très cruces de piedra que cobija, son de granito y la mayor 'es de una pieza, teniendo cuando menos seis varas de alto. fuera del pedestal que tiene cinco cuartas. Las dos menores o de los Ladrones tambien están sobre pedestales iguales, colocados los tres sobre el plano de una graderia de cuatro escalones de piedra, que ro





This book should be returned to the Library on or before the last date stamped below.

A fine is incurred by retaining it beyond the specified time.

Please return promptly.



